

## Protokoll augusti 1908

### Fattigvårdsstyrelsen 1 augusti

”Protokoll, förddt vid sammanträde med Fattigvårdsstyrelsen i Luleå den 1 augusti 1908.

Närvarande: Herrar Nordin, Lidgren, Palm och Engelmärk samt Fröken Lotten Burman.

#### § 1.

Justerades protokollet öfver sammanträdet den 1 sistlidne juli.

#### § 2.

Föredrogs K.Bs i länet utslag den 2 sistlidne juli, hvarigenom Fvstns i Gnärps socken talan om ersättning för lämnadt understöd till skomakaren Alfred Engströms hustru ogillats.

#### § 3.

Föredrogs K.Bs i länet utslag den 27 sistlidne juli, innehållande åläggande för Fvstn att med Kr 54:75 ersätta kostnaden för ogifta Vilhelmina Eleonora Hagströms vård å Södra Barnbördshuset i Stockholm.

#### § 4.

Föredrogs K.Be den 6 sistlidne juli gifna utslag, hvarigenom Fvstn i Jukkasjärvi sn ålagts att ersätta kostnaden för arbetaren Helge Hofbergs vård å varande fattigvård.

#### § 5.

Uppdrogs åt Ordföranden och Sekreteraren att afgifva förklaring öfver en ansöken från Fvstn i Gnärps socken om ersättning för lämnadt understöd åt arbetaren Karl Johans Sjöbergs hustru.

#### § 6.

Med anledning af en ansökan från sysslomannen vid härvarande lasarett om ersättning för vård därstädes af arbetaren August Karlsson uppdrog Styrelsen åt Ordföranden och Sekreteraren att i ärendet afgifva förklaring.

#### § 7.

Föredrogs en skrifvelse från Fvstn i Öfver-Torneå med underrättelse att Styrelsen ej vill bekosta någon badresa för Karolina Wennberg och att Styrelsen önskar få henne hemsänd. Med anledn häraf beslöts att i skrifvelse till nämnda Styrelse söka utverka, att hon får stanna här med bibehållande af något understöd.

#### § 8.

Anmäldes att Gustaf Häggström under juli månad erhållit 10 kronor i understöd, hvilken åtgärd godkändes, och beviljade äfven samma belopp för augusti.

#### § 9.

Beviljades åt änkan Karin Sundqvist ett understöd af 10 kronor.

#### § 10.

Biföll Styrelsen en af H.Segergren gjord begäran om utfående af 3je kvartalets arvode för Robert Nilssons barn i förskott.

#### § 11.

Afslogs en begäran af Fru Emma Wihlzon i Elfsbyn om ersättning för lämnat sjukvård åt Evelina Rutström.

§ 12.

Beslöts att till J. Marklin utbetala 600 kronor å entreprenadsumman för inledande af vattten till fattiggården.

§ 13.

Godkändes vidtagen åtgärd att i samband med omsättning af kakelugnen i Fröken Mattssons rum å fattiggården äfven uppsätta nya tapeter därstädes.

§ 14.

Å fattiggården intagna C.F. Pålsson beviljaes permission för att besöka sin far i Öfver-Kalix.

§ 15.

Antogs Ingenjör Berggren i Gammelstad till fattiggårdens mjölkleverantör äfven för nästa år med samma priser som förut eller 8 öre per liter för skummad mjölk och 15 öre för oskummad.

§ 16.

Höjdes understöden för F.O. Vikman, N. Sandgren och Maria Olsson till resp. 30, 25 och 30 kronor per månad, hvaremot Ottlilia Gustafsson, som förnyat sin begäran om högre understöd, hänvisats till fattiggården, därest hon ej kan reda sig med nu utgående understöd 20 kronor.

§ 17.

Afslogs af Josefina Dahl ånyo gjord begäran om understöd och hänvisades hon till fattiggården i fall af behof.

§ 18.

Afslogs en af Oskar Sandström gjord begäran om kläder, men skulle diakonissan anmodas att på lämpligt sätt söka ordna saken.

§ 19.

Beviljades O.F. Sandberg på Styrelsens bekostnad varma bad en gång i veckan t.v.

§ 20.

Anmälades att ogifta Frida Karolina Nilsson och Elin Frykman intagits på fattiggården på grund af styrkt sjukdom, och beslöt Fvstn med godkännande af dessa åtgärder att utsöka ersättning för deras underhåll, i förra fallet af Piteå socken och i senare fallet af Jukkasjärvi socken.

§ 21.

Beslöt Styrelsen efter föreskrift af lasarettsläkaren att bekosta lämplig massagebehandling för O.A. Berglunds son och uppdrog åt tillsyningsmannen att vidtaga åtgärder härför.

§ 22.

Beviljades åt arbetaren Esplings änka 10 kronor för denna månad samt begrafningskostnad för mannen.

§ 23.

Beviljade Styrelsen för denna månad åt Mats Söderlund 10 kronor och åt P. Hedlund 10 kronor samt åt O. Myrbergs barn kläder för 20 kronor.

§ 24.

Anmäldes att bokhållaren J.U. Andersson å Bergnäset vore uppsagd och måste flytta från sin nu innehafvande lägenhet under de närmaste dagarne, därest ej någon hjälp mellankomme, och uppdrogs åt ordföranden och tillsyningsmannen att i fall af behof träda emellan med någon hjälp till hyran.

Som ofvan

In fidem.

C.A. Palm

Justeradt:

J. Nordin

Frans Engelmark.”

## Drättselkammaren 4 augusti

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drättselkammaren i Luleå den 4 augusti 1908.  
Närvarande: Herrar Högström, Flemström och Isaksson.

### § 1.

Föredrogs berättelse öfver af Herr G. Isaksson verkställd afsyning af den del å Edefors laxfiske genom arrendatorn utförda reparationsarbeten, hvilka dragit en kostnad af Kr. 328:25. I enlighet med syneförrättarens förslag beslöto dels att bekosta omläggning af taken å saltboden och rökboden att afdragas å nästa års arrende, dels att genom annons infordra anbud å vid fisket befintliga 15 st laxkar och en 21 fots kolkbåt, hvilka numera ej äro för siket erforderliga.

### § 2.

På framställning af J.A. Johansson i Bälinge beslöt Kammaren att förlänga hans arrende af lotterna Nris 9–10 och 11-12 i Skatan från 15 till 20 år.

### § 3.

Föredrogs utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 13 sistlidne juli ang. antagande af entreprenör för utvidgningsarbetena i Tjufholmssundet.

### § 4.

På framställning af Stadsfiskalen beslöt Kammaren att för en kostnad af högst 175 kronor för polisens räkning låta inköpa en ny velociped samt uppdrog åt honom att låta realisera den frö 2 år sedan inköpta velocipeden.

### § 5.

Sedan Stadsbyggmästaren inkommit med kostnadsförslag öfver af Tekniska skolans styrelsen begärda reparationsarbeten å skolans lokaler, upptagande en kostnad af Kr 276:50, beslöt Kammaren att, då Stadsbyggmästaren förklarat sig anse arbetena icke oundgängligen nödiga att nu utföras, låta deras utförande anstå till nästa år, helst som något anslag till desamma ej äro i årets stat beräknade.

### § 6.

En skrifvelse från förrre arrendatorn af lotterna Nris 8–10 i Viken J.O. Westerlund rörande de vis syn å lägenheterna anmärkta brister remitterades till f. stads-kassören C.J. Bergström och skogvaktaren för ytterande, särskildt rörande den borttagna jorden.

### § 7.

Ett protokollsutdrag från helsovårdsnämnden med anmärkning rörande en å brand- och polisstationen uppsatt pissoir lämnades till Stadsbyggmästaren för afhjälpande af det anmärkta.

### § 8.

Föredrogs en anmärkning från helsovårdsnämnden rörande skötseln af klosetterna i stadshuset, och beslöts att öfverlämna densamma till Renhållningsbolaget och Källarmästaren Dahné för vinnande af rättelse i det anmärkta.

§ 9.

Föredrogs en skrivelse från Jägmästaren G. Jernberg med begäran om åtgärders vidtagande för uppgående af rågången mellan stadens skogsskifte å Hertsön och Hertsö byamark, och beslöt Kammaren hos Jägmästare Jernberg anhålla, att han ville på lämpligaste sätt söka åstadkomma en sådan rågångsreglering.

§ 10.

Föredrogs en skrivelse från arbetaren J.P. Åström med begäran om erhållande af en sjukaflöning af 60 kronor för en tid af 2 månader, hvarunder han på grund af olycksfall i arbete för stadens räkning varit urståndsatt att arbeta; och beslöt Kammaren att öfverlämna hans framställning till Herrar Stadsfullmäktige med hemställan om beviljande åt Åström af en ersättning af i ett för allt 60 kronor.

§ 11.

På framställning af Målaren Oskar Olsson beslöt Kammaren att till honom på en månads tid före den 1 instundande oktober uthyrda stora butiken i stadshuset för en hyra af 100 kronor. Därjämte skulle genom annons i Norrb. Kuriren, Sundsvalls Tidning, Dagens Nyheter och Svenska Dagbladet butiken utbjudas till förklaring från den 1 instundande oktober.

§ 12.

Föredrogs en anmälan från åtskilliga mjölkuddbor att hemmansegaren Alb. Nordström i Björnsbyn trots förbud låtit beta sina kreatur å stadens mark, men då Nordström är egare af jord å stadens område, föranledde denna anmälan ej till någon Kammarens åtgärd.

§ 13.

En framställning från Lotsen K.J. Sundvall om framdragande af Hermelinsgatan från Sandviksgatan förbi Kvarteret Gäddan remitterades till Stadsingeniören för yttrande.

§ 14.

Sedan från Nykterhetsvännernas i Luleå Centralkommitté inkommit begärde förslag till fördelning af de bränvinsmedel, som Stadsfullmäktige för innevarande år anslagit till nykterhetsändamål, beslöt Kammaren i enlighet med kommitténs förslag att bestämma fördelningen så, att Luleå Goodtemplares Byggnadsförening och Luleå Nationalgoodtemplares Byggnadsförening erhålla vardera 250 kronor samt att återstoden anslås till 1908 års nykterhetskurser i Luleå.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Byggnadsnämnden 5 augusti

”Protokoll, hållet hos Byggnadsnämnden i Luleå den 5 augusti 1908.

Närvarande: Herrar Sandström, Wolff, Flemström, Forssgren, och Wahlgren äfvensom Stadsbyggmästaren samt Stadsingenjören.

### § 29.

Sedan Herr Magistratssekreteraren Sandström utsetts att vara ordförande för dagen, föredrogs samt justerades protokollen öfver Nämndens sammanträde den 3 sistlidne juni.

### § 30 – 34.

På tillstyrkan af Stadsbyggmästaren biföll Nämnden en från Luleå Fastighets Aktiebolag inkommen ansökning om tillstånd att få brädfodra boningshuset å tomten N:o /9/ /10/ /11/ /12/ /3/ i kvarteret /Vargen/ /Sillen/ här i staden i enlighet med åberopad ritning.

### § 35.

Hos Nämnden hade P.E. Bjurström anhållit om tillstånd att å staden tillhörigt område af fastigheten N:o 91 vid Storgatan få uppföra ett lätt flyttbart salustånd, hvartill stadens Drätselkammare, enligt sökandens uppgift för sin del lämnat sitt medgifvande.

Vid ärendets föredragning beslöt Byggnadsnämnden, på tillstyrkan af stadsbyggmästaren, att meddela sökanden det äskade tillståndet att gälla tillsvidare.

### § 36.

B.A. Hellsten hade anhållit om tillstånd att i öfverensstämmelse med åberopad ritning få reparera och iståndsätta sin brandskadade uthusbyggnad å tomten N:o 5 i kvarteret Skatan härstädes.

Som tillstånd ej företetts att anbringa å ritningen angifna fönster mot grannes tomt, hade Stadsbyggmästaren afstyrkt bifall till ansökningen i denna del men i öfrigt tillstyrkt densamma.

Vid föredragning af ärendet biföll Nämnden ansökningen med villkor, att fönster ej komme att anbringas mot grannens tomt.

### § 37.

Efter tillstyrkan af Stadsbyggmästaren beslöt Nämnden bifalla en ansökning från Hugo Lundin om tillstånd att, med frångående af förut godkänd ritning till boningshus å tomten N:o 3 i kvarteret Bofinken härstädes, få inreda rummen i byggnaden i öfverensstämmelse med nu åberopad ritning.

### § 38.

Biföll Nämnden, efter tillstyrkan af Stadsbyggmästaren, en framställning från Bank – Aktiebolaget Stockholm – Öfre Norrland om tillstånd att i öfverensstämmelse med åberopad ritning få brädfodra bolagets byggnader å tomten N:o 2 i kvarteret Lejonet härstädes.

### § 39.

På tillstyrkan af Stadsbyggmästaren biföll Nämnden en framställning från Bankaktiebolaget Stockholm – Öfre Norrland om tillstånd att å tomten N:o 8 i kvarteret Björken härstädes få uppföra en uthusbyggnad i öfverensstämmelse med åberopad ritning.

### § 40.

Biföll Nämnden, på tillstyrkan af Stadsbyggmästaren, en framställning från Bankaktiebolaget Stockholm – Öfre Norrland om tillstånd att i öfverensstämmelse med åberopad ritning få å tomten N::o 1 i kvarteret Kalkonen härstädes uppföra en uthusbyggnad.

§ 41.

Biföll Nämnden, efter tillstyrkan af Stadsbyggmästaren, en framställning från Lotten Burman om tillstånd att insätta en kamin i inre tamburen vid matsalen i öfre våningen i boningshuset å tomten N:o 5 i kvarteret Hackspetten härstädes; dock endast under villkor att byggnadsordningens föreskrifter därvid noggrant iakttoges.

§ 42.

Biföll Nämnden, efter tillstyrkan af Stadsbyggmästaren, en framställning från Adolf Olsson om tillstånd att beträffande boningshuset å tomten N:o 4 i kvarteret Staren härstädes få vidtaga de förändringar, som funnos närmare afgifna å den ansökningen bifogade ritning.

§ 43.

Hos Nämnden hade Anna Helena Sellin anhållit om tillstånd att få förändra och tillbygga boningshuset å fastigheten N:o 222 i kvarteret Forellen härstädes i öfverensstämmelse med åberopad ritning och tomtkarta.

§ 44.

Från Stadsfiskalen K. Hamrin hade inkommit en framställning, att Nämnden måtte vidtaga åtgärder till afhjälpan af i skrifvelsen bilagd förteckning omförmälda bristfälligheter beträffande grindar och inkörsportar till åtskilliga fastigheter i staden. Denna framställning beslöt Nämnden remittera till Stadsbyggmästaren för yttrande.

§ 45.

Efter tillstyrkan af Byggnadsnämnden hade Stadsfullmäktige i Luleå under förutsättning att ett folkskolelärareseminarium komme att förläggas å tomterna Asken, Linden och Alen härstädes beslutat sådan ändring i stadsplanen, att mellan nämnda kvarter befintliga gator fine igenläggas och ingå i seminariiområdet, hvarefter Stadsfullmäktige sökt Kungl. Maj:ts nådiga fastställelse å den beslutade ändringen af stadsplanen.

Emellertid hade Kungl. Civildepartementet återremitterat detta ärende för att lämna vederbörande tillfälle att med afseende å stadgadena i lagen angående stadsplan och tomtindelning den 31 augusti 1907 samt i nådiga kungörelsen af samma dag angående bestämmelserna i fråga om behandling af förslag till stadsplan och tomtindelning taga frågan om ändringen af stadsplanen under förnyad ompröfning.

I anledning häraf beslöt Nämnden att sådan kungörelse skulle utfärdas, hvarom förmäles i nyssnämnda nådiga kungörelse.

Som ofvan.

In fidem.

Ragnar Åhlander.

Justeradt den 3 Sept 1908

För ByggnadsNämnds

Axel E. Fagerlin.”

## Hamndirektionen 11 augusti

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 11 augusti 1908.  
Närvarande: Herrar Westerberg, Forssgren, Nygren, Wahlgren, Wolff och Groth.

### § 1.

Föredrogs en skrifvelse från egaren till ångaren Kurir ångbåtsföraren Axel Pettersson innehållande begäran om nedsättning i muddringsavgifterna och hamnumgålderna för omförmälda ångare under innevarande år till 100 kronor; och beslöt Hamndirektionen hemställa till Stadsfullmäktige, att ifrågavarande avgifter måtte för innevarande år nedsättas till 150 kronor.

### § 2.

Jämlikt Hamndirektionens beslut vid sammanträdet den 14 sistlidne juli hade genom annons inforrats ytterligare anbud å utförandet af arbetet med tillbyggning af vaktstugan å Tjufholmen; och hade vid anbudstidens utgång endast ett anbud inkommit. Omförmälda anbud befanns vara afgifvet af byggnadssnickaren B.A. Hällstén och sluta å 1612 kronor; och beslöt Hamndirektionen antaga anbudet.

### § 3.

Anmälde af ordföranden, att firman Gundersson & Elzelingen i Köpenhamn i oförändrat skick godkänt det förslag till kontrakt angående utförande af arbetet med Tjufholmssundets utvidgning som hamndirektionen för sin del godkänt vid sammanträdet den 14 sistlidne juli, samt att kontraktet numera vore behörigen undertecknat af kontrahenterna. Tillika anmälde af ordföranden, att firman aflemnat garanti till kontraktens belopp, ingången af den Dandke Landtmansbank i Köpenhamn, hvilken bank enligt af ordföranden inhemtade upplysningar ansåges vara fullt solid. Som det emellertid ansågs fördelaktigare, att firman aflämnade garanti ingången af något svenskt bankinstitut, uppdrogs åt ordföranden att underhandla med firman om ställande af sådan bankgaranti som Hamndirektionen önskade.

### § 4.

Beslöt att uppsäga hamndirektionens vaktmästare till den 1 nästkommande oktober.

### § 5.

Uppdrogs åt hamnmästaren att genast påbörja samt med all möjlig skyndsamhet fullfölja erforderligt arbete med södra hamnens uppuddring till behörigt djup.

### § 6.

Af Hamnmästaren framställdes förslag om framdragande af ett vattenledningsrör från lämplig punkt å stadens vattenledning till hamnpiren. Omförmälda ledning som vore afsedd att för fartyg som anlöpte piren underlätta intagande af vatten, borde enligt hamnmästarens mening framdragas utanför kajen och anbringas omedelbart intill afvisaren.

I anledning af denna framställning beslöt hamndirektionen ingå till vattenledningsstyrelsen med begäran om erhållande af plan och kostnadsförslag för framdragande på lämpligaste sätt af ett vattenledningsrör till hamnpiren.

### § 7.

I anledning af erhållen upplysning därom att gällande kontrakt med Kongl. Majts och Kronan angående arrende af Tjufholmen utlöpte med innevarande år, beslöt hamndirektionen hos Konungens Befallningshafvande göra framställning om förnyelse af ifrågavarande arrende på 10 år från och med 1909 på enahanda vilkor som förut varit gällande.



§ 8.

Justerades protokollen för sammanträdena den 27 juni samt 14 och 28 juli.

In fidem  
Karl Hamrin.

Justeradt  
A.F. Westerberg.”

## Drätselkammaren 11 augusti

Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 11 augusti 1908.  
Närvarande: Herrar Ljungberg, Högström, Flemström, Johansson, Burman och Isaksson.

### § 1.

Föredrogs en framställning från Stadsingenjören om iordningsställande af den framför nya läroverksbyggnaden fallande delen af Trädgårdsgatan före höstterminens början för en beräknad kostnad af 1900 kronor och belöt Kammaren öfverlämna framställningen till Herrar Stadsfullmäktige under hemställan om bifall till hvad Stadsingenjören föreslagit.

### § 2.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren återremitterat Luleå Hamnarbetarefackförenings begäran om upplåtelse af lämplig plats för uppförande af en kiosk för att lämna Kammaren tillfälle att efter Luleå Köpmannaförenings hörande inkomma med förnyadt yttrande i saken, beslöt Kammaren att hos Luleå Köpmannaförening anhålla om dess utlåtande i ärendet.

### § 3.

Till Drätselkammaren hade Herrar Stadsfullmäktige för yttrande remitterat en anhållan från E.A. Lagerbäck om befrielse från betalande af resterande kommunaltutskylder för åren 1903, 1904 och 1905, uppgående tillhoppa till Kr 172:99, men fann Kammaren för sin del ej anledning tillstyrka framställningen då antagligt vore att ett bifall till densamma skulle hafva till följd flere ansökningar af liknande art.

### § 4.

Sedan Stadsfullmäktige med anledning af Karl Dahléns framställning om ersättning för skada, som tillfogats hans fastighet No 474 härstädes genom af staden verkställd utgräfning af Residensgatan beslutit hos Dahlén göra förfrågan, huruvida han icke vore villig att åtnöja sig med skadeersättning bestämd af skiljenämnd enligt lagen om skiljomän, äfvensom att uppdrag åt Drätselkammaren att därest Dahlén finnes härtill villig, upprätta skiljeaftal och utse skiljoman för staden, beslöt Kammaren hos Dahlén anhålla om besked ang. ersättningsfrågans hänskjutande till skiljemän.

### § 5.

Föredrogs utdrag af Stadsfullmäktige protokoll för den 13 sistlidne juli ang. förvärvande för stadens räkning af de för en eventuel verkstadsanläggning vid Notviken erforderliga områden; och meddelade Stadskassören, som haft Kammarens uppdrag att underhandla med säljarne om en eventuel prolongation af köpekontrakten, ang. resultatet af underhandlingarne följande: Otto Linder samt J. Hansson och Sandberg vilja ej prolongera kontrakten, men ha förklarat sig villiga att på förut aftalade villkor försälja sina områden, oaktadt tiden för kontraktens giltighet gått ut, hvadan Kammaren beslöt att med dem uppgöra definitiva köpeaftal.

H.A. Hornberg har förklarat sig villig att på ytterligare ett år prolongera köpekontraktet under villkor att han erhåller 5 procents ränta å den aftalade köpeskillingen samt under tiden får utan ersättning nyttja fastigheten; och uppdrog Kammaren åt Stadskassören att härom uppgöra kontrakt med Hornberg;

J. Olsson, hvilkens kontrakts giltighetstid utgått, innan Stadsfullmäktiges protokoll kommit Kammaren till handa, har förklarat sig ej vilja förlänga kontraktet och ej håller för närvarande försälja sin fastighet; med anledning häraf beslöt Kammaren att med anmälan härom till Stadsfullmäktige hemställa att saken f.n. måtte få bero.

§ 6.

Föredrogos följande utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 13 sistlidne juli:

- 1o) ang. ökad gatubelysning i Bergviken;
- 2o) ang. Ingenjören Rudolf Bergmans antagande till elektricitetsverkets föreståndare;
- 3o) ang. inköp af Herman Johanssons del af fastigheten No 473;
- 4o) ang. inköp af Hanna Dahls fastighet No 448;
- 5o) ang. inköp af Bank a.b. Stockholm-Öfre Norrlands fastighet tomt No 1 i kvarteret Asken.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

### Drättselkammaren 26 augusti

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drättselkammaren i Luleå den 26 augusti 1908.  
Närvarande: Herrar Ljungberg, Flemström och Johansson.

§ 1.

Företogs i närvaro af Notarius Publicus utlottning af de obligationer, som för verkställande af föreskrifven amortering å Luleå stads obligationslån innevarande år böra inlösas, och utlottades därvid följande:

å hamnspårslånet af år 1901:

å 5000 kronor No 42;

å 1000 kronor No 41;

å 1890 års lån:

Nris 63, 154, 256, 260, 354, 509, 514, 532, 548, 551, 561 och 596;

å 1900 års lån:

Nris 36, 37, 84, 147, 188, 252, 254, 302, 381, 397, 522, 684, 691, 704, 732, 767, 786, 1005, 1099, 1222, 1248, 1417, 1499 och 1552.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm.

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Hälsovårdsnämnden 31 augusti

”Den 31 augusti [Hälsovårdsnämnden].

Närvarande: Herrar Kjellman, Rosengren och Vickström.

### § 1.

Utsågos Herrar Kjellman och Rosengren att justerad protokollena för sammanträdena den 31 sistlidne juli och i dag.

### § 2.

Föredrogs tillsyningsmannens rapport för augusti månad.

### § 3.

På grund af en anmälan från tillsyningsmannen att åkaren A.J. Gabrielsson låtit utan tillstånd upplägga en större komposthög å stadens mark vid Lulsundet beslöt Helsovårdsnämnden förelägga Gabrielson vid 25 kronors vite att inom 2 dagar efter häraf erhållen del borttaga nämnda komposthög.

### § 4.

Som klagomål försports däröfver att garfvaren C.A. Baudin tillåtes nedlägga en mängd råa hudar i södra båthamnen inne i själfva båtbassängen, beslöt Helsovårdsnämnden hos Hamndirektionen anhålla, att Hamndirektionen ville förbjuda detta samt anvisa annan plats för blötning af hudar.

### § 5.

Föredrogs en anmälan från Herman Dahlén att han öppnat matvaruaffär i gården no 6 i kvarteret Ibis härstädes.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm.”

## Protokoll september 1908

### Fattigvårdsstyrelsen 1 september

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Fattigvårdsstyrelsen i Luleå den 1 september 1908.

Närvarande: Herrar Nordin, Holmgren, Lidgren, Nordström, Engelmark och Palm.

#### § 1.

Justerades protokollet för sammanträdet den 1a sistlidne augusti.

#### § 2.

Sedan Gnarps sockens Fattigvårdsstyrelse hos Kungl. Kammarrätten anført besvär öfver K.Bfdes i länet utslag den 2 juli d.å. i fattigvårdsmål ang. skomakeriarbetaren Johan Alfr. Engströms hustru Emma, uppdrog Fvstn åt Ordföranden och Sekreteraren att afgifva infordrad förklaring i anledning af besvären.

#### § 3.

Uppdrogs åt Ordföranden och Sekreteraren att afge förklaring i anledning af en utaf Fvstn i Neder Luleå socken gjord ansökan om ersättning för lämnadt understöd åt arbetaren Petter Åströms familj.

#### § 4.

Åt Ordföranden och Sekreteraren uppdrogs att afgifva påminnelser i fattigvårdsmål ang. arbetaren Johannes Brännbäck samt ytterligare förklaring i mål ang. lok.eldaren L. Lundgren Dahls frånskilda hustru.

#### § 5.

Föredrogs K.Be i Västernorrlands län den 31 juli d.å. gifna utslag, hvarigenom Tuna sockens Fvst ålagts att ersätta kostnaden för skomakaren Per Wallströms underhåll på härvarande fattiggård med kr. 100:79.

#### § 6.

Afslogs en framställning från Karolina Åström om understöd.

#### § 7.

En förnyad framställning från Otilia Gustafsson om förhöjdt understöd blef af Styrelsen afslagen, då hon erbjudits fullt underhåll på fattiggården.

#### § 8.

En skrifvelse från J.Andersson angående understöd till Josefina Dahl föränledde ej till någon åtgärd, men beviljades 1 par skor åt hennes flicka och godkändes en utbetalning åt henne af 8 kr.

#### § 9.

Tillerkändes Vaktmästare Bomans hustru 30 kronor såsom ersättning för 6 veckors tjänstgöring för Fröken Mattson under hennes semester.

#### § 10.

Beslöts att till nästa sammanträde infordra anbud å leverans af för fattigvården erforderliga skodon.

§ 11.

Snickaren J.A. Jakobsson hade gjort framställning om bidrag till läkarevård för en gosse, som skadat sig i en fot, och beslöt Fvstn att infordra stadsläkarens utlåtande häröfver.

§ 12.

Beviljades inträde på fattiggården för C.J. Karlsson och Johanna Lifbom.

§ 13.

En begäran om understöd från Johanna Hällsten blef af styrelsen afslagen, då hon ej företett något sjukbetyg.

§ 14.

Beviljade Fvstn åt Elna Johansson 15 kronor i månaden t.v. för barnens underhåll.

§ 15.

Beviljades åt gumman Löf ett understöd af 20 kronor samt hjälp till begrafning af mannen.

§ 16.

Anmälades att Felix Lindfors' familj på grund af mannens häktning erhållit matvaror för 7 kronor, hvilken åtgärd godkändes; för denna månad beviljades ytterligare understöd efter behof.

§ 17.

Godkände styrelsen gjord utbetalning af 40 kronor åt J.V.Anderssons familj och beviljade ytterligare understöd för denna månad efter tillsyningsmannens pröfning äfvensom skor till ett barn.

§ 18.

Åt Emma Holmström beviljades 8 kronor i månaden t.v., åt G.A.Pettersson 1 par skor.

§ 19.

Sedan Vaktmästaren på fattiggården anmält, att därstädes intagna hjonet E.A. Engfors stått i brottsligt förhållande till sinnessvaga hjonet Hilda Landström, hade Engfors inkallats för förhör, men förnekade han på fråga bestämdt, hvad som lades honom till last. Då emellertid enligt vaktmästarens utsago säkra bevis på hans brottslighet finnas, beslöt Fvstn att hos Stadsfiskalen anhålla, att han ville anställa polisförhör i saken samt, därest erforderlig bevisning kan åstadkommas, mot Engfors väcka åtal för nämnda brott.

Som ofvan

In fidem

Adolph Holm

Justeradt:

J.Nordin

J.U.Nordström

C.A.Palm.”

## Drätselkammaren 1 september

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 1 september 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Flemström, Johansson och Lundmark.

### § 1.

Sedan Karl Dahlén som svar på Kammarens förfrågan om han vore villig att ingå på af Stadsfullmäktige erbjuden kompromiss för bestämmande af honom tillkommande ersättning för skada å hans fastighet No 474 förklarar, att han först ville taga del af det skiljeaftal som Kammaren fått i uppdrag att upprätta, beslöt Kammarens uppdraga åt sekreteraren att uppgöra förslag till sådant aftal.

### § 2.

På framställning af elektricitetsverkets föreståndare beviljade Kammaren för ström till belysning af hans bostad samt telefon på verkets bekostnad till bostaden.

### § 3.

Uti ingifven skrifvelse hade elektricitetsverkets föreståndare anhållit om tillstånd att för verkets räkning få inköpa en skrifmaskin, men då Kammaren icke kunde finna, att korrespondensen för verket är så vidlyftig att en skrifmaskin därför är erforderlig och staden ej förut bekostat skrifmaskin för någon enda af dess tjänsteman, fann Kammaren ej skäl att bifalla framställningen.

### § 4.

Beviljade Kammaren eldaren vid elektricitetsverket J.O. Blomqvist fri ström till 4 st 16 ljuslampor i hans bostad.

### § 5.

Sedan Herrar Stadsfullmäktige för yttrande till Drätselkammaren remitterat en af Herr Block väckt motion om tillsättande af en kommitté för ett bättre ordnande af stadens renhållning hvad beträffar dess afstjälpningsplats för sopor, beslöt Kammaren att med instämmande i Helsovårdsnämndens uti ärendet afgifna yttrande tillstyrka bifall till den ifrågavarande motion, och skulle samtidigt till Stadsfullmäktige öfverlämnas ett af Stadsbyggmästaren afgifvet yttrande rörande frågan om sopplatsens ordnande.

### § 6.

En från Stadsingenjören inkommen berättelse öfver kommunaltekniska föreningens årsmöte i Stockholm år 1907 beslöt Kammaren att öfverlämna till Herrar Stadsfullmäktige.

### § 7.

Vid behandling af styrelsens för Tekniska skolan hos Stadsfullmäktige gjorda framställning om ett anslag af 600 kronor till bestridande under arbetsåret 1908–1909 af utgifterna för den med skolan förenade föreläsningsverksamhet beslöt Drätselkammaren hos Herrar Stadsfullmäktige hemställa om bifall till framställningen.

### § 8.

På framställning af Distriktschefen Brinck beslöt Kammaren att med hänsyn till expresstågets ankomst låta under innevarande månad hålla gatubelysningen på Stations- och Storgatorna tänd till kl. 12,15 på natten.

§ 9.

Föredrogs utdrag af Magistratens protokoll för den 31 sistl. augusti ang. förordnande för e.o. notarien P. Sundström att uppehålla den efter aflidne Rådmannen N. Svedin lediga lagfarna rådmansstjänsten och därmed förenade magistratssekreterare- och notariipublikerbefattningarne härstädes.

§ 10.

En skrifvelse från J. Asplund med hembud om försäljning till staden af den del af hans fastighet No 149 härstädes som faller inom Lulsundsgatan remitterades till Stadsingenjören för uppgift å storleken af det till inköp föreslagna området.

§ 11.

Föredrogs en Kammaren delgifven afskrift af Kungl. Kammarrättens utslag den 3 juni detta år ang. löjtnanten C.G.A. Hjerpes taxering för år 1906, och beslöts att öfverlämna utslaget till Herrar Stadsfullmäktige med tillkännagifvande att Kammaren för sin del ej finner skäl att i utslaget söka ändring.

§ 12.

Som Drätselkammaren erhållit i uppdrag att anskaffa de för den nyligen beslutade utvidgningen af Tjufholmssundet erforderliga medel, beslöts att från Hamndirektionen begära specifik uppgift å kostnaderna för arbetet innan framställning hos Stadsfullmäktige göres om sökande af tillstånd till upptagande af ett lån för ändamålet.

§ 13.

Sedan Drätselkammaren numera inköpt H.A. Hornbergs vreta No 434—47 å Mjölkudden med tillträdesrätt genast, beslöts att åt Stadsbyggmästaren uppdraga att besiktiga fastigheten samt att med säljaren underhandla om lämplig hyra för densamma för tiden intill den 1 april nästa år.

§ 14.

Sedan Stadsbyggmästaren låtit infordra anbud å indragning af vatten- och afloppsledning till epidemisjukhuset, hade anbud inkommit från  
H. Marklin lydande å 2425 kr  
Arvid Karlsson lydande å 2220 kr  
Kammaren beslöt att antaga det sistnämnda anbudet och uppdrog åt Stadsbyggmästaren med Karlsson uppgöra kontrakt.

§ 15.

Sedan Stadsbyggmästaren inkommit med yttrande öfver dödgräfvaren J. Åströms hos Stadsfullmäktige gjorda framställning om en del reparationer m.m. å grindstugan, beslöt Drätselkammaren hos Stadsfullmäktige hemställa om afslag å Åströms begäran, i hvad den afsåge indragande af vattenledning, då kostnaden för en härmed förenad afloppsledning blefve alltför hög, samt att beträffande de föreslagna reparationerna föreslå att de måtte få anstå t.v., då Åström bebor grindstugan hyresfritt och sål.[-unda] själf bör kunna bekosta de nödvändigaste underhållsarbeten å densamma, och Kammaren för öfrigt för ett par år sedan bekostat en del reparationer.

§ 16.

På förslag af Stadsbyggmästaren beslöt Kammaren att låta rifva ett å stadens fastighet No 104 stående gammalt uthus för beredande af bättre utrymme å tomten.



§ 17.

Beslöts att låta reparera knubbgolfvet i brandstationens stall för en kostnad af högst 100 kronor.

§ 18.

Som till Drätselkammarens kännedom kommit, att källarmästaren Dahné åtskilliga gånger upplåtit klubbbrummen i stadshuset till uppackeringsrum för resande, beslöt Kammaren för framtiden strängeligen förbjuda användning af klubbbrummen för sådant ändamål.

§ 19.

Anmälde Stadsbyggmästaren att han nödgats vidtaga en del mindre reparationsarbeten å gamla rektorsgården för en kostnad af cirka 300 kronor, och blef denna åtgärd af Kammaren godkänd.

§ 20.

Beslöt Kammaren att hos Öfver Exekutor begära handräckning för bortskaffande af ett Lucia Andersson tillhörigt, å stadens mark i kvarteret Loet stående mindre stånd.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Byggnadsnämnden 3 september

”Protokoll, hållet hos Byggnadsnämnden i Luleå den 3 september 1908.

Närvarande: Herrar Fagerlin, Wolff och Segerstedt äfvensom Stadsbyggmästaren.

### § 46.

Föredrogs samt justerades protokollet öfver Nämndens sammanträde den 5 sistlidne augusti.

### § 47.

Bankaktiebolaget Stockholm – öfre Norrland hade hos Nämnden gjort framställning om tillstånd att få ombygga uthuset å tomten n:o 2 i kvarteret Lejonet härstädes i enlighet med åberopad ritning.

Vid ärendets föredragning fann Nämnden skäl bifalla ansökningen mot villkor att tomtkarta företeddes för byggnadens inläggande å densamma.

### § 47.

Biföll Nämnden, efter tillstyrkan af Stadsbyggmästaren, en framställning från M.C. Nordström om tillstånd att omändra och tillbygga byggnaden mot gatan å sökandens fastighet tomten n:o 2 i kvarteret Simpan härstädes.

Som ofvan

In fidem.

Ragnar Åhlander

Justeradt den 7 oktober 1908

På Nämndens vägnar

Axel E.Fagerlin.”

## Drätselkammaren 7 september

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 7 Sept 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Flemström, Carlgren och Burman.

### § 1.

Som Hamndirektionen anmält, att till betalning af 1a delen af entreprenadsumman för utvidgningsarbetet å Tjufholmssundet redan den 9 dennes erfordras 30.000 kronor beslöt Drätselkammaren att, innan frågan om upptagande af ett nytt obligationslån hinner ordnas, upptaga ett tillfälligt lån i riksbanken mot säkerhet af ännu outsläppta obligationer af 1900 års lån, hvilka enligt hvad Ordföranden meddelade kunde få därstädes belånas med 80% af nominella beloppet mot 6% ränta, och uppdrogs åt Ordföranden att ordna lånet och underskrifva därför erforderliga förbindelser.

### § 2.

Beslöt Kammaren att med hänsyn till de nuvarande höga räntesatserna debitera Hamndirektionen 7% ränta å de belopp, som Kammaren anskaffar för utvidgningsarbetena, å Tjufholmssundet, samt å Hamndirektionens ännu återstående skuld från föregående år, å denna senare räknadt från detta års början.

### § 3.

Beslöt Drätselkammaren att hos Stadsfullmäktige tillstyrka bifall till en af Föreståndarinnan för härvarande elementarläroverk för flickor gjord framställning om ett kontant anslag jämväl för år 1909 af 350 kronor till bestridande af de ökade utgifter som tillskyndas läroverket i följd af 1906 års riksdags beslut om höjning af minimilönen för ordinarie folkskolelärarinna.

### § 4.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren återremitterat Luleå Hamnarbetarefackförnings begäran om upplåtelse af lämplig plats för uppförande af en kiosk för att lämna Kammaren tillfälle att efter Luleå Köpmannaförenings hörande inkomma med förnyadt yttrande i ärendet, beslöt Kammaren, efter det Köpmannaföreningen inkommit med begärdt utlåtande, att hos Stadsfullmäktige hemställa, att då frågan om hamnens ordnande f.n. är beroende på utredning, någon varaktigare upplåtelse för ändamålet ej måtte ifrågakomma, men att plats för kioskens uppförande t.v. och intill dess staden för annat ändamål behöfver området måtte beredas i den s.k. Åmansgrubban.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras

A.Ljungberg.”

## Hamndirektionen 8 september

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 8 September 1908.

Närvarande: Herrar Westerberg, Wahlgren, Wolff, Groth, Forsgren och Nygren.

### § 1.

Föredrogs protokollsutdrag från Drätselkammarens sammanträde den 1sta i denna månad, af innehåll, att som Drätselkammaren erhållit uppdrag att anskaffa de för den nyligen beslutade utvidgningen af Tjufholmssundet erforderliga medel, Drätselkammaren beslutat att från Hamndirektionen begära specifik uppgift å kostnaderna för arbetet, innan framställning hos Stadsfullmäktige gjordes om sökande af tillstånd till upptagande af ett lån för ändamålet.

Hamndirektionen beslöt lämna Drätselkammaren följande uppgift.

Entreprenadsumman för arbetet uppgår till	Kr 662.227:-
Härtill kommer <u>dels</u> kostnad för sundets utprickning, due d'alber m.m. enligt Laurells förslag	Kr 4.800:-
<u>dels</u> kostnader för arbeten utöfver entreprenadsumman, såsom bergssprängning, och andra oförutsedda utgifter, beräknade till 5% å entreprenadsumman	Kr 33.000:-
Summa Kr	700.027:-

Af förestående summa Kr. 700.027 beräknades skola erfordras under 1908 Kr 90.000 under 1909 Kr 300.000 och under 1910 återstoden.

### § 2.

Föredrogs en af Civilingenjören J.A. Forssgren attesterad räkning från firman Gunnersen & Elzelingen å det under sistlidne augusti månad utförda arbetet för Tjufholmssundets utvidgande, slutande å Kr 35.000; och beslöt Hamndirektionen utbetala ifrågavarande belopp, med afdrag af 10% som kontraktsevenligt skulle innehållas till slutuppgörelsen, eller sålunda Kr 30.150, hvilket belopp skulle insättas å firmans räkning i Bankaktiebolaget Stockholm Öfre Norrland.

### § 3.

Som Hamndirektionen beslutat till firman Gunnersen & Elzelingen utanordna Kr 30.150 för arbete som under sistlidne augusti månad utförts för utvidgning af inseglingssännen genom Tjufholmssundet, beslöt Direktionen nu från Drätselkammaren rekvirera omförmälda belopp. Tillika beslöt Hamndirektionen för framtiden uppdraga åt ordföranden, eller vid förfall för honom åt vice ordföranden, att jämte annan ledamot af Hamndirektionen från Drätselkammaren rekvirera de medel som erfordrades för likviderande af arbetet med Tjufholmssundets utvidgning.

### § 4.

Enär djupförhållandena i Tjufholmssundet, i synnerhet genom det utaf staden själf under de senare åren verkställda muddringsarbetet, undergått väsentliga förändringar efter verkställandet af de pejlingar som låge till grund för Öfverstelöjtnanten P.L. Laurells förslag till sundets utvidgning af år 1901, samt det förty vore nödvändigt att före utförandet af det nu beslutade arbetet med sundets utvidgning företaga ny pejling af sundet för att kunna öfva kontroll öfver gången af arbetet, beslöt Hamndirektionen uppdraga åt Civilingenjören J.A. Forssgren att utföra omförmälda pejlingsarbete. Tillika beslöt Direktionens att för pejlingsarbetet anskaffa en för arbetets utförande nödvändig brygga. Angående omförmälda brygga upplystes, att virke till bryggan finge lånas från Luleå flotsningsförening mot en

måttlig afgift, samt att bryggan sålunda icke komme att draga större kostnad än nämnda afgift till flottningsföreningen jämte kostnaden för verkets bogsering och bryggans hopsättning.

§ 5.

Enär firman Gunnersen & Elzelingen förmält sig vilja hyra stadens mudderverk, beslöt Hamndirektionen att till utrönande af mudderverkets tillstånd vid tiden för utlämnandet låta verkställa besiktning af verket. Till besiktningsmän å stadens vägnar utsågos Mekanikern J.P. Johansson och Ingeniören P. Björkman jämte Hamnkaptenen A. Wolff. Om besiktningen, som skulle verkställas före utgången af denna månad, och tiden därför skulle underrättelse meddelas firman med anmodan att utse ombud, som vid besiktningen bevakade firmans rätt och bästa.

Som det upplystes, att mudderverket redan från och med den 1 September begagnats af firman, beslöt Hamndirektionen vidare uppdraga åt de utsedde besiktningsmännen att omedelbart och före den definitiva besiktningen företaga en förberedande besiktning af verket.

Vidare uppdrogs åt Hamnmästaren att upprätta noggrann förteckning öfver mudderverkets inventarier och tillbehör vid tiden för verkets utlämnande till firman.

§ 6.

Beslöts att inköpa en slang med tillbehör, afsedd att användas till inledande af vatten från vattenledningen till fartyg.

§ 7.

Beslöts att infordra anbud å leverans af 200 kubikmeter stridt grus att användas till grusning af hamnplanen.

§ 8.

Beslöt Hamndirektionen meddela firman Gunnersen & Elzelingen underrättelse därom, att därest firman ville hyra något af hamnens redskap e.d., firman hade att göra framställning härom till Hamndirektionen, som då ville bestämma, på hvilka vilkor uthyrning finge ske.

Som det upplystes, att firman redan hos Hamnkaptenen gjort framställning om lån af hamnens dykeriattiralj samt stenpråmen med ångvinsch, beslöt Hamndirektionen upptaga denna framställning såsom gjort till Direktionen; och skulle firman för stenpråmen erlägga en hyra af 600 kronor i månaden, hvarjämte firman, enligt sitt åtagande, skulle åt hamnen anskaffa en ny dykeriattiralj i stället för den till firman utlånade.

In fidem  
Karl Hamrin

Justerat  
A.Westerberg.”

## Stadsfullmäktige 17 september

”Protokoll, hållet hos Herrar Stadsfullmäktige i Luleå den 17 september 1908.

Närvarande: Herr Ordförande samt Herrar Flemström, Thorslund, Wahlgren, Ljungberg, Nordström, Westerberg, Thurffjell, Schultz, Palmér, Burman, Aurén, Westerman, Sven-Nilsson, Segerstedt, Block, Isaksson, Santesson, Håkansson, Linder och Sandlund, hvaremot såsom frånvarande antecknades Herr vice Ordföranden samt Herrar Grafström, Berglund, Lundmark, Melkerson, Brändström, Carlgren och Lindqvist, af hvilka vice ordföranden samt Herrar Grafström, Berglund, Melkerson och Carlgren icke med kallelse anträffats och Herrar Brändström och Lindqvist låtit å kallelselistan anteckna, att de voro förhindrade att deltaga i sammanträdet, den förre på grund af tjänste resa och den senare på grund af sjukdom.

### § 1.

Utsågos Herrar Santesson och Håkansson att jämte Herr Ordföranden lördagen den 19 innevarande september klockan  $\frac{1}{2}$  3 e.m. justera dagens protokoll.

### § 2.

Antecknades, att ingen af Herrar Stadsfullmäktige hade något att erinra mot det öfver Stadsfullmäktiges sammanträde den 13 sistlidne juli förda protokoll.

### § 3.

Adjunkten Hj.Helledajj hade uti ingifven ansökning anhållit om anstånd med betalningen af resterande utskylder till staden sålunda, att han finge afbetala 100 kronor i månaden från innevarande september, tills full betalning egt rum, hvilket belopp enligt ansökningen bifogad fullmakt finge lyftas af sökandens lön.

I afgifvet yttrande hade drätselkammaren tillstyrkt bifall till denna framställning, hvarefter Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, biföllo densamma.

### § 4.

Under hemställan om bifall till densamma hade Drätselkammaren till Stadsfullmäktige öfverlämnat en från Stadsingenjören till Kammaren inkommen framställning om iordningsställande före höstterminens början af den framför nya läroverksbyggnaden fallande delen af Trädgårdsgatan för en beräknad kostnad af 1.900 kronor.

Vid ärendets föredragning beslöto Herrar Stadsfullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att ifrågavarande gatuarbete finge genast utföras.

### § 5.

Hos Stadsfullmäktige hade E.A .Lagerbäck anhållit om befrielse på grund af sjukdom från betalandet af resterade kommunalutskylder för åren 1903, 1904 och 1905, uppgående tillhopa till kr. 172:99, hvarefter Drätselkammaren uti öfver ansökningen afgifvet yttrande afstyrkt bifall till ansökningen, enär antagligt vore, att ett bifall till densamma skulle hafva till följd flere ansökningar af liknande art.

Vid ärendets behandling beslöt likväl Herrar Fullmäktige, då upplyst blifvit, att Lagerbäck saknade tillgångar samt vore oförmögen att genom arbete sig försörja, efter hemställan af Beredningsnämnden, att bifalla ansökningen.

### § 6.

Med tillkännagifvande, att då protokollet öfver Stadsfullmäktiges sammanträde den 13 sistlidne juli angående förvärfvande af för en blifvande järnvägsverkstad vid Notviken erforderliga områden den 7 sistlidne augusti kommit Drätselkammaren tillhanda, tiden för det med J.Olsson preliminärt afslutade köpekontrakt rörande 264,72 ar af vretan n:ris 447-448

redan utlupit, och att Olsson därefter förklarar sig ej vilja prolongera kontraktet och ej heller för närvarande ingå på att sälja området till förut aftaladt pris, hade Drätselkammaren anmält, att Kammaren ej var i stånd att förvärfva området ifråga och tillika hemställt, att Herrar Stadsfullmäktige måtte låta frågan om dess inköpande för närvarande bero.

På hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Stadsfullmäktige detta Drätselkammarens förslag.

#### § 7.

Uti afgifvet yttrande öfver en af arbetaren Oskar Boström hos Stadsfullmäktige gjord ansökning om upplåtelse på 50 års tid af ett område å Nordantillheden invid Karlsviks järnverk hade Drätselkammaren anfört, att det syntes Kammaren olämpligt att afhända staden mark invid Karlsvik, enär det i en nära framtid kunde blifva fråga om, antingen att järnverket för sin rörelse behöfde utvidgadt område, eller ock att en ordnad tomtreglering med upplåtelse för bebyggande af tomter därstädes borde ske.

I anledning häraf hade Drätselkammaren afstyrkt bifall till ansökningen.

Vid föredragning af ärendet beslöto Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att afslå ansökningen.

#### § 8.

Luleå Fastighetsaktiebolag hade, med tillkännagifvande att det område om 241,79 kv.-meter af fastigheten n:o 298, som Luleå stad genom bytesaftal den 6 juni 1899 förvärfvat af Gottfrid Svensson, vore graveradt af en in-teckning å 5.000 kronor, för att lämna staden tillfälle att rätta det misstag, som sålunda vid bytesaftalets upprättande blifvit begånget, erbjudit staden att inköpa hela tomten n:o 3 i kvarteret Gripen för af annan person erbjudet pris 12.000 kronor.

Sedan såväl Stadsingenjören som f. Stadskassören C.J. Bergström, hvilken upprättat meranämnda bytesaftal, uti afgifna yttranden vitsordat riktigheten af de af Luleå Fastighetsaktiebolag uppgifna förhållanden, hade Drätselkammaren, dit ärendet af Stadsfullmäktiges remitterats, öfverlämnat detsamma till Stadsfullmäktige under hemställan, att då – äfven om det ifrågavarande området nu frånginge staden – möjlighet alltid förefunnes för staden att genom expropriation förvärfva detsamma till skäligt pris, när det i en framtid erfordrades för gatans framdragande, bolagets framställning icke måtte till någon åtgärd föranleda.

Uti denna hemställan instämde Herrar Fullmäktige, på förslag af Beredningsnämnden.

#### § 9.

Magistraten hade till Stadsfullmäktige öfverlämnat Konungens Befallningshafvanden i länet resolution, hvarigenom Konungens Befallningshafvande infor-drat Stadsfullmäktiges yttranden öfver Handlanden K.A. Linds, hos Konungens Befallningshafvande gjorda ansökning om tillstånd att i sökandens handelslokal, Storgatan n:o 40 här i staden försälja, explosiva varor af 2:dra klassen.

Vid ärendets behandling beslöto Herrar Stadsfullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att förklara sig icke hafva något att erinra mot bifall till ansökningen.

#### § 10.

Till Stadsfullmäktige hade Magistraten öfverlämnat en till Magistraten inkommen, till Stadsfullmäktige ställd framställning från t.f. Stadskassören J.O. Dahl om erhållande af ett anslag af 1.000 kronor per år till aflönande af skrifbiträde.

På hemställan af beredningsnämnden remitterades denna framställning till Drätselkammaren för inhämtande af dess yttrande.

#### § 11.

T.f. Stads-kassören J.O.Dahl hade till Stadsfullmäktige öfverlämnat 14 särskilda, af Konungens Befallningshafvande i länet meddelade utslag ifråga om Fil. D:r Paul Hellströms, Kolvakten Erik Erikssons, Lokförmannen Karl Georg Elvorts, Lokförmannen Hjalmar Elméns, Bokhållans Hennings Erasmies, Bokhållaren Per Axel Falks, Lokputsaren Joh.A.Johanssons, Kontorsbiträdet Filip Lundströms, Lokreparatören Hartvid Angel Nielsens, Bokhållaren Frithiof O.Sundgrens, Lokputsaren Vincent Vennbergs, Förvaltaren Valfr.Westerbergs, Däckskarlen J.A.Åströms och Tryckeriföreståndaren S.V.Ödlunds rätta mantalsskrifningsort.

Det rörande Fil.Dokt. Paul Hellströms mantalsskrifningsort meddelade utslaget var afkunnadt den 28 juli 1908 och de öfriga utslagen den 22 juni samma år.

Efter föredragning af utslagen beslöto Herrar Stadsfullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, att meddela Drätselkammaren eller den, Kammaren i sitt ställe förordnade uppdrag att anföra besvär öfver samtliga utslagen; och skulle utdrag af detta protokoll i sådant afseende lända såsom fullmakt.

#### § 12.

Ägaren till ångaren 'Kurir' ångbåtsföraren Axel Pettersson hade hos Hamndirektionen gjort framställning om nedsättning i muddringsavgifterna och hamnumgålderna för omförmälda ångare under innevarande år till 100 kronor, hvarefter Hamndirektionen hos Stadsfullmäktige föreslagit, att ifrågavarande avgifter måtte för innevarande år nedsättas till 150 kronor.

Vid ärendets föredragning biföllo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, detta Hamndirektionens förslag.

#### § 13.

Med öfverlämnande af Kungl. Kammarrättens den 3 juni 1908 meddelade utslag rörande Löjtnanten C.G.L. Hjerpes taxering år 1906 hade Drätselkammaren anmält, att Kammaren för sin del ej funne skäl att i utslaget söka ändring.

I anledning häraf beslöto Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, att utslaget ifråga skulle läggas till handlingarne.

#### § 14.

Sedan såväl Hälsovårdsnämnden som Drätselkammaren uti afgifna yttranden öfver Herr Blocks, hos Stadsfullmäktige väckta motion om tillsättande af en kommitté för ett bättre ordnande af stadens renhållning, vad beträffade dess afstjälpningsplats för sopor, tillstyrkt bifall till motionen, beslöto Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att för ändamålet tillsätta en kommitté af fem personer och utsågo till ledamöter i kommittén Herrar Doktor S.Kjellman, Apotekaren F.Grafström, Handlanden Halfdan Burman, Hamnkaptenen A.Wolff och Stadsingenjören E.Kinnman.

Åt Herr Grafström uppdrogs att sammankalla kommittén.

#### § 15.

I öfverensstämmelse med hvad Drätselkammaren föreslagit samt Beredningsnämnden hemställt biföllo Herrar Stadsfullmäktige en framställning från styrelsen för Tekniska skolan härstädes om ett anslag för år 1909 af 600 kronor för anordnande af föreläsningkurser för arbetsklassen.

#### § 16.

Efter inhämtande af Stadsbyggmästarens yttrande öfver dödgräfvaren Åströms, hos Stadsfullmäktige gjorda framställning om en del reparationer å den s.k. grindstugan äfvensom



om indragande af vattenledning till densamma hade Drätselkammaren hemställt om afslag å Åströms begäran, i hvad den afsåge indragande af vattenledning, då kostnaden för en därmed förenad afloppledning blefve allt för hög, samt beträffande de föreslagna reparationerna föreslagit, att de måtte få anstå t.v., då Åström bebodde grindstugan hyresfritt och således själf borde kunna bekosta de nödvändigaste underhållsarbetena å densamma, och Kammaren för öfrigt för ett par år sedan bekostat en del reparationer å densamma.

På hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Fullmäktige, hvad Drätselkammaren sålunda föreslagit.

#### § 17.

Antecknades, att Herr Palmér med Herrar Fullmäktiges tillstånd aflägsnade sig från sammanträdet.

#### § 18.

I öfverensstämmelse med hvad Drätselkammaren föreslagit samt Beredningsnämnden hemställt biföllo Herrar Stadsfullmäktige en framställning från föreståndarinnan för härvarande elementarläroverkk för flickor, Fröken Elina Benckert, om ett kontant anslag jämväl för år 1909 af 350 kronor till bestridande af de ökade utgifter, som tillskyndadts läroverket i följd af 1906 års riksdags beslut om höjning af minimilönen för ordinarie folkskolelärarinna.

#### § 19.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren återremitterat Luleå Hamnarbetarefackförenings begäran om upplåtelse af lämplig plats för uppförande af en Kiosk att användas som väntrum m.m. för att lämna Kammaren tillfälle att, efter Luleå Köpmannaförenings hörande, inkomma med förnyadt yttrande i ärendet, hade Kammaren, med öfverlämnande af Köpmannaföreningens yttrande, anfört att, då fråga om hamnens ordnande f.n. vore beroende på utredning, någon varaktigare upplåtelse för ändamålet ej borde ifrågakomma, men föreslagit, att plats för kioskens uppförande t.v. och intilldess staden för annat ändamål behöfde området, måtte beredas å den utfyllda delen af den s.k. Åmansgrubban.

På hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Fullmäktige, med 13 röster mot 7, detta Drätselkammarens förslag, under förutsättning att Kiosken komme att uppföras efter af Byggnadsnämnden godkänd ritning.

#### § 20.

Magistraten hade med anhållan om Stadsfullmäktiges yttrande i saken öfverlämnat från Luleå Utskänkningsbolag till Konungens Befallningshafvande i länet ingifven och af denna myndighet till Magistraten öfversänd ansökning om rätt att under kommande försäljningsperiod utskänka vin-och maldrycker i Luleå stad å trenne ställen, nämligen i gården n:o 23 vid Storgatan, n:o 48 vid Storgatan och n:o 9 vid Kyrkogatan.

Då detta ärende skulle företagas till behandling upplystes, att Utskänkningsbolaget återkallat framställningen, hvarvid Herrar Fullmäktige läto bero.

#### § 21.

I afgifvet yttrande öfver C.L.Lindgrens hos Stadsfullmäktige gjorda ansökning om ändring i honom af Vattenledningstyrelsen gjord debitering af vattenafgifter för första kvartalet år 1908 samt i efterdebitering af dylika afgifter för tiden november 1906 – december 1907, allt för fastigheten n:o 144 i kvarteret Hermelin här i staden, hade Vattenledningstyrelsen anfört följande:

Af såväl gällande reglemente för vattenledning och vattenaflopp i Luleå som ock af den anmälan, hvilken af vederbörnade husägare ingifves till Vattenledningsstyrelsen, innan servisledningar för vattentn och vattenaflopp anordnas till viss egendom i stadsen, framginge, att vattenafgift för hushållsförbrukning vore bestämd att utgå med tre kronor per rum med eldstad och bostadsvåning inom den egendom, till hvilken på grund af gjord anmälan servisledningar framdrogos, och att härvid för angifna afgift en vattenförbrukning af intill 40 liter per person och dygn vore tillåten. För kontroll öfver, att vattenförbrukningen icke öfverstege den sålunda tillåtna gränsen, ålåge det vederbörande fastighetsägare enligt § 6 i vattenledningsreglementet att för hvarje kvartal skriftligen lämna uppgift å antalet under kvartalet inom fastigheten boende, i staden mantalsskrifne personer. Det torde häraf vara fullt tydligt, att vattenafgift för hushållsförbrukning inom viss egendom eller fastighet bestämmes oberoende af, om vederbörande fastighetsägare anordnat servisledningar för vatten inom samtliga egendomens bostadsvåningar eller ej. I öfverensstämmelse härmed har styrelsen debiterat ägaren till egendomen n:o 144 i kvarteret Hermelin vattenafgift för samtliga inom nämnda egendom befintliga 10 stycken bostadsrum med eldstad med kr 7:50 för 1908 års första kvartal.

Att vattenafgift för fyra bostadsrum äfvenledes samtidigt debiterats nämde fastighetsägare för tiden november 1906 – december 1907, hade sin orsak däri, att afgift för dessa rum icke erlades under förra året, på grund af att fastighetsägaren vid ingifvande af anmälan om servisledning till fastigheten n:o 144 endast uppgaf antalet rum i bostadsvåningen inom egendomen till 6 st. och detta oriktiga antal därför till en början, innan kontrollräkning af rumsantalen hunnit verkställas inom staden, lades till grund för vattenafgiftens utgående för ifrågavarande egendom.

Då därför enligt Vattenstyrelsens förmenande vattenafgift debiterats Lindgren för hushållsförbrukning inom egendomen n:o 144 i kvarteret Hermlin i full öfverensstämmelse med gällande föreskrifter härom, hade Styrelsen afstyrkt bifall till Lindgrens ifrågavarande framställning.

Vid ärendets föredragning afslogo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, ansökningen.

#### § 22.

Från Vattenledningsstyrelsen hade inkommit en så lydande skrifvelse:

'Till Herrar Stadsfullmäktige' etc

Bilaga Baudin.

I anledning af hvad sålunda förekommit afslogo Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, Baudins förevarande framställning.

#### § 23.

Under förmenande att den vattenskatt, hvars utdebiterande Stadsfullmäktige den 14 juni 1906 enligt § 18 i protokollet för nämnda dag beslutat, jämlikt samma beslut borde motsvara den lindring i brandstodsafgifter, hvaraf respektive fastighetsägare kommit i åtnjutande genom vattenledningens införande i staden, hade Herr G.Isaksson hos Vattenledningsstyrelsen erinrat, att oaktadt han för sin fastighet, gård med tomt n:o 9 i kvarteret Hästen, här i staden endast kommit i åtnjutande af en nedsättning i brandstodspremierna af 20 öre pr 1.000 kronors värde, han för samma fastighet fått erlægga vattenskatt efter kr. 1:20 för 1.000 kronors taxeringsvärde.

Med anledning häraf hade han anhållit om rättelse i debiteringen af vattenskatten, hvad nämnda fastighet beträffade.

Vattenledningsstyrelsen, som för sin del ansett, att denna framställning ej kunde till någon Vattenledningsstyrelsens åtgärd föranleda, då fastigheten ifråga otvifvelaktigt vore belägen inom det område, där lägre brandstodsafgifter utginge på grund af

vattenledningsanläggningen, och sålunda bestämmelserna om vattenskatts debiterande i § 6 af vattenledningsreglementet måste å fastigheten tillämpas, hade öfverlämnat framställningen till Stadsfullmäktige för deras pröfning och afgörande.

Vid föredragning af ärendet beslöto Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att uppdrag åt Vattenledningsstyrelsen att ombesörja, att intilldess vattenledning kunde inledas i sökandens ifrågavarande fastighet, fastigheten åliggande vattenskatt uppdebiterades med endast det belopp, som motsvarade den minskning i brandstodspremier, hvaraf sökanden för samma fastighet kommit i åtnjutande.

#### § 24.

En från Maskindirektören vid Statens järnvägars V distrikt till Stadsfullmäktige inkommen skrifvelse rörande förändring i läget för den blifvande verkstadsanläggningen vid Notviken och däraf föranledda förändring i området för upplåtelsen af mark, som för ändamålet äskades af staten, remitterades till Drätselkammaren med föreskrift för Kammaren att, därest Stadsfullmäktiges under § 17 i protokollet öfver Stadsfullmäktiges sammanträde den 13 juli detta år antecknade beslut rörande förvärf af mark vid Notviken icke vore verkställt beträffande en eller annan ägare till marken ifråga, beslutet ej skulle verkställas i vidare mån, än hvad det afsåge mark, som nu äskades af statens järnvägar.

#### § 25.

Till handlingarna lades en från Stadsingenjören inkommen berättelse rörande hans deltagande i Kommunaltekniska Föreningens årsmöte år 1907.

#### § 26.

Till Beredningsnämnden remitterades:

- 1:o/ En anmälan från styrelsen för Tekniska skolan härstädes om behovet af ny styrelseledamot efter från orten afflyttade Lok.mästaren Fr.Berglund, samt
- 2:o/ En från Konungens Befallningshafvande i länet inkommen framställning till Chefen för Civildepartementet angående tillfällig polisstyrka.

#### § 27.

Till Drätselkammaren remitterades:

- 1:o/ En från Magistraten öfverlämnad underdåning framställning i fråga om viss ändring af § 5 i Kungl. Maj:ts nådiga ordningsstadga för rikets städer den 24 mars 1868;
- 2:o/ En framställning från S.Tornberg m.fl. rörande stadens deltagande i vägbyggnad till Svartösten och Skurholmsstaden;
- 3:o/ En ansökning från C.F.Wikström om tillstånd att å egendomen Hagalund få uppföra en byggnad i enlighet med åberopad ritning;
- 4:o/ En framställning från Wikt.Hedström om afkortning af Kommunalutskylder; samt
- 5:o/ En motion af Herr Sven-Nilsson om förändring i tiderna för uppborren af kommunalutskylderna till staden.

Som ofvan

På Stadsfullmäktiges vägnar:

Harald Wallin/Ragnar Åhlander

Justeradt

Harald Wallin

K.H.Santesson

C.A.Håkansson.”

## Hälsovårdsnämnden 20 september

”1908 Den 20 September. Närvarande: Herrar Kjellman, Rosengren, Ljungberg o Grafström.

### § 1.

Föredrogs en cirkulärskrifvelse från KB i länet med anledning af den kolerafarsot som utbrutit i vestra delarne af Ryssland. Till besiktningsmän utsågos för Luleå hamnområde Tillsyningsman Oskarsson samt för Karlsvik Polismannen Enqvist och skulle dessa för hvarje besiktigadt fartyg erhålla ett arvode af kronor 2.50. Anmälningarne skulle anordnas å Luleå polisstation, och skulle besluten vederbörligen kungöras.

### § 2.

Till justeringsmän af dagens protokoll utsågos Apotekaren Grafström och Ordföranden.

Som ofvan

Sven Kjellman

Justeradt

J.Frith.Grafström

Sven Kjellman.”

## Hälsovårdsnämnden 30 september

”1908 Den 30 September.

Närvarande: Herrar Kjellman, Grafström och Wickström.

§ 1.

Tillsyningsmannens rapport för september föredrogs och lades till handlingarne.

§ 2.

Föredrogs anmälningar från Helmer Grape och Carl Nordlöf om att de öppnat matvaruhandel, den förre i gården No 8 i kv Orren och den senare i den af Luleå Handelsförening senast innehafda lägenhet vid Storgatan.

§ 3.

En från tillsyningsmannen inkommen rapport rörande de källarlägenheter inom staden, som f.n. användas till bostäder föredrogs och lades till handlingarne.

§ 4.

Uti till nämnden ingifven rapport hade Tillsyningsmannen anmält, att uti en inom gården No 134 i kv Råttan, tillhörig Enkan Margreta Forsman, befintlig brunn vattnet är brunt till färgen samt fullt af smuts och organiska ämnen samt tillika af en obehaglig lukt. Med anledning häraf beslöt nämnden ålägga gårdens egare att stänga brunnen så att vatten ej kan tagas därifrån, innan densamma blifvit upprensad och af nämnden godkänd.

§ 5.

Föredrogs en rapport från tillsyningsmannen med förslag till åtgärder för igenfyllning af Åmansgrubban m.fl. vattensamlingar vid södra hamnen, men då fyllning af nämnda vatten pågår, föranledde rapporten f.n. ej till någon åtgärd.  
In fidem Adolf Holm.”

## Protokoll oktober 1908

### Fattigvårdsstyrelsen 1 oktober

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Fattigvårdsstyrelsen i Luleå den 1 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Nordin, Thurfjell, Nordström, Lidgren och Palm samt Fru Fagerlin.

#### § 1.

Justerades protokollet för sammanträdet den 1 sistlidne oktober [september].

#### § 2.

Uppdrog styrelsen åt Ordföranden och Sekreteraren att å dess vägnar afgifva förklaringar uti fattigvårdsmål ang. änkan Anna Henrika Johansson, f.disponenten L.G.Ahlström, bageriarbetaren Gustaf Adolf Sundqvist, arbetaren Karl Olof Laestadius och snickaren Emil Brännström.

#### § 3.

Anmälde Ordföranden, att endast ett anbud å leverans af för fattigvården erforderliga skodon inkommit, näml. från E.V.Isakssons sko- och läderaktiebolag, och som detta anbud befans något lägre än det under förra året gällande, blef detsamma af Styrelsen antaget.

#### § 4.

Godkändes en från Konungens Befallningshafvande inkommen räkning å kr. 29:19, kostnader för inställelse af Hedvig Teresia Andersson till förhör för försummelse att taga vård om sitt barn.

#### § 5.

Beviljade Fvstn Hedvig Teresia Andersson rätt att lämna fattiggården, under vilkor att hon tar tjänst här i stadsen samt till sitt barns underhåll månatligen betalar 5 kronor och med förståndigande att, därest anmärkningar mot hennes leverne förspörjas eller hon försummar denna betalningsskyldighet, hon genast får återvända till fattiggården. Åt sekreteraren uppdrogs att försöka indrifva en af barnets fader aflämnad revers.

#### § 6.

Som entreprenören för indragning af vatten och aflopsledning till fattiggården nu anmält arbetena färdiga, beslöt Styrelsen att sedan desamma blifvit af stadsingenjören afsynade utbetala återstoden af entreprenörsumman med innehållande af 10 procent eller Kr. 435:90. Därjemte hade entreprenören aflämnat en räkning å Kr. 149:43 för en del extra arbeten vid vattenledningen, och skulle jämväl denna räkning gäldas, sedan densamma blifvit af Stadsingenjören attesterad.

#### § 7.

En begäran af Erik Olsson om understöd blef f.n. af styrelsen afslagen.

#### § 8.

Beslöt Styrelsen att höja änkan Anna Esplings understöd till 20 kronor i månaden.

#### § 9.

Beslöt Styrelsen att bevilja Isak Starkt inträde på fattiggården, samt att fullfölja den vid aprilsammanträdet beslutade anmälan mot honom för olydnad och uppstudsighet.

§ 10.

Godkändes en under förra månaden till Frans A.Blomqvist gjord utbetalning af 5 kronor och beslöts att utfärda ansvarsförbindelse för hans intagning på lasarettet.

§ 11.

Godkändes af Ordföranden vidtagen åtgärd att utfärda ansvarsförbindelse för Ida Berglunds lasarettsvård.

§ 12.

Afslogs en begäran af N.O.L.Vikström om inträde på fattiggården för hans äldste sinnessvaga son.

§ 13.

Anmäldes, att följande personer under förra månaden intagits på fattiggården, nämligen Frida Nilsson den 11te, Karin Wallström den 28de och Sofia Melin den 29de; och blefvo dessa åtgärder af Styrelsen godkända.

§ 14.

Konrad Tamstens fosterfader C.A.Rosengren i Rutviksrefveln hade anhållit om ytterligare understöd för gossen, men då denne fylt 15 år samt är frisk och stark, afslogs hans begäran.

§ 15.

Beviljade Styrelsen skräddaren N.A.Brännström på grund af sjukdom ett understöd för denna månad af 15 kronor.

§ 16.

En förnyad begäran om understöd af Johanna Nilsson blef af Styrelsen afslagen, och beslöts att i skrifvelse till Fvstn i Råneå socken anhålla, att hon genast hemtas härifrån.

§ 17.

Som Isak Nyström ansågs vara i behof af högre understöd än det till honom nu utgående belopp af 20 kronor per månad, beslöts att i skrifvelse till Fvstn i Neder Luleå socken göra hemställan om beloppets höjande med 5 kronor per månad.

§ 18.

Som Leo Öqvists hustru f.n. är intagen på lasarettet, beslöt Styrelsen att det ena barnet under tiden skulle intagas på fattiggården, därest ej Öqvist själf, med det vanliga understödet kan draga försorg om barnet.

§ 19.

Beviljade Styrelsen drängen J.Eriksson på grund af sjukdom en tillfällig hjälp af 15 kronor.

§ 20.

Godkändes en under förra månaden gjord utbetalning af 10 kr till snickaren J.A.Jakobsson och beviljades honom för denna månad samma belopp eller mera i fall af behof.

§ 21.

Som arbetaren J.Eriksson, ehuru fullt arbetsför och med goda inkomster, sedan lång tid tillbaka uppenbart vanvårdar sina barn och då tillståndet i hans hem oaktadt många föreställningar från Styrelsens sida dag från dag blir allt sämre, beslöt Styrelsen att anmäla

honom för Barnavårdsnämnden för de åtgärder som Nämnden kan finna af omständigheterna påkallade.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeradt:  
J.Nordin  
W.Thurfjell C.A.Palm.”

## Drätselkammaren 6 oktober

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 6 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Flemström, Burman och Lundmark.

### § 1.

Som innevarande års Pröfningsnämnd för Norrbottens län beslutit, att af den del af Aktiebolaget Gellivare Malmfälts och Bergverks a.b. Frejas beskattningsbara inkomst, som förut pläгат beskattas i Luleå stad, eller 25 procent, endast hälften i år skulle upptagas till beskattning i Luleå och andra hälften i Neder Luleå socken, beslöt Drätselkammaren, som hade sig bekant, att Kungl. Majt genom nyligen afkunnade utslag i fråga om nämnda bolags taxeringar för år 1906 tillerkänt Luleå stad 25 procent af den beskattningsbara inkomsten, att hos Stadsfullmäktige hemställa om öfverklagande af Pröfningsnämndens ifrågavarande beslut.

### § 2.

En ansökan från Alfred Forsell om tillstånd till uppförande af en del byggnader å vretan No 457–458 i Mjölkkudden remitterades till Stadsingenjören och Stadsbyggmästaren för yttrande.

### § 3.

En från bokbindaren F.V.Eklund inkommen begäran om afkortning af en del af hans kommunalutskylder för år 1908 remitterades till stadsfogden för yttrande.

### § 4.

Föredrogs en skrivelse från tillsyningsmannen V.Oskarsson ang. anskaffande af bränsle till saluhallen för stundande vinter, men som Kammaren redan gått i författning om anskaffande från stadens skogar af det härför erforderliga vedpartiet, föranledde skrifvelsen ej till någon åtgärd.

### § 5.

Sedan Stadsfullmäktige genom beslut den 17 sistlidne september meddelat Drätselkammaren eller den Kammaren i sitt ställe förordnade uppdrag att anföra besvär öfver 14 särskilda af Konungens Befallningshafvande i länet den 22 juni och 28 juli detta år meddelade utslag i fråga om Fil.Doktor Paul Hellströms, Kolvakten Erik Erikssons, Lokföraren K.g.Elworts, Lokföraren Hj.Elméns, Bokhållaren Henning Erasmies, Bokhållaren Per Axel Falks, Lokputsaren J.A.Johanssons, Kontorsbiträdet Filip Lundströms, Lokreparatören Hartvig Angel Niensens, Bokhållaren F.O.Sundgrens, Lokputsaren Vincent Vennbergs, Förvaltaren Valfr.Vesterbergs, Däckskarlen J.A.Åströms och Tryckeriföreståndaren S.V.Ödlunds rätta mantalsskrifningsort för innevarande år, beslöt Drätselkammaren uppdraga åt sin sekreterare Juris Kand A.Holm att å dess vägnar uppsätta och underskrifva besvären, och skulle utdrag af detta protokoll i sådant afseende lända såsom fullmakt.



§ 6.

Som arrendatorn af Moritzängen H.M.Johansson i Notviken begärt syn å lägenheten, beslöt Drätselkammaren uppdraga åt Kapten P.A.Holmgren och skogvaktaren Johansson att verkställa den begärda synen.

§ 7.

Beviljade Kammaren elektricitetsverkets Föreståndare begärd tjänstledighet under 10 dagar med vilkor att han anställer person, som på hans ansvar sköter tjänsten under ledigheten.

§ 8.

Föredrogs en skrifvelse från Ingenjören A.Löthner och Luleå elektrotekniska byrå med hemställan om ändring af § 10 i Reglementet för begagnande af elektrisk ström från Luleå stads elektricitetsverk därhän att all försäljning af glödlampor från elektr.verket skulle upphöra och denna försäljning liksom äfven tillhandahållandet af säkerhetsproppar skulle öfverlämnas åt verkets entreprenörer.

Kammaren beslöt att öfverlämna skrifvelsen jämte ett af elektr.verkets föreståndare i ärendet afgifvet yttrande till Herrar Stadsfullmäktige med hemställan att Stadsfullmäktige med bifall till framställningen måtte besluta att § 10 i ofvan åberopade reglemente måtte erhålla följande ändrade lydelse:

'Elektr.verkets entreprenörer tillhandahålla glödlampor af genom elektr.verket kontrolleradt prima fabrikat och till af elektr.verket bestämdt pris, och är det ej tillåtet att använda andra glödlampor i anläggning, som matas från elektr.verkets ledningsnät.'

§ 9.

Föredrogs en del förelägganden från brandsynen rörande bristfälligheter å stadens hus, och skulle desamma öfverlämnas till Stadsbyggmästaren för verkställighet.

§ 10.

På framställning af E.Rutbäck och J.J.Ruth i Refveln beslöts att till dem utanordna Kr. 123:92 utgörande på staden belöpande andel af kostnaden för afloppsgrafven öfver Rutviksängen, under vilkor att de gemensamt ansvara för att grafven vid blifvande afsyning blifver af vederbörande godkänd.

§ 11.

Föredrogs och godkändes upprättadt förslag till skiljeaftal mellan staden och Karl Dahlén rörande Dahléns anspråk på ersättning för skada, som tillfogats hans fastighet No 474 genom den af staden verkställda utgräfningen af Residensgatan.

§ 12.

Föredrogs följande utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 17 sistl. september;

- 1o) ang. anstånd för adjunkten H.Helleday med inbetalning af resterande kommunalutskylder;
- 2o) ang. iordningställande af Trädgårdsgatan utanför nya läroverksbyggnaden;
- 3o) ang. afkortning af kr. 172:99, kommunalutskylder för åren 1903-1905, påförda E.A.Lagerbäck;
- 4o) ang. anstånd med frågan om inköp af J.Olssons vreta No 447-448 å Mjölkkudden.

§ 13.

Från Stadsfullmäktige hade till Kammaren för yttrande remitterats en skrifvelse från maskindirektören vid statens järnvägars V distrikt rörande förändring i läget för den blifvande

verkstadsanläggningen vid Notviken, och beslöt Kammaren anmoda Stadsingenjören att i ärendet skyndsamt afgifva yttrande.

#### § 14.

Föredrogs följande utdrag af Stadsfullmäktige beslut för den 17 sistl. september.

- 1o) ang. afslag å Luleå Fastighetsaktiebolags hembud om inköp af del af fastigheten No 298;
- 2o) ang. ett anslag för år 1909 af 600 kr till Tekniska skolan för föreläsningskursers anordnande;
- 3o) ang. afslag å J.Åströms begäran om reparation af grindstugan m.m.;
- 4o) ang. anslag för år 1909 af 350 kronor till elementarläroverket för flickor;
- 5o) ang. upplåtelse af ett område i Åmangrubban åt Luleå Hamnarbetarefackförening för uppförande af en kiosk;
- 6o) ang. beräkning af vattens katt för G.Isakssons fastighet No 9 i kv. Hästen.

#### § 15.

Till Drätselkammaren hade Stadsfullmäktige remitterat en från Magistraten öfverlämnad underdånig framställning i fråga om viss ändring af § 5 i Kungl. Majts nådiga ordningsstadga för rikets städer den 24 mars 1868 och beslöt Kammaren efter tagen kännedom om framställningen förklara, att Kammaren icke hade något att erinra emot bifall till densamma.

#### § 16.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren för yttrande remitteart en framställning från S.Tornberg m.fl. rörande stadens deltagande i vägbyggnad till Svartöastaden och Skurholmsstaden, beslöt Kammaren, som ej ansåg sig i sakens nuvarande skick kunna afge något yttrande, föreslå tillsättandet af en kommitté för ärendets utredning och för underhandling med de af Neder Luleå socken utsedda kommitterade, och ville Kammaren såsom lämpliga ledamöter af kommittén nämna Länsbokhållaren S.Sven-Nilsson, Grosshandlaren H.Burman och Stadsingenjören.

#### § 17.

Vid behandling af C.F.Vikströms från Stadsfullmäktige till Drätselkammaren remitterade ansökning om tillstånd att å egendomen Hagalund få uppföra en byggnad i enlighet med återopad ritning beslöt Kammaren att då staden möjligen måste förvärfva området i fråga för den tilltänkta järnvägsverkstaden hemställa, att ansökningen f.n. ej måtte bifallas.

#### § 18.

Till Drätselkammaren hade Stadsfullmäktige för yttrande remitterat en begäran från Montören F.V.Hedström om afkortning af en del af 1907 års kommunalutskylder, och då sökanden med intyg styrkt, att hans inkomster under år 1906 utgjort allenast Kr 1253:86 i stället för upptaxerade 1870 kronor, beslöt Kammaren hemställa om bifall till ansökningen på så sätt, att hans kommunalutskylder bestämdes efter en inkomsttaxering af 1250 kronor.

#### § 19.

Vid behandling af Länsbokhållaren S.Sven-Nilssons hos Stadsfullmäktige väckta motion om förändring i tiderna för uppbörden af kommunalutskylder på grund af den från och med detta år inträdda förändringen i tiden för kronouppbörden beslöt Kammaren att då tidigare undersökningar gifvit vid handen, att de skattskyldiges betalningsförmåga är störst under tiden juli – oktober, för sin del föreslå Stadsfullmäktige att med afslag å motionen besluta att bibehålla uppbördstiderna oförändrade.

§ 20.

Sedan Skogvaktaren Johansson inkommit med utredning rörande det vid syn å lotterna Nris 8-10 i Viken anmärkta förhållande, att förre arrendatorn låtit från lägenheterna bortföra matjord, beslöt Drätselkammaren uppdraga åt sin sekreterare Juris Kand A.Holm att emot arrendatorn J.O.Vesterlund i Gammelstad vidtaga laga åtgärder för utfående af ersättning för såväl nämnda matjord som för försummad stängselskyldighet, och skulle utdrag af detta protokoll i sådant afseende lända såsom fullmakt.

§ 21.

Som Drätselkammaren erhållit underrättelse om att Kommissionslandtmätaren A.Brännström utsatt sammanträde rörande uppgång af rågången mellan Hertzö by och Luleå stads egor från Hertzöträsket till Skurholmsfjärden att hållas å hans kontor härstädes måndagen den 19 innevarande oktober kl. 10 f.m., beslöt Kammaren förordna Jägmästaren A.Montell att såsom stadens ombud dess rätt bevaka vid ifrågavarande sammanträde äfvensom i öfrigt under förrättningens gång.

§ 22.

En från t.f. Stadskassören J.O.Dahl inkommen ansökan om erhållande af ett årligt anslag af 1000 kronor till skriftbiträdesersättning att utgå från och med år 1908 tills vidare beslöt Kammaren hos Herrar Stadsfullmäktige tillstyrka.

§ 23.

Beslöt Drätselkammaren ålägga f. brandvakten J.Åström att på egen bekostnad låta verkställa de inre reparationsarbeten å grindstugan som han hos Stadsfullmäktige anhållit att få utföra af staden, såvida han vill kvarbo därstädes.

§ 24.

Som staden för Smedjegatans framdragande till Stationsgatan behöfver förvärfva en del af fastigheten No 279 med därå uppförd åbyggnad, hade Kammaren låtit genom Stadsingenjören infordra anbud å ifrågavarande område, hvilket anbud nu inkommit jämte häröfver afgifvet yttrande af Stadsingenjören.

Som ifrågavarande anbud, 7500 kronor för ett markområde inom Smedjegatan af 325,15 kv.meter jämte boningshus syntes Kammaren för högt, men förvärf af området med snaraste är önskvärdt beslöt Kammaren hos Stadsfullmäktige hemställa om åtgärders vidtagande för områdets expropriering.

§ 25.

Föredrogs instrument öfver af Stadsbyggmästaren verkställd besiktning å af staden inköpta Hornbergska vretan Nris 434—447 till Mjölkudden och skulle detsamma läggas till handlingarne.

Kammaren beslöt, att förre egaren t.v. skulle å egendomen kvarbo mot en hyra af 15 kronor i månaden, räknadt från den 12 sistl. augusti, då köpet afslutades, hvarjämte densamma omedelbart skulle genom annons utbjudas på arrende.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

”Protokoll, hållet hos Byggnadsnämnden i Luleå den 7 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Fagerlin, Wolff, Forssgren och Melkerson samt Stadsbyggmästaren äfvensom Stadsingeniören.

§ 49.

Föredrogs samt justerades protokollet öfver Nämndens sammanträde den 3 sistlidne september.

§ 50.

Genom beslut, fattadt vid sammanträde den 6 december 1905, hade Byggnadsnämnden, under förutsättning att ett blifvande folkskolelärareseminarium komme att förläggas å de af Stadsfullmäktige för sådant ändamål upplåtna kvarteren Asken, Linden och Alen af Luleå stadsplan, förordat sådan ändring i nämnda stadsplan, att mellan sagda kvarter befintliga gator igenlades för att gemensamt med de upplåtna kvarteren bilda område för det ifrågavarande seminariet.

Då Stadsfullmäktige i Luleå, sedan riksdagen beslutat, att seminariet skulle förläggas till ifrågavarande område, hos Kungl.Maj:t sökt nådig fastställelse å nämnda ändring i stadsplanen, hade ärendet återremitterats för att bereda vederbörande tillfälle att med afseende å stadgandena i lagen angående stadsplan och tomtindelning den 31 augusti 1907 samt i nådiga kungörelsen af samma dag angående bestämmelserna ifråga om behandling af förslag till stadsplan- och tomtindelning taga frågan om den föreslagna ändringen i stadsplanen för Luleå under förnyad ompröfning.

I anledning häraf hade Byggnadsnämnden genom kungörelsen, som den 5 sistlidne september första gången varit införd i tidningen 'Norrbottens Kuriren', låtit tillkännagifva, att nu ifrågavarande förslag funnes för allmänheten tillgängligt i Byggnadsnämndens lokal i stadshuest härstädes från och med nyssnämnda 5 september till och med denna dag.

Det antecknades, dels att Luleå stad vore ägare af all mark inom det område, som berördes af ändringsförslaget, dels ock med anledning af den utfärdade kungörelsen att vidhålla sin förut i detta ärende gjorda hemställan om bifall till den föreslagna ändringen i stadsplanen.

Protokollet blef i denna del genast justeradt.

§ 51.

Efter tillstyrkan af Stadsbyggmästaren fann Nämnden skäligt bifalla en ansökning från G.Andersson om tillstånd att i öfverensstämmelse med åberopad ritning och tomtkarta brädpanela och tillbygga uthuset å fastigheten N:o 25 i kvarteret Örnén här i staden.

§ 52.

Biföll Nämnden, på tillstyrkan af Stadsbyggmästaren, en ansökning från Hugo Lundin om tillstånd att i enlighet med åberopad ritning och tomtkarta uppföra ett uthus å tomten N:o 3 i kvarteret Bofinken härstädes.

Som ofvan

In fidem

Ragnar Åhlander

Justeradt den 4 Nov 1908

På Nämndens vägnar

Axel E.Fagerlin.”

## Hamndirektionen 13 oktober

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 13 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Westerberg, Nygren, Wahlgren, Schönfeldt och Wolff.

### § 1.

Föredrogs en skrifvelse från firman Gunnersen & Elzelingen af innehåll, att firman icke vore villig betala den utaf Hamndirektionen fordrade hyra för stenprämen af 600 kronor i månaden, utan åberopade sig å den i kontraktet af den 24 juli 1908 intagna bestämmelse, att firman egde rätt att hyra stadens mudderverk med prämar mot en årlig ersättning af 5% å mudderverkets m.m. värde. Då stadens besiktingsmän Mekanikern J.P.Johansson och Ingeniören P.Björkman värderat stenprämen till 3.000 kronor, skulle den årliga hyra som firman hade att erlägga för begagnande af prämen utgöra 150 kronor.

Hamndirektionen beslöt lämna firman det svar, att stenprämen icke tillhörde mudderverket och sålunda icke afsågos uti den af firman åberopade kontraktsbestämmelser, samt att, då firman icke ville betala den utaf Hamndirektionen fordrade ersättning, Hamndirektionen komme att återtaga prämen den 1 nästkommande november, därest ej öfverenskommelse dessförinnan kunde träffas med firman; och skulle Hamndirektionen, med hänsyn därtill, att prämen utlämnades till firman utan föregående aftal, åtnöjas med en hyra af 300 kronor för tiden intill den 1 november.

### § 2.

Föredrogs utdrag af Drätselkammarens protokoll för den 7 sistlidne september af innehåll, att Drätselkammaren med hänsyn till de nuvarande höga räntesatserna beslutat debitera Hamndirektionen 7% ränta såväl å de medel som Kammaren anskaffade för likviderande af arbetet med Tjuholmsundets utvidgande som från detta års början å Hamndirektionens ännu återstående skuld från föregående år; och beslöt Hamndirektionen anbefalla detta beslut till iakttagande vid räkenskapsföringen.

### § 3.

Från Hälsovårdsnämnden hade ankommit ett så lydande protokollsutdrag:

Utdrag af protokoll, fördt vid sammanträde med Hälsovårdsnämnden i Luleå den 31 augusti 1908.

### § 4

Som klagomål försports däröfver att garfvaren C.A.Baudin tillåtes nedlägga en mängd råa hudar i södra båthamnen inne i själva båtbassängen, beslöt Hälsovårdsnämnden hos Hamndirektionen anhålla, att Hamndirektionen Ville förbjuda detta samt anvisa annan plats för blötning af hudar.

Som ofvan

In fidem

Adolf Holm.

Hvilket skulle här intagas och genom utdrag af protokollet meddelas C.A.Baudin.

### § 4.

Från Ångfartygsaktiebolaget Norra Sverige hade till Hamndirektionen ingifvits en till Stadsfullmäktige ställd skrifvelse, innehållande framställning därom, att som bolagets ångare S.G.Hermelin och Njord under de sista fem åren med undantag af ett, gått med förlust, Stadsfullmäktige måtte nedsätta umgälderna för omförmälda ångare för innevarande år till 1.500 kronor.

Hamndirektionen beslöt öfverlämna framställningen till Stadsfullmäktige med det yttrande, att som nedsättning i hamnumgälderna hittills icke pläгат beviljas för andra ångare än sådana som uppehålle lokaltrafik, samt ångarne S.G.Hermelin och Njord icke användas för dylik trafik, Hamndirektionen afstyrkt bifall till framställningen.

§ 5.

Från Ångfartygsföreningens Aktiebolag hade till Hamndirektionen ingifvits en en till Stadsfullmäktige ställd skrifvelse, innehållande framställning om nedsättning för innevarande år med 50% af muddringsafgiften för bolagets ångare 'Haparanda' och 'Ådalen'; och beslöt Hamndirektionen tillstyrka nedsättning af muddringsafgiften för 'Haparanda' till 260 kronor och för 'Ådalen' till 130 kronor eller samma belopp som utgått under förra seglationsåret.

§ 6.

Från Trafikdirektören vid Statens Järnvägar härstädes hade ankommit en så lydande skrifvelse:

'Till Hamndirektionen, Luleå.

Då tillbud till olyckshändelse samt hinder vid trafikerandet af Luleå stads hamnspår vid olika tillfällen inträffadt – senast den 15 dennes, då ved nedrasat i spåret, där tåg skulle framgå, samt den 16 dennes., då en bal lampglas sönderkordes – får jag med påpekande af de för statens järnvägar gällande föreskrifterna: att 'lösa föremål, hvilka måste uppläggas utmed linjen, få aldrig ofvan räls öfverkant komma närmare spårets midtlinje än 2,5 meter' samt att 'upplag af lösa föremål å station får icke finnas närmare intill spår än hvad normalsektionen för det fria rummet å linjen angifven; emellan spår får upplag icke finnas, såvida icke afståndet mellan de båda ifrågavarande spårens närliggande skenar är minst 4 meter', anhålla att behörig tillsyn måtte ägnas häri omskrifne förhållanden.

Luleå den 19 September 1908.

And Dahlqvist.

tjfr

Hamndirektionen beslöt anmoda hamnbetjeningen att noggrant tillse efterlefnaden af ofvan omförmälda föreskrifter samt, i fall af tredska att efterkomma hamnbetjäningens tillsägelse härutinnan, anmäla vederbörande till åtal.

§ 7.

Föredrogs utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 17 sistlidne september, enligt hvilket stadsfullmäktige beviljat nedsättning i muddringsafgifterna och hamnumgälderna för ångaren 'Kurir' under innevarande år till 150 kronor.

§ 8.

Enligt af Hamndirektionen erhållit uppdrag hade ordföranden hos vederbörande begärt uppgift å kostnaderna för en eventuell telefonförbindelse till Tjufholmen och hade härå erhållits det besked, att en dylik förbindelse kunde anordnas emot en inträdesafgift af 600 kronor och en årlig afgift af 300:- kronor.

Med hänsyn till de dryga kostnaderna; och då telefonförbindelse med Tjufholmen icke för närvarande vore oundgängligen nödvändig beslöt Hamndirektionen, att frågan om åvägabringande af ifrågavarande telefonledning skulle förfalla.

§ 9.

Från Ordföranden i Drätselkammaren Bankdirektören A.Ljungberg hade ankommit en så lydande skrifvelse:

'Hamndirektionen i Luleå.

Enär Drätselkammaren erhållit Stadsfullmäktiges uppdrag att genom lån anskaffa penningar för Tjufholmssundets uppmuddring och jag genom samtal med Eder ordförande erfarit, att den af Eder tidigare uppgifna summan af i rundt tal kr. 700.000 afser hela kostnaden för sundets uppmuddring, men att hela denna summa ej behöfver upplånas, utan endast ett afsevärdt mindre belopp, enär en hel del penningar under muddringstiden inflyta, som äro afsedda att betala uppmuddringen, anses nödvändigt att genom lån anskaffa, så får jag härmed å Drätselkammarens vägnar anhålla om en utredning och uppgift på det belopp, som Hamndirektionen anser, att Drätselkammaren bör hos Kungl. Mjt anhålla om medgifvande att få upptaga i och för angifvet ändamål.

Högaktningsfullt

A.Ljungberg

Ordf. i Drätselkammaren.'

Hamndirektionen beslöt härå lämna det svar, att af de muddringsafgifter som under arbetstiden komme att inflyta ett belopp af ungefär 100.000 kronor vore att påräkna till amortering af kostnaden för sundets utvidgande, och att förty det belopp som Drätselkammaren hade att upplåna kunde beräknas till 600.000 kronor.

§ 10.

Föredrogs vederbörligen attesterad räkning å det arbete med Tjufholmssundets utvidgande som utförts under sistlidne september månad, slutande å 95.117 kronor 40 öre; och beslöt Hamndirektionen till firman Gunnensen & Elzelingen utbetala ifrågavarande belopp med kontraktsevenligt afdrag af 10% eller sålunda 85.605 kronor 66 öre.

§ 11.

Föredrogs anbud från Robertsviks Ångsåg, Westerlunds Snickerifabrik och Aktiebolaget Robert Asplund å leverans af ca 2000 meter golfplank till kajer; och beslöt Hamndirektionen antaga Aktiebolaget Robert Asplunds anbud å 53 öre pr kubikfot såsom det lägsta af de inkomna anbudena.

§ 12.

Från föreståndaren för signalstationen å Tjufholmen B.G.Zetterlund hade inkommit begäran om löneförhöjning; och beslöt Hamndirektionen höja Zetterlunds arvode för tjänstgöring under seglationstiden å signalstationen till 1000 kronor, hvaraf skulle utbetalas 125 kronor i månaden under seglationstiden och återstoden, afsedd att utgöra ersättning för hållande af nödigt biträde, vid seglationstidens slut.

In fidem

Karl Hamrin

Justerad

A.J.Westerberg."

## Stadsfullmäktige 15 oktober

”Protokoll hållet hos Herrar Stadsfullmäktige i Luleå den 15 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Ordföranden och vice Ordföranden samt Herrar Flemström, Thorslund, Wahlgren, Grafström, Lundmark, Ljungberg, Nordström, Westerberg, Thurffjell, Schultz, Palmér, Burman, Aurén, Segerstedt, Block, Håkansson, Linder, Sandlund och Lindqvist, hvaremot såsom frånvarande antecknades Herrar Berglund, Melkerson, Brändström, Westerman, Sven-Nilsson, Isaksson, Santesson och Carlgren, af hvilka Herrar Berglund, Melkerson, Brändström, Westerman, Isaksson och Carlgren icke med kallelse anträffats samt Herrar Sven-Nilsson och Santesson varit förhindrade att infinna sig å sammanträdet, den förre på grund af sjukdom och den senare på grund af bortovaro från staden. Därjämte antecknades, att Herr Borgmästaren öfvervar sammanträdet.

### § 1.

Utsågos Herrar Westerberg och Linder att jämte Herr Ordföranden lördagen den 17 innevarande oktober kl.  $\frac{1}{2}$  3 e.m. justera dagens protokoll.

### § 2.

Antecknades, att ingen af Herrar Stadsfullmäktige hade något att erinra mot det öfver Stadsfullmäktiges sammanträde den 17 sistlidne september förda protokoll.

### § 3.

Med öfverlämnande af till Magistraten inkomna ansökningshandlingar till ledigblifna lagfarne rådmans- och magistratssekreterarebefattningen vid Rådstufvurätten och Magistraten i Luleå hade Magistraten till Stadsfullmäktige ingifvit följande protokollsutdrag:

’Utdrag af’ etc -----Bilaga magistratssekreterare.

Tillika hade Magistraten tillkännagifvit, att enligt nådiga brefvet den 26 juli 1889 blifvande tjänsteinnehafvare vore skyldig underkasta sig den reglering i afseende å tjänsten som framdeles kunde komma att ske.

Efter föredragning häraf valde Herrar Stadsfullmäktige med 19 af afgifna 21 röster till lagfaren rådmans- och magistratssekreterare i staden e.o. Hofrättsnotarien Pontus Sandström.

### § 4.

Under förmälan att numera från staden afflyttade Lokomotivmästaren Fr.Berglund varit utsedd till ledamot af Styrelsen för Tekniska skolan i Luleå, hade Styrelsen anhållit, att Stadsfullmäktige måtte utse annan person att i Berglunds ställe vara ledamot i Styrelsen till och med 1909 års utgång eller den återstående tid, för hvilken Berglund erhållit uppdraget ifråga.

Vid ärendets föredragning valde Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, till styrelseledamot i Styrelsen för Tekniska skolan i Herr Berglunds ställe intill 1909 års utgång Herr Lektor P.Segerstedt.

### § 5.

Uti inkommen skrifvelse hade Magistraten meddelat, att Kommissionslandtmätaren Lennart Brännström för Magistraten tillkännagifvit, att sammanträde rörande uppgång af rågången mellan Hertsö by och Luleå stads ägor från Hertsöträsket till Skurholmsfjärden vore utsatt att hållas å hans kontor måndagen den 19 innevarande oktober klockan 10 före middagen.

I anledning häraf uppdrogs Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, åt Drätselkammaren att utse ombud, som hade att bevaka stadens rätt vid ifrågavarande sammanträde äfvensom i öfrigt under förrättningens gång.



#### § 6.

Konungens Befallningshafvande i länet hade infortrat Stadsfullmäktiges yttrande öfver ett till Herr Statsrådet och Chefen för Kungl. Civildepartementet afgifvet förslag till öfverenskommelse med städerna angående tillhandahållande på vissa villkor af polismän för tjänstgöring å rikets landsbygd.

Uti afgifvet yttrande öfver förslaget hade stadens polischef Herr Borgmästaren Axel E.Fagerlin förklarat sig anse, hinder ej möta för staden för uppgörande af definitivt aftal om att för ändamålet ifråga lämna tre polismän, äfvensom meddelat, att han ej hade något att erinra mot i framställningen intagna förslag till kontrakt mellan staten och respektive städer.

Vid detta ärendes föredragning beslöto Herrar Stadsfullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att godkänna det i den remitterade framställningen intagna förslag till kontrakt mellan staten och respektive städer rörande tillhandahållande af polisstyrka för angifna ändamål;

att uppdraga åt stadens polischef, Herr Borgmästaren Axel E.Fagerlin, att, då så påkallades, för stadens räkning underteckna blifvande kontrakt om tillhandahållande för angifna ändamålet af tre poliskonstaplar; samt

att meddela, att poliskonstapels aflöningsförmåner i Luleå stad för närvarande uppginge, under de tre första åren af hans tjänstgöring till kr. 1225:-, efter tre års tjänstgöring till kr. 1325:- och efter sex års tjänstgöring till kr. 1425:-.

#### § 7.

Magistraten hade infortrat Stadsfullmäktiges yttrande i anledning af en af ordenssällskapet W 6 hos Konungens Befallningshafvande i länet gjord framställning om tillstånd att under ett års tid, räknadt från den 1 nästa november, uti sällskapets lokaler i huset med adressnummer 12 vid Storgatan härstädes till egna medlemmar och inbjudna gäster utskänka brännvin på sätt 16§ mom. 1 Kungl. Förordningen den 9 juni 1905 omförmäler.

Vid ärendets föredragning beslöto Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, med 16 röster mot 5, att förklara sig icke hafva något att erinra mot bifall till framställningen.

#### § 8.

Från t.f. Stadskassören J.O.Dahl hade inkommit en framställning, att han måtte få komma i åtnjutande af skrifbiträdesersättning med 1000 kronor pr år, räknadt från den 1 januari 1908.

Till denna framställning hade såväl Magistraten som Drätselkammaren tillstyrkt bifall.

Vid ärendets föredragning biföllo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden framställningen.

#### § 9.

Med tillkännagifvande att han under slagning af makadam för Luleå stads gatuarbeten den 4 sistlidne april ådragit sig en svårare ögonskada, som urståndsatt honom att arbeta intill den 1 sistlidne juni, hade J.P.Åström inkommit med ansökning om erhållande af en sjukaflöning af 30 kronor i månaden eller i ett för allt 60 kronor.

I infortrat yttrande hade Stadsingenjören, ehuru han ej ansåg Åström böra betraktas såsom en i stadens tjänst anställd arbetare utan fastmera som en leverantör till staden, likväl af billighetshänsyn tillstyrkt bifall till ansökningen. Jämväl Drätselkammaren hade förordat densamma.

Vid ärendets föredragning beslöto Herrar Fullmäktige att bevilja Åström ej allenast den sökta sjukaflöningen, 60 kronor, utan äfven därutöfver 50 kronor, som Åström enligt handlingarne i ärendet fått utgifva för läkarevård.

§ 10.

Från Byggnadsnämnden hade inkommit ett så lydande protokollsutdrag:

'Utdrag af protokoll' etc. --- Bilaga Stadsplan.

Efter föredragning häraf beslöto Herrar Stadsfullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, att vidhålla sina förut i detta ärende fattade och i den återremitterade underdåninga framställningen omförmälda beslut.

§ 11.

Fälldes Herr Lundmark för utevaro utan godkänt förfall från Stadsfullmäktiges sammanträde den 17 sistlidne september att böra två kronor.

§ 12.

Till Drätselkammaren remitterades:

1:o En framställning från L.J.Thurfjell om ändring i villkoren för ett med honom den 14 juni 1906 beslutadt ägoutbyte;

2:o En framställning från stadens poliskår samt från stadsvaktmästaren och exekutionsbetjänarna om erhållande af semester; samt

3:o En framställning från Herr Block om anordnande af gatubelysning med glödlampor under den mörka delen af natten, då bågglamporna voro släckta.

§ 13.

Till Beredningsnämnden remitterades:

1:o En framställning från Rektorsämbetet vid Luleå högra allmänna läroverk rörande utseende af examensvittnen vid de muntliga pröfningarne i realskoleexamina vid läroverket.

2:o En motion af Herr Thurfjell om ändring af § 3 uti Stadsfullmäktiges arbetsordning; samt

3:o En framställning från kommitterades för utredning af frågan om anordnande af kommunal arbetsförmedling om anvisande af anslag, fastställande af instruktion för dylik anstalt samt val af styrelse m.m. för anstalten.

Som ofvan

På Stadsfullmäktiges vägnar:

Harald Wallin./Ragnar Åhlander

Justeras,

Harald Wallin

A.J.Westerberg

Otto Linder.“

## Drättselkammaren 27 oktober

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drättselkammaren i Luleå den 27 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Flemström, Högström, Johansson och Lundmark.

### § 1.

Sedan Stadsfullmäktige till Drättselkammaren för yttrande remitterat en från Maskindirektören vid statens järnvägars V distrikt inkommen skrifvelse, med förfrågan huruvida Stadsfullmäktige med ändring af sitt den 29 maj detta år fattade beslut ang. markupplåtelse för en eventuel järnvägsverkstadsanläggning vid Notviken ville för ändamålet kostnadsfritt tillhandahålla statens järnvägar den mark, som å en skrifvelsen bifogade kopia angifvits inom gränserna O.N.C.D.E.F.T.S.R.P och Gammelstadsviken i stället för det förut af staden erbjudna området, hade nu Stadsingenjören inkommit med infordrad utredning i ärendet.

Då af denna utredning framgår, att värdet af den enligt föreliggande förslag erforderliga mark, ehuru till arealen betydligt större än enligt föregående förslag, utgör allenast 16.385 kronor för 243951 kv.meter, däraf staten redan eger 209242 kv.meter med ett beräknadt värde af 11510 kronor, och statens direkta utgift enligt detta förslag alltså skulle inskränka sig till cirka 5.000 kronor, beslöt Drättselkammaren tillstyrka bifall till nu förevarande framställning på så sätt, att staden förklarar sig villig att, därest den föreslagna verkstadsanläggningen förlägges till Notviken, kostnadsfritt upplåta den inom gränserna O.N.C.D.E.F.T.S.R.P och Gammelstadsviken å maskindirektörens karta fallande staden nu tillhöriga mark samt att bekosta de för förvärf af den enskilda tillhöriga mark inom samma område erforderliga utgifter.

### § 2.

En begäran från Maria Chr.Öhlund om tillstånd att få uppföra en del byggnader å vretan No 356 å Mjölkudden remitterades till stadsingenjören och stadsbyggmästaren för yttrande.

### § 3.

Föredrogs följande utdrag af stadsfullmäktiges protokoll för den 15 dennes:

- 1o) ang. förordnande af ombud vid en rågångsförättning;
- 2o) ang. 1000 kronor skrifbiträdesersättning åt t.f. stadskassören;
- 3o) ang. ett anslag af 110 kr åt J.P.Åström såsom sjukaflöning m.m.

### § 4.

En framställning från L.J.Thurfjell ang. ändrade villkor för ett med honom den 14 juni 1906 beslutadt ägoutbyte remitterades för yttrande till stadsingenjören.

### § 5.

Som Drättselkammaren erhållit uppdrag att anskaffa de för den nyligen beslutade utvidgningen af Tjufholmssundet erforderliga medel samt Hamndirektionen meddelat, att för ändamålet ett belopp af 600.000 kronor behöfde upplånas, beslöt Kammaren att ingå till Stadsfullmäktige med hemställan att Stadsfullmäktige ville hos Kungl. Majt göra underdånig ansökan om tillstånd till upptagande af ett amorterings- eller obligationslån å nämnda belopp.

### § 6.

En skrifvelse från Svenska Stadsförbundet med tillkännagifvande att Kommunala Centralbyrån den 20 dennes öppnat sin verksamhet föredrogs och lades till handlingarne.

§ 7.

Till Drätselkammaren hade Herrar Stadsfullmäktige för yttrande remitterat en från stadens poliskonstaplar och exekutionsbetjänte samt stadsvaktmästaren inkommen ansökan om 15 dagars semester årligen för hvar af dem och beslöt Kammaren för sin del tillstyrka bifall till ansökningsen på sätt stadsfiskalen och stadsfogden uti afgifna yttranden föreslagit, under eriran tillika att utom det af stadsfiskalen beräknade anslag å Kr 408:33 till aflönande af vikarie för poliskonstaplarna torde erfordras ett belopp af kr 41:67 till semesterarvode för stadsvaktmästaretjänsten.

§ 8.

En af Herr Block hos Stadsfullmäktige väckt motion om anordnande af gatubelysning med glödlampor under den del af natten, då bågglamporna äro släckta, remitterades till elektricitetsverkets föreståndare för yttrande, särskildt ang. det antal glödlampor, som skulle erfordras, och kostnaden därför.

§ 9.

På framställning af Stadsingenjören beslöt Kammaren att bevilja honom ersättning med Kr 113:60 för en resa till Stockholm i somras för studier rörande gatuarbetena, och skulle beloppet påföras anslaget till gatuarbeten.

§ 10.

Uti ingifven skrifvelse hade Stadsingenjören förslagit, att stadens schaktmästare, som nu är anställd endast mot dagaflöning, måtte erhålla en stadigare anställning genom att tillsättas på tre månaders ömsesidig uppsägning, men ansåg sig Kammaren f.n.n och intill dess organisationskommitténs förslag inkommit icke böra vidtaga någon ändring härutinnan.

§ 11.

Justerades protokollen för Kammarrens sammanträden den 20 maj, 2, 12, 18 och 29 juni, 7 och 15 juli, 4, 11 och 26 augusti, 1 och 7 september samt den 6 innevarande oktober.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Hälsovårdsnämnden 31 oktober

”Den 31 oktober 1908.

Närvarande: Herrar Kjellman, Fagerlin, Grafström och Vikström.

### § 1.

Utsågos Herrar Grafström och Vikström att justera förra sammanträdet's protokoll.

### § 2.

Tillsyningsmannens rapport för oktober månad föredrogs och lades till handlingarne.

### § 3.

Föredrogs en anmälan från A.V.Johansson att han öppnat fiskaffär i gården No 5 i kv.Orren.

### § 4.

Föredrogs en rapport från Tillsyningsmannen rörande besiktning af 2ne från Finland ankomna ångare m.m.

### § 5.

Efter anmälan af Tillsyningsmannen att egaren af fastigheten No 44 vid Stationsgatan J.Öhman uthyrt den i fastigheten befintliga källarlägenhet till människobostad, beslöt Nämnden att, då denna lägenhet såsom belägen under markens yta måste anses olämplig såsom sådan, förbjuda gårdens egare att vidare uthyra densamma till bostad för människor.

### § 6.

Uti ingifven skrifvelse hade Tillsyningsmannen anhållit om åtgärders vidtagande för att få den nedanför Sandviksgatan mellan Rådstu- och Kyrkogatorna belägna gropen igenfylld, och beslöt Helsovårdsnämnden att öfverlämna skrifvelsen till Hamndirektionen med hemställa att sådan fyllning med snaraste måtte verkställas.

### § 7.

En skrifvelse från tillsyningsmannen med förslag till inredande af flere spiltor i stadens stall beslöt Helsovårdsnämnden att öfverlämna till Drätselkammaren för de åtgärder, hvartill densamma kan föranleda.

### § 8.

På grund af vid 1ste Provinsialläkarens inspektion framställd anmärkning beslöt nämnden åläga egaren af fastigheten No 3 i kv. Kaninen Bankaktiebolaget Stockholm – Öfre Norrland att låta flytta de kärl, som äro utsatta för uppsamling af sopor och affall, till lämplig plats inom själfva fastigheten från deras nuvarande plats på stadens mark.

### § 9.

Som vid verkställd inspektion hos korfmakaren J.H.Johansson 1ste Prov.läkaren anmärkt, att arbetsbordet i hans verkstad är fullt af springor och därför svårt att rengöra, beslöt Helsovårdsnämnden ålägga Johansson vid 10 kronors vite att inom en vecka efter häraf erhållen del sätta bordet i sådant skick, att det lätt låter sig rengöra.

Som ofvan

In fidem

Adolf Holm.”

## Protokoll november 1908

### Fattigvårdsstyrelsen 2 november

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Fattigvårdsstyrelsen i Luleå den 2 November 1908.

Närvarande: Herrar Nordin, Thurfjell, Holmgren, Lidgren, Nordström, Palm, Engelmark och Borgmästarinnan Fagerlin.

#### § 1.

Justerades protokollet för sammanträdet den 1 sistlidne oktober.

#### § 2.

Uppdrogs åt Ordföranden och Sekreteraren att afgifva påminnelser i fattigvårdsmål ang. J.U.Purra Borin.

#### § 3.

Uti ingifven skrifvelse hade aflidne Telegrafisten Filip Zetterstrands änka Kerstin Zetterstrand, hvilken f.n. vistas hos sin broder kyrkoherden H.Pettersson i Lerbo, anhållit om understöd med 100 kronor per år, räknadt från den 1 juli detta år, men då sökanden ej med läkarebetyg styrkt, att hon vore oförmögen att själf försörja sig, ansåg sig Styrelsen ej kunna f.n. bevilja hennes begäran.

#### § 4.

Föredrogs en skrifvelse från Karl Viktorin i Malmberget med begäran om understöd; men beslöts att innan frågan härom afgjordes från honom infordra sjukbetyg, hvarjämte han skulle erinras om att därest behovet af understöd komme att bli långvarigt, han borde flytta hit till staden.

#### § 5.

Föredrogs K.Be i länet den 5 sistlidne oktober gifna utslag, hvarigenom Fvstn i Öfver Luleå socken ålagts att ersätta kostnaden för gårdfarihandlanden Johannes Hermansson Brännbäcks vård å härvarande fattiggård.

#### § 6.

Föredrogs och lades till handlingarne tvänne särskilda af K.Bfde i länet den 5 sistlidne oktober gifna utslag, hvarigenom Fvstn ålagts att utgifva ersättning för lämnad fattigvård åt f.disponenten Lars Gustaf Ahlström och hustru Anna Hansdotter Dahl, i förra fallet till Fvstn i Gefle och i senare fallet till Fvstn i Solna socken.

#### § 7.

Föredrogs 2ne inkomna anbud å leverans af för fattiggården erforderliga förnödenheter för tiden 1/11 1908 – 1/6 1909, näml. från Johansson & Nordin och Helmer Grape; och beslöt Styrelsen att antaga det förra anbudet såsom i hufvudsak billigare och omfattande äfven leverans af kött.

#### § 8.

Väcktes fråga om att till ny behandling upptaga det vid förra sammanträdet afgjorda ärende ang. leverans af för fattiggården erforderliga skodon, enär efter ärendets afgörande till sammanträdet inkommit ytterligare ett anbud; men beslöt Styrelsen att ej ånyo upptaga frågan.

§ 9.

Beslöts att, sedan nu vattenledning införts till fattiggården, låta efter hand fylla den därstädes befintliga brunnen.

§ 10.

Företogs till förnyad behandling den från ett föregående sammanträde uppskjutna frågan om löneförhöjning åt förestånderskan vid fattiggården Fröken Matilda Mattsson; och antecknades därvid till en början, att Fröken Mattsson, som innehafvt tjänsten i öfver 11 år, under de senaste åren åtnjutit en kontant lön af 400 kronor jämte fri kost, husrum, vedbrand och lyse. Fvstn beslöt att öfverlämna ärendet till Herrar Stadsfullmäktige samt därvid, under vitsordande af att Fröken Mattsson städse till styrelsens fulla belåtenhet skött sin ansvarsfulla och fordrande tjänst, hemställa att hon från och med nästa år måtte erhålla ett personligt lönetillägg af 100 kronor per år.

§ 11.

Beslöt styrelsen att inköpa en vattenslang till brandposten å fattiggården och uppdrog åt tillsyningsmannen att i samråd med Stadsingenjören verkställa inköpet.

§ 12.

Uppdrog åt tillsyningsmannen att förrätta den sedvanliga inspektionen hos de på Styrelsens bekostnad utackorderade barn.

§ 13.

På därom gjord framställning beslöt Fvstn att till H.Marklin utanordna innestående 10% af entreprenadsumman för vattenledningensarbetena å fattiggården med Kr. 115:60, sedan firman aflämnat borgen af A.Bol. Carl Brandfors Järn-Maskinaffär samt A.Bol. Luleå Kol - & Materialaffär för arbetets varaktighet under garantitiden.

§ 14.

Med anledning af en begäran om understöd af J.Sellstedt beslöt Styrelsen att hans skolpliktiga barn skulle få intaga frukost och middag på fattiggården.

§ 15.

Sedan arbet. Gustaf Enström under förra månaden på grund af sjukdom erhållit ett understöd af 30 kronor, beslöt Styrelsen med godkännande häraf att utsöka ersättning för beloppet af Fvstn i Öfver Luleå socken; därjemte beviljades honom för denna månad 10 kronor.

§ 16.

Anmälades att Carl Aug.Vikström, son till N.O.L.Vikström, under förra månaden intagits på fattiggården, hvilken åtgärd af Styrelsen godkändes.

§ 17.

Beviljade Styrelsen åt arbetaren Erik Sundström lasarettsvård för en gosse samt kr. 12:50 och 1 lass ved, åt Karl J.Norlin Kr 8:50 samt läkarevård för hustrun; dessutom godkändes en under förra månaden gjord utbetalning af 8 kr till den senare.

§ 18.

Beslöts att då Fvstn redan i sin verksamhet fått erfara verkningarne af den i staden rådande arbetslösheten och då det af alla tecken att döma kan antagas, att arbetslösheten längre fram

på vintern kommer att blifva ovanligt stor, ingå till Stadsfullmäktige med framställning om igångsättande ju förr dess hellre af något lämpligt arbete för de arbetslösa.

§ 19.

Anmälades att Johanna Lifbom och J.F.Degerman under förra månaden intagits på fattiggården, hvilka åtgärder af Styrelsen godkändes.

§ 20.

Som Skomakaren J.O.Wennberg fortfarande försummar sin familj och underlåter att lämna densamma nöjaktigt underhåll, ehuru han nu har fast plats i Boden, beslöt Fvstn anmoda hans arbetsgifvare att af hans lön innehålla skäligt belopp till familjens uppehälle vid äfventyr att förut beslutad anmälan mot Wennberg eljest kommer att fullföljas.

§ 21.

Som anmälan till Styrelsen gjorts att J.O.Englund under förra månaden fört ett oordentligt och supigt lefverne samt anordnat supstillställningar i sitt hem, hade Englund blifvit kallad att inställa sig inför Styrelsen; och erhöll han nu, personligen närvarande, en allvarlig varning och förständigades att hädanefter iakttaga ett ordentligt och nyktert uppförande.

§ 22.

Åt Amanda Lund beviljades ett understöd af högst 15 kronor under månaden med vilkor att hon företer sjukbetyg.

§ 23.

Anmälades att J.A.Karlströms hustru och barn under några dagar af förra månaden varit intagna på fattiggården samt att Fvstn iklädt sig garanti för betalning af hyran med 12 kronor i månaden till den 1 April 1909, och blefvo dessa åtgärder af Styrelsen godkända.

§ 24.

Beviljade Fvstn L.A.Wennberg ett tillfälligt hyresbidrag af 25 kronor.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeradt  
J.Nordin  
Frans Engelmark  
J.Lidgren

J.W.Nordström.”



## Drätselkammaren 3 november

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 3 November 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Högström, Johansson och Burman.

### § 1.

Föredrogs instrument öfver af Kapten P.A.Holmgren och skogvaktare Johansson förrättat syn å Moritzängen och Hermansängen. Som förre arrendatorn af Moritzängen ännu ej afhjälpt de vid syn i våras å lägenheten anmärkta brister i afseende på hägnad och lador, beslöts att anmoda arrendatorn eller hans borgesmän att ofördröjligen och sist innan den 1 december afhjälpa det anmärkta eller därför betala skälig ersättning vid äfventyr att laga åtgärder eljest komma att vidtagas.

### § 2.

Uti ingifven skrifvelse hade arrendatorn af Hermansägen H.M.Johansson erbjudit sig att uppodla återstoden af lägenheten till ett pris af 8 öre per kv.famn samt att uppföra erforderliga nya hölador till ett pris af 125 kr per st. Som emellertid arrendatorn själf har största nyttan af odlingen, ansåg sig Kammaren ej kunna bifalla hans begäran i vidare mån än att staden betalar arrendatorn en ersättning af 50 kronor per tunnland jord, som härefter uppodlas, samt 50 kronor för hvarje ny lada, med vilkor att såväl nyodlingar som lador vid arrendetidens slut öfverlämnas till staden i fullgodt skick.

### § 3.

Uti still Drätselkammaren ingifven skrifvelse hade Mekanikus J.P.Johansson anhållit att för uppförande af en sommarbostad med nödiga uthus få på 30 års tid arrendera den del af vretan No 294 å Mjölkudden, som å en af stadsingenjören E.Kinnman år 1908 upprättad karta är utmärkt med grön färg och i vidd innehåller 1251 kv.meter.

Drätselkammaren beslöt att öfverlämna framställningen till Herrar Stadfullmäktige och för sin del tillstyrka bifall till densamma, under vilkor att sökanden förbinder sig att för platsen erlægga ett årligt arrende af 25 kronor.

### § 4.

På förslag af tillsyningsmannen V.Oskarsson beslöt Kammaren att uthyra det bakom stadens stall belägna träskjul till isbod åt saluhallens hyresgäster under vilkor att de själfva bekosta erforderlig inredning samt betala lämplig hyra, som tillsyningsmannen eger att bestämma.

### § 5.

Bankaktiebolaget Norra Sverige hade uti ingifven skrifvelse anhållit att få på sig transporterade de hyreskontrakt, som upprättats mellan staden och Hernösands Enskilda Bank rörande banklokal och vaktmästarebostad i stadshuset; men beslöt Drätselkammaren att med bolaget skriva nya kontrakt rörande dessa lägenheter mot samma vilkor som förut gällt med det tillägg, att alla reparations- och förändringsarbeten å lägenheterna bekostas af hyresgästen, men utföras under kontroll af Stadsbyggmästaren.

### § 6.

Från den af Herrar Stadfullmäktige tillsatta Idrottskommittén hade inkommit framställning om anordnande af en skridskobana för skolungdom invid den s.k. Bolognerskogen vid östra folkskolehuset och beslöt Kammaren att öfverlämna framställningen till Herrar Stadfullmäktige samt för sin del föreslå att staden bekostar planering och iordningsställande af banan på sätt som föreslagits samt tillsläpper erforderligt vatten, allt för en beräknad

kostnad af 135 kronor, under vilkor att lärarekåren vid folkskolan eller någon idrottsförening åtager sig att underhålla banan.

§ 7.

Rektor Norrby hade genom Stadsbyggmästaren gjort framställning om att staden måtte bekosta renhållning och snöskottning å gamla rektorsgården, som nu helt och hållet disponeras för seminariet. Drätselkammaren beslöt att hänskjuta frågan till Stadsfullmäktige samt för sin del hemställa om afslag å framställningen, under erinran att ifrågavarande renhållning icke åligger renhållningsbolaget, enär rektorsgården vid tiden för kontraktets avslutande med bolaget disponerades af allmänna läroverket, som då bekostade renhållningen.

§ 8.

Godkändes en från Luleå Elektrotekniska byrå inkommen räkning å kr 125:44 för en del reparationer af elektriska ledningarne i gamla rektorsgården.

§ 9.

Föredrogos 3 st inkomna anbud å indragande af vatten- och afloppsledning i Tekniska skolans lokaler i Östra baracken, nämligen från  
H.Marklin, lydande å 337 kr  
J.A.Sundborg, lydande å 437 kr  
Axel Löttner, lydande å 348:28.  
Kammaren beslöt att antaga Marklins anbud och uppdrag åt Stadsbyggmästaren att härom uppgöra kontrakt.

§ 10.

Ett af Stadsbyggmästaren uppgjort förslag till iordningsställande af gamla läroverksbyggnaden beslöt Kammaren att äfverlämna till läroverkskollegiet med begäran om dess yttrande.

§ 11.

Stadsbyggmästarens förslag till reparationsarbeten under år 1909 å stadens hus lämnades för granskning till Herrar Högström och Flemström.

§ 12.

Ett från Direktören Karl Bodin inkommet förslag om försäljning till staden af en del af fastigheten No 223 remitterades till Stadsingenjören och Stadsbyggmästaren för yttrande.

§ 13.

Uppdrog Kammaren åt Stadsbyggmästaren att låta försälja en gammal badkamin, en pump och en del rör från gamla vattenledningen vid epidemisjukhuset.

§ 14.

Beslöt Drätselkammaren att ingå till Stadsfullmäktige med begäran om bemyndigande att få försälja den staden tillhöriga grindstugan utan tomt och med vilkor att huset får kvarstå i intill dess Hertzögatan skall framdragas ner till landsvägen.

§ 15.

Läroverksbyggnadskommittén hade till Drätselkammaren öfverlämnat en räkning från Stadsbyggmästaren Vikberg å hans tillgodohafvande för utförda ritningar, arbetsbeskrifning

m.m. till nya läroverksbyggnaden, slutande å Kr 812:45, och skulle räkningen öfverlämnas till Herrar Stadsfullmäktige under hemställan om beloppets utanordnande.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Byggnadsnämnden 4 november

”Protokoll, hållet hos Byggnadsnämnden i Luleå den 4 November 1908.

### § 53.

Föredrogs samt justerades protokollet öfver Nämndens sammanträde den 7 sistlidne oktober.

### § 54.

Uti ingifven skrifvelse hade Carl Bodin såsom nuvarande ägare till fastigheten N:o 223 här i staden anhållit om anstånd till år 1909 med fortsättandet af byggnadsarbete å en därstädes påbörjad stenhusbyggnad.

Med anledning af denna ansökning fanns Byggnadsnämnden skäligt med bifall till ansökningen förordna, att de fortsatta arbetet å byggnaden ifråga skulle vid vite af femhundra kronor vara påbörjad före den 1 juni 1909 och huest vid enahanda vite till det yttre fullbordadtd inom samma års slut.

### § 55.

Hos Nämnden hade Målaren J.A.Nilsson anhållit om tillstånd att påbygga och reparera boningshuset å fastigheten N:o 253 i kvarteret Aborren här i staden.

Då byggnaden ifråga vore delvis belägen å område, som enligt gällande stadsplan afsetts till utvidgning af Köpmangatan, beslöt Byggnadsnämnden att Stadsfullmäktiges yttrande öfver ansökningen skulle inhämtas, innan byggnadsärendet kunde af Byggnadsnämnden afgöras.

Som ofvan.

In fidem.

Ragnar Åhlander

Justeradt den 2 dec 1908.

På Nämndens vägnar

Axel E.Fagerlin.”

## Stadsfullmäktige 5 november

”Protokoll, hållet hos Herrar Stadsfullmäktige i Luleå den 5 November 1908.

Närvarande: Herrar Ordföranden och vice Ordföranden samt Herrar Flemström, Thorslund, Wahlgren, Grafström, Lundmark, Ljungberg, Nordström, Melkerson, Westerberg, Thurfjell, Schultz, Palmér, Brändström, Aurén, Sven-Nilsson, Segerstedt, Block, Isaksson, Santesson, Håkansson, Carlgren, Linder, Sandlund och Lindqvist, hvaremot såsom frånvarande antecknades Herrar Berglund, Burman och Westerman, af hvilka Herrar Berglund och Westerman icke med kallelse anträffats.

Därjämte antecknades, att Herr Borgmästaren öfvervar sammanträdet.

### § 1.

Utsågos Herrar Carlgren och Lindqvist att jämte Herr Ordföranden måndagen den 9 innevarande november klockan ½ 3 e.m. justera dagens protokoll.

### § 2.

Antecknades, att ingen af Herrar Stadsfullmäktige hade något att erinra mot det öfver Stadsfullmäktige sammanträde den 15 sistlidne oktober förda protokoll.

### § 3.

Uti inkommen skrifvelse hade Maskindirektören vid Statens Järnvägars V distrikt gjort framställning, huruvida icke Stadsfullmäktige med ändring af sitt den 29 maj detta år fattade beslut angående markupplåtelse för en ifrågasatt järnvägsverkstadsanläggning ville för ändamålet kostnadsfritt tillhandahålla Statens Järnvägar den mark, som å en skrifvelsen bifogad karta angifvits inom gränserna O,N,C,D,E,F,T,S,R,P och Gammelstadsviken, i stället för det förut enligt ofvannämnda beslut af staden erbjudna området.

Öfver denna framställning, som af Stadsfullmäktige remitterats till Drätselkammaren, hade Drätselkammaren hört Stadsingeniören.

Då af Stadsingeniörens utredning i ärendet framginge, att värdet af den enligt nu föreliggande förslag för anläggningen erforderliga mark, ehuru till arealen betydligt större än enligt föregående förslag, utgjorde allenast 16385 kronor för 243951 kv.meter, däraf staden redan ägde 209242 kv.meter med ett beräknadt värde af 11510 kronor, och stadens direkta utgift enligt detta förslag alltså skulle inskränka sig till omkring 5000 kronor, hade Drätselkammaren sålunda tillstyrkt bifall till den föreliggande framställningen, att Stadsfullmäktige måtte förklara sig villiga att, därest den ifrågasatta verkstadsanläggningen komme att förläggas till Notviken, kostnadsfritt upplåta den inom punkterna O,N,C,D,E,F,T,S,R,P och Gammelstadsviken å återopade kartan fallande, staden tillhöriga mark samt att bekosta de för förvärfv af den enskilde tillhöriga mark inom samma område erforderliga utgifter.

Vid föredragning af detta ärende biföllo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, detta Drätselkammarens förslag.

### § 4.

Magistraten hade infordradt Stadsfullmäktige yttrande i anledning af Kungl. Maj:ts nådiga remiss på Stadsfullmäktiges i Stockholm underdåniga framställning ifråga om sådan ändring af § 5 i Kungl. Maj:ts nådiga ordningsstadga för rikets städer den 24 mars 1868, att däri omförmäld förseelse belades med böter högst femtio kronor.

Hörd öfver framställningen hade Drätselkammaren förklarat sig icke hafva något att erinra mot den föreslagna ändringen.

Efter hemställan af Beredningsnämnden beslöto Herrar Fullmäktige att biträda detta Drätselkammarens förslag.

#### § 5.

Till Drätselkammaren hade Ingeniören Axel Löthner och Luleå Elektrotekniska Byrå inkommit med en skrivelse innefattande hemställan om sådan ändring af § 10 i det för stadsens elektricitetsverk gällande reglemente, att all försäljning af glödlampor från elektricitetsverket liksom äfven tillhandahållandet af säkerhetsproppar öfverlämnades till verkets entreprenörer. Beredningsnämnden, som ansett, att med bibehållande af elektricitetsverkets försäljning af lampor till självkostnadspris allmänheten borde berättigas att äfven från annat håll förskaffa sig sitt behof af glödlampor, hade hemställt, att ärendet måtte återremitteras till Drätselkammaren för förebringande af utredning, huruvida, med en ändring af ifrågavarande § i af Beredningsnämnden angifven riktning, några särskilda ordnings- eller kontrollföreskrifter behöfde meddelas. Vid ärendets föredragning biföllo Herrar Stadsfullmäktige denna Beredningsnämndens hemställan.

#### § 6.

Innevarande års Pröfningsnämnd för Norrbottens län hade beslutit, att af den del af Aktiebolaget Gellivare malmfälts och Bergverksaktiebolaget Freja beskattningsbara inkomst, som förut plägat beskattas i Luleå stad, eller 25 procent, endast hälften i år skulle upptagas till beskattning i Luleå och andra hälften i Neder – Luleå socken. Under erinran att Kungl. Maj:t genom nyligen afkunnadt utslag ifråga om nämnda bolags taxeringar för år 1906 tillerkänt Luleå stad 25 procent af den beskattade inkomsten, hade Drätselkammaren föreslagit, att Stadsfullmäktige måtte låta öfverklaga Pröfningsnämndens ofvannämnda beslut. I anledning häraf beslöto Herrar Stadsfullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, att meddela Drätselkammaren eller den Kammaren i sitt ställe förordnade uppdrag att anföra besvär öfver Pröfningsnämndens meranämnda beslut, i hvilket afseende utdrag af detta protokoll skulle lända såsom fullmakt.

#### § 7.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren remitterat en framställning från S. Tornberg m.fl. rörande staden deltagande i vägbyggnad till Svartöstad och Skurholmsstad, hade Drätselkammaren, som ej ansett sig i sakens nuvarande skick kunna afgifva något yttrande i ärendet, föreslagit tillsättandet af en kommittén för ärendets utredning och för underhandling med de af Neder – Luleå socken utsedde kommitterade, och hade Kammarens såsom lämpliga ledamöter i den ifrågasatta kommittén nämnt Länsbokhållaren S. Sven-Nilsson, Grosshandlaren H. Burman och Stadsingeniören E. Kinnman. På Beredningsnämndens förslag utsågo Herrar Fullmäktige med bifall till Drätselkammarens förslag de sålunda föreslagne till ledamöter i kommittén. År Herr Sven-Nilsson uppdrogs att sammankalla kommittén.

#### § 8.

Vid behandling af C.F. Wikström, af Stadsfullmäktige till Drätselkammaren remitterade ansökning om tillstånd att å egendomen Hagalund få uppföra en byggnad i enlighet med åberopad ritning hade Drätselkammaren föreslagit, att ansökningen för närvarande ej måtte af Stadsfullmäktige bifallas, då staden möjligen skulle behöfva förvärfva området för den tilltänkta järnverksverkstaden. Vid föredragning af ärendet biföllo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, Drätselkammarens ifrågavarande förslag.

#### § 9.

En från Vikt.Hedström inkommen ansökning om afkortning af honom påförda utskylder till staden för år 1907, hvaröfver Drätselkammaren afgifvit yttrande, beslöto Herrar Fullmäktige öfverlämna till taxeringsnämndens ordförande år 1906 Herr Borgmästaren Axel E.Fagerlin för vinnande af närmare utredning i ärendet.

#### § 10.

Antecknades, att Herr Burman infann sig å sammanträdet.

#### § 11.

Den af Herr Sven-Nilsson hos Stadsfullmäktige väckta motion om förändring i tiderna för uppbörden af kommunalutskylder till staden på grund af den från och med detta år inträdda förändringen i tiden för kronouppbörden beslöto Herrar Fullmäktige remittera till Magistraten för erhållande af utredning i ärendet.

#### § 12.

Enär staden för Smedjegatans framdragande till Stationsgatan behöfde förvärfva en del af fastigheten N:o 279 med därå uppförd åbyggnad, hade Drätselkammaren låtit genom Stadsingeniören infordra anbud å ifrågavarande område.

Öfver det inkomna anbudet hade Stadsingeniören sedermera afgifvit yttrande.

Som anbudet ifråga, 7500 kronor för ett markområde inom Smedjegatan af 325,15 kv.meter jämte boningshus, syntes Kammaren för högt, hade Kammaren hos Stadsfullmäktige hemställt, att åtgärder måtte vidtagas för områdets exproprierande.

På förslag af Beredningsnämnden beslöto Herrar Fullmäktige, att området skulle exproprieras samt uppdrogo åt Drätselkammaren eller den Kammaren i sitt ställe förordnade att verkställa beslutet, i hvilket afseende utdrag af detta protokoll skulle lända såsom fullmakt.

#### § 13.

Uti afgifvet yttrande öfver en från Ångfartygsföreningens Aktiebolag inkommen framställning om nedsättning för innevarande år med 50 procent af muddringsafgiften för bolagets ångare 'Haparanda' och 'Ådalen' hade Hamndirektionen tillstyrkt en nedsättning af muddringsafgiften för 'Haparanda' till 260 kronor och för 'Ådalen' till 130 kronor eller samma belopp, som utgått under förra seglationsåret.

Efter hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Fullmäktige detta Hamndirektionens förslag.

#### § 14.

Ångfartygsaktiebolaget Norra Sverige hade inkommit med framställning, att Herrar Stadsfullmäktige måtte medgifva, att hamnumgålderna för bolagets ångare 'Njord' och 'Hermelin' måtte för innevarande år få utgöras med endast 1500 kronor.

Som nedsättning i hamnumgålderna hittills icke plägat beviljas för andra ångare än sådana, som uppehölle lokaltrafik, samt nu ifrågavarande ångare icke användes för dylik trafik, hade Hamndirektionen afstyrkt bifall till framställningen.

På hemställan af Beredningsnämnden afslogo härefter Herrar Fullmäktige ansökningen.

#### § 15.

Rektorsämbetet vid härvarande högre allmänna läroverk hade gjort framställning, att Stadsfullmäktige måtte besluta att inom maj och november månader hvarje år utse minst tre ojäfvige examensvittnen att närvara vid de muntliga pröfningarne i realskoleexamen vid läroverket, som komme att hållas vid slutat af hvarje termin.

På förslag af Beredningsnämnden beslöto emellertid Herrar Fullmäktige att i november hvarje år välja fyra examensvittnen med två suppleanter, som skulle hafva att tjänstgöra vid realskoleexamina vid läroverket under då pågående läsår.

Till examensvittnen för innevarande läseår valdes: Herrar Bankdirektören S.Forsgren, Trafikdirektören A.Svensson och vice Konsuln A.J.Westerberg samt Fröken Elina Benckert och till dessas suppleanter Herrar Seminariirektorn G.Norrby samt Förste Provinsiälläkaren F.Block.

#### § 16.

Beslöto Herrar Fullmäktige, på motion af Herr Thurfjell och efter hemställan af Beredningsnämnden, att § 3 i den för Stadsfullmäktige gällande arbetsordning skulle erhålla följande lydelse:

'Alla handlingar, som höra till ärenden, hvilka förekomma å föredragningslistan, skola för Stadsfullmäktige vara tillgängliga å deras samlingsrum senast kl. 10 f.m. dagen näst före den dag, då sammanträde hålles'.

#### § 17.

Styrelsen för Svenska Stadsförbundet hade uti inkommen skrifvelse på framställda skäl anhållit, att staden ville inbetala full afgift till förbundet redan för innevarande år.

Sedan antecknats, att afgiften skulle belöpa sig till ungefär 180 kronor, biföllo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, framställningen.

#### § 18.

I anledning af därom väckt förslag af kommitterade, som af Stadsfullmäktige utsetts att tillsammans med af Norrbottens läns landsting utsedde förtroendemän taga förslaget om inrättandet af en arbetsförmedlingsanstalt för länet under ompröfning, hade Beredningsnämnden hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte beslut:

att anslå en summa af femtonhundra kronor att utgå under år 1909 till en arbetsförmedlingsanstalt för Norrbottens län samt dessutom en gång för alla utanordna ett belopp af 500 kronor till anskaffande af inventarier till nämnda anstalt;

att fastställa af kommitterade uppgjort och af Norrbottens läns landsting godkänt förslag till instruktion för Norrbottens läns arbetsförmedlingsanstalt; samt

att, sedan förslag å kandidater från vederbörande inkommit, välja vederbörligt antal styrelsemedlemmar och suppleanter för anstalten (d.v.s. 2 manliga representanter för arbetsgifvare och 2 manliga representanter för arbetstagare inom Luleå stad; samtliga med lika antal suppleanter) samt 1 revisor med suppleant för granskning af anstaltens verksamhet under år 1909.

Detta Beredningsnämndens förslag bifölls af Herrar Stadfullmäktige.

Sedan tillkännagifvits, att förslag å styrelsemedlemmar jämte suppleanter inkommit från Luleå Fabriks- och Handtverksförening samt Luleå Arbetarekommun, remitterades dessa förslag till Beredningsnämnden för uppgörande af förslag till val.

#### § 19.

Till handlingarne lades en från styrelsen för Svenska Stadsförbundet inkommen skrifvelse med tillkännagifvande, att den Kommunala Centralbyrån trädte i verksamhet i lokal i huset med adressnummer 6 Lästmakaregatan i Stockholm.



§ 20.

Till Drätselkammaren remitterades en af Herr Ordförande såsom egen motion upptagen framställning från Alma Ekström om afkortning af hennes aflidne mans kommunalutskylder till staden för år 1907.

Som ofvan

På Stadsfullmäktige vägnar:

Harald Wallin/Ragnar Åhlander

Justeradt:

Harald Wallin

Albert Carlgren

Melcher Lindquist.”

## Hamndirektionen 10 november

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 10 november 1908.

Närvarande: Herrar Westerberg, Forsgren, Schönfeldt, Nygren och Wolff.

### § 1.

Justerades protokollen för sammanträdena den 11 augusti, 8 september och 13 oktober.

### § 2.

Föredrogs instrument öfver en den 26 september af Stadsarkitekten John Wikberg verkställd afsyning af den gjorda tillbyggnaden till vaktstugan å Tjufholmen äfvensom räkning från entreprenören B.A.Hellsten å resterande entreprenadssumma Kr 612:-. Af Hamnmästaren upplystes, att samtliga i afsyningsinstrument förekommande anmärkningar blifvit afhjälpta med undantag af anmärkningen angående felande brädfodring å tillbyggnaden. Då emellertid detta arbete enligt Hamndirektionens åsikt ingått i aftalet, beslöt Direktionen att innehålla resterande accordssumma, intill dess ifrågavarande brist blifvit afhjälpt.

### § 3.

En skrifvelse från C.A.Baudin i anledning af Hamndirektionens beslut den 13 oktober, § 3, föredrogs och lades till handlingarna.

### § 4.

Föredrogs en skrifvelse från Konungens Befallningshafvande i anledning af Hamndirektionens framställning att få på ytterligare tio år från och med 1909 arrendera Tjufholmen att användas till upplag af muddringsämnen, af innehåll att Konungens Befallningshafvande ansåge sig icke kunna medgifva ytterligare arrende af holmen, men meddelade, att från dess sida hinder ej mötte för Hamndirektionen att fortfarande använda holmen till upplag af muddringsämnen, dock med iakttagande af den i nådiga brevet den 30 april 1881 meddelade föreskriften, att holmen fortfarande skulle såsom upplagsplats för Kronans räkning bibehållas med allmänheten förbehållen fri fiskerätt i angränsande vatten.

### § 5.

Föredrogs utdrag af Hälsovårdsnämndens protokoll för den 31 oktober detta år, enligt hvilket Hälsovårdsnämnden i anledning af bifogad rapport från tillsyningsmannen beslutat hemställa hos Hamndirektionen om igenfyllning af den nedanför Sandviksgatan mellan Rådstu- och Kyrkogatorna belägna gropen.

Hamndirektionen beslöt meddela, att ifrågavarande fördjupning redan blifvit igenfylld inom hamnområdet, hvarför någon vidare åtgärd härutinnan från Hamndirektionens sida icke kunde vidtagas.

### § 6.

Föredrogs instrument öfver den utaf Hamndirektionen vid sammanträde den 8 sistlidne September beslutade besiktning af mudderverket med pråmar.

### § 7.

Sedan nu muddringsarbetet i Tjufholmssundet för året afslutats, beslöt Hamndirektionen uppdraga åt Mekanikern J.P.Johansson och Ingeniören P.Björkman att med biträde af Hamnmästaren, företaga besiktning af mudderverket med pråmar och inventarier samt Stenpråmen med tillbehör äfvensom alla andra till muddringsarbetet utlånta inventarier och redskap, samt förrätta värdering af de brister och skador å verk och redskap m.m. som vid besiktningen konstaterades.

§ 8.

Från Speditionsfirman Larsson & Lind samt Luleå Speditionsaktiebolag hade inkommit en så lydande skrifvelse:

'Till Hamndirektionen i Luleå.

Under hänvisning till den stora import af styckegods, som för närvarande försiggår härstädes och då på grund af nu inträffad stark kyla lossning endast kan ske på södra sidan af staden, våga vi härmed vördsammast hemställa, att det af staden för styckegodstrafiken upplåtna varuskjulet å Hamnpiren måtte omedelbart göras disponibelt för sagda ändamål.

Luleå den 9 Nov. 1908.

Luleå Speditionsaktiebolag

Larson & Linde

Halfdan Burman.'

Med anledning häraf beslöt Hamndirektionen med stöd af § 6 i Hamnordningen anmoda Grosshandlaren W.Jäger, hvilken i varuskjulet låtit för förvaring inlägga större partier salt och mjöl m.m., att senast den 16 i denna månad hafva utrymt så stor del af skjulet att två tredjedelar af utrymmet blefve tillgängligt för inläggning af andra varor, vid äfventyr att Hamndirektionen själf komme att vidtaga åtgärder för skjulets utrymmande. Som det upplystes, att en del golfbjelkar i skjulet brustit till följd däraf att Herr Jäger i skjulet inlagt ett för stort parti salt, beslöt Hamndirektionen härjämte anmoda Herr Jäger att ofördröjligen afhjälpa ifrågavarande skador, vid äfventyr att Hamndirektionen komme att på Herr Jägers bekostnad afhjälpa skadorna. Det uppdrogs åt Hamnmästaren att tillse, att ofvan föreskrifna åtgärder blefve behörigen vidtagna samt att i fall af underlåtenhet därutinnan anmäla förhållandet hos Hamndirektionen. Slutligen beslöt Hamndirektionen uppdraga å Hamnmästaren att ofördröjligen låta insätta nya lås i varuskjulet.

§ 9.

Beslöts att mudderverket icke skulle sliptagas för stundande vinter.

Som ofvan

In fidem

Karl Hamrin.”

## Hamndirektionen 14 november

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 14 november 1908.

Närvarande: Herrar Westerberg, Burström, Schönfeldt, Nygren, Forssgren och Wolff.

### § 1.

Anmälades af ordföranden, att firman Gunnarson & Elzelingen i anledning af Hamndirektionens beslut den 11 sistlidne augusti numera ställt garanti till kontraktsenligt belopp ingången af Aktiebolaget Stockholms Handelsbank.

### § 2.

Föredrogs vederbörligen attesterad räkning å det arbete med Tjufholmssundets utvidgande som utförts under sistlidne oktober månad slutande å Kr. 87498:60; och beslöt Hamndirektionen till vederbörande utbetala ifrågavarande belopp med kontraktsenligt afdrag af 10% eller sålunda Kr. 78748:74.

### § 3.

Föredrogs skrifvelse från firman Gunnarson & Elzelingen af innehåll, att firman söndagen den 8 i denna månad återlämnat hamnens mudderverk med pråm.

### § 4.

Föredrogs en skrifvelse från Grosshandlaren W.Jäger af innehåll i hufvudsak, att som Jäger erhållit Hamnmästarens löfte att i varuskjulet å Hamnpiren inlägga och för vintern magasinera därstädes intagna varor, Jäger hemställa, att Hamndirektionen ville upphäfvat sitt vid sammanträdet den 10 i denna månad fattade beslut angående föreläggande för Jäger att utrymma skjulet.

Hamndirektionen beslöt lämna Jäger det besked, att som Hamndirektionen icke gifvit tillstånd till varuskjulets upplåtande till magasin, samt Herr Jäger icke haft skäligen anledning att utan vidare taga för godt det löfte om varuskjulets upplåtande som till äfventyrs meddelats af Hamnmästaren, hålst som Herr Jäger i föregående fall, då han önskat få skjulet till sig upplåtit, därom gjort framställning hos Hamndirektionen, Direktionen vidhölle sitt förra beslut i ärendet.

Tillika beslöt Hamndirektionen meddela Herr Jäger, att han, därest han önskade hyra varuskjulet för vintern, hade att därom göra framställning hos Hamndirektionens ordförande, som skulle ega bevilja dylik framställning på i hufvudsak samma vilkor som varit gällande vid skjulets uthyrande under förra vintern; och skulle Herr Jäger, därest aftal om skjulets förhyrande komme till stånd, afgifva förbindelse att före ankomsten af första båt nästkommande vår utrymma skjulet samt försätta skjulet i samma skick hvare detsamma befunnits vid den tid då det utaf Jäger tagits i besittning.

Slutligen beslöt Hamndirektionen förstärka Hamnmästaren att icke för framtiden utan Direktionens medgifvande vidtaga sådana åtgärder afseende disposition af hamnens byggnader m.m. som i detta fall uppgifvits hafva blifvit af honom vidtagna, samt att icke håller till annan utlämna något af hamnens tillhörigheter utan Hamndirektionens order.

### § 5.

Sedan stadsfullmäktige den 11 oktober 1906 till Hamndirektionen remitteat ett af Novemberförbundet uppgjort förslag till Södra hamnplanens ordnande för fullständig utredning dels rörande det område som borde för hamnens behof reserveras, dels rörande för densamma erforderliga spårordningar hade Hamndirektionen uppdragit åt en kommité, bestående af Herrar G.Groth, J.A.Forssgren och N.O.Lundström att verkställa den äskade

utredningen. Ifrågavarande utredning föredrogs nu; och skulle densamma tillika med alla till ärendet hörande handlingar öfverlämnas till Stadsfullmäktige.

In fidem

Karl Hamrin

Justeradt

A.F. Westerberg.”

## Stadsfullmäktige 26 november

”Protokoll, hållet hos Herrar Stadsfullmäktige i Luleå den 26 november 1908.

Närvarande: Herr Ordföranden samt Herrar Flemström, Thorslund, Wahlgren, Grafström, Lundmark, Ljungberg, Nordström, Westerberg, Thurffjell, Burman, Brändström, Aurén, Sven-Nilsson, Segerstedt, Block, Isaksson, Santesson, Håkansson, Carlgren, Linder, Sandlund och Lindqvist, hvaremot såsom frånvarande antecknades Herr vice Ordföranden samt Herrar Berglund, Melkerson, Schultz, Palmér och Westerman, af hvilka Herr vice Ordförande, samt Herrar Melkerson och Schultz varit förhindrade att infinna sig å sammanträdet på grund af tjänsteresa och de öfriga icke med kallelse anträffats.

### § 1.

Utsågos Herrar Sandlund och Thorslund att jämte Herr Ordföranden måndagen den 30 innevarande november klockan  $\frac{1}{2}$  3 e.m. justera dagens protokoll.

### § 2.

Antecknades, att ingen af Herrar Fullmäktige hade något att erinra mot det öfver Stadsfullmäktiges sammanträde den 5 innevarande november förda protokoll.

### § 3.

Efter det förslag å ledamöter och suppleanter i länets arbetsförmedlingsanstalt inkommit från Luleå Fabriks- och Handtverksförening, från Luleå Köpmannaförening samt från Luleå Arbetarekommun, anställdes på förslag af Beredningsnämnden val af ledamöter och suppleanter i styrelsen äfvensom af revisor med suppleant för granskning af anstaltens verksamhet under år 1909, därvid utsågos:

för arbetsgifvare: till ledamöter Direktören G.Andersson och Disponenten Axel Westerlund samt till suppleanter Öfveringenjören G.Sandlund och Målaren J.A.Nilsson;

för arbetstagare: till ledamöter Tapetseraren O.Widlund och Skräddaren J.V.Johansson samt suppleanter Maskinisten Emil Sandberg och Stationskarlen J.L.Holmlund; samt till revisor: Kontorsskrifvaren E.Hage med Kassören Harald Björnlund som suppleant.

### § 4.

Som Drätselkammaren erhållit i uppdrag att anskaffa de för den nyligen beslutade utvidgningen af Tjufholmssundet erforderliga medel samt Hamndirektionen meddelat, att för ändamålet ett belopp af 600.000 kronor behöfde upplånas, hade Drätselkammaren anhållit, att Stadsfullmäktige ville fatta beslut att hos Kungl. Maj:t göra underdånig ansökning om tillstånd att upptaga ett amorterings- eller obligationslån å nämnda belopp.

Efter hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Stadsfullmäktige detta Drätselkammarens förslag.

### § 5.

Polispersonalen äfvensom exekutionsbetjänerna och stadsvaktmästaren i staden hade hos Magistraten gjort framställning att komma i åtnjutande en hvar af 15 dagars tjänstledighet årligen utan löneafdrag.

Denna ansökning hade i afgifna yttranden förordats af Stadsfiskalen, hvad vidkomme polispersonalen, och af Stadsfogden beträffande exekutionsbetjänerna. Stadsfogden hade tillika anfört, att då det torde ligga i sakens natur, att Magistraten eller Stadsfogden ägde närmare bestämma tiden för semesterns uttagande af exekutionsbetjänerna och då det i regel härigenom torde kunna undvikas, såväl att båda exekutionsbetjänerna samtidigt erhöles ledighet, som ock att semester uttoges vid tillfällen, då göromålens myckenhet och

brådskande natur omöjliggjorde för en exekutionsbetjänt att medhinna desamma, någon kostnad för staden i form af vikariatsersättning för exekutionsbetjänterna ej borde ifrågakomma. Stadsfiskalen hade däremot ansett, att vid införande af semester för polispersonalen vikariatsersättning måste anslås, hvilken ersättning med hänsyn till personalens antal och till dem utgående löneförmåner kommo att belöpa sig till 408 kronor 32 öre. Jämväl hade han ansett, att föreskrifter borde af vederbörande meddelas därom, att tjänstledigheten skulle infalla under viss tid på året; att icke mer än en polisman åt gången beviljades ledighet; samt att polismännen skulle vara skyldiga att under den föreskrifna tiden, i den ordning, de själfva önskade, begära tjänstledighet sålunda, att den enes ledighet omedelbart efterföljdes af den andres, hvilken sistnämnda anordning Stadsfiskalen ansett nödvändig för att vikarie skulle kunna på en gång förordnas för den tid af fyra månader, som med polisens nuvarande antal skulle utgå för beredande af semester åt samtliga polismännen, hvarigenom möjlighet bereddes att erhålla en duglig person till vikarie.

Vid överlämnandet af detta ärende till Stadsfullmäktige hade Magistraten med instämmande uti, hvad Stadsfiskalen och Stadsfogden anfört, tillstyrkt bifall till framställningen.

Drätselkammaren, som hörts i ärendet, hade tillstyrkt bifall till ansökningen på sätt, Stadsfiskalen och Stadsfogden i sina afgifna yttranden förslagit, under erinran därjämte att utom det af Stadsfiskalen beräknade anslag af 408 kronor 32 öre till aflönande af vikarie för polispersonalen torde erfordras ett belopp 47 kronor 67 öre till semesterarvode för stadsvaktmästaretjänsten.

Vid ärendets föredragning biföllo Herrar Fullmäktige Drätselkammarens förslag i öfrigt, men beslöto, att några medel för närvarande ej skulle anslås till aflönande af vikarie för polispersonalen vid semester. Däremot anslogos kronor 47:67 till semesterarvode för stadsvaktmästaretjänsten.

Beslutet i detta ärende fattades med 12 röster mot 11.

Ärendet remitterades därjämte till Organisationskommittén för utredning, huruvida i hvad mån semester borde beredas öfriga i stadens tjänst anställda personer.

#### § 6.

Från den af Herrar Stadsfullmäktige tillsatta Idrottskommittén hade inkommit framställning om anordnande af en skridskobana för skolungdom invid den s.k. Bolognerskogen vid östra folkskolehuset, i anledning hvaraf Drätselkammaren med öfverlämnande af framställningen hade föreslagit, att staden skulle bekosta planering och iordningsställande af banan på sätt, som föreslagits, äfvensom tillsläppa erforderligt vatten, allt för en beräknad kostnad af 135 kronor, under villkor att lärarekåren vid folkskolan eller någon idrottsförening åtog sig att underhålla banan.

Med 18 röster mot 5 beslöto härefter Herrar Fullmäktige, att staden skulle bekosta planering och iordningsställande af banan på sätt, som föreslagits, äfvensom tillsläppa erforderligt vatten, hvilket besluts verkställande uppdrogs åt Stadsingenjören i samråd med Öfverläraren vid stadens folkskolor.

#### § 7.

Rektor Norrby hade hos Drätselkammaren gjort framställning, att staden måtte bekosta renhållning och snöskottning å gamla rektorsgården, som nu helt och hållet disponerades af seminariet.

Detta ärende hade Drätselkammaren hänskjutit till Stadsfullmäktiges afgörande med hemställan om afslag å framställningen och med erinran tillika, att ifrågavarande renhållning icke ålåge renhållningsbolaget, enär rektorsgården vid tiden för kontraktets afslutande med bolaget disponerades af allmänna läroverket.

I enlighet med Beredningsnämndens förslag afslogo Herrar Fullmäktige framställningen.

§ 8.

Läroverksbyggnadskommittén hade till Drätselkammaren öfverlämnat en räkning från Stadsbyggmästaren Wikberg å hans arvode för utförda ritningar, arbetsbeskrifning m.m. till nya läroverksbyggnaden, slutande på kr 2312:45, hvarå i förskott af Läroverksbyggnadskommittén till Wikberg utbetalats kr. 1500:-.

Denna räkning hade Drätselkammaren öfversänt till Stadsfullmäktige med begäran, att Stadsfullmäktige måtte dels godkänna de förskottsvis till Wikberg gjorda utbetalningarne och dels besluta utanordnandet af räkningens ännu oguldna belopp kr. 812:45.

Efter hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Fullmäktige detta Drätselkammarens förslag.

§ 9.

Då Fattigvårdsstyrelsen redan i sin verksamhet börjat få erfara verkningarne af den i staden rådande arbetslösheten och då det af alla tecken att döma kunde antagas, att arbetslösheten längre fram på vintern komme att blifva ovanligt stor, hade fattigvårdsstyrelsen ansett sig böra redan nu erinra om nödvändigheten af, att staden ju förr desto hellre igångsatte något lämpligt arbete, dit arbetslösa behöfvande kunde hänvisas.

I anledning däraf hade Fattigvårdsstyrelsen föreslagit, att Herrar Stadsfullmäktige med snaraste taga frågan under ompröfning, så att arbetet om möjligt kunde upptagas redan före jul.

Detta ärende beslöto Herrar Fullmäktige att samtidigt remittera till Drätselkammaren, Hamndirektionen, Hälsovårdsnämnden och Planteringsnämnden för skyndsamt afgifvande af yttrande och förslag, och hade Hamndirektionen och Planteringsnämnden jämte Stadsingenjören därvid att tillika inkomma med gemensamt yttrande och förslag till de s.k. grubborna å stadens södra sida snara fyllande och om möjligt planterande.

§ 10.

Vid behandling af hos Fattigvårdsstyrelsens väckt fråga om beviljandet af löneförhöjning åt förestånderskan vid fattiggården Matilda Mattsson hade Fattigvårdsstyrelsen låtit till protokollet anteckna, att ifrågavarande föreståndarska, som innehaft tjänsten i öfver 11 år, under de senaste åren åtnjutit en kontant lön af 400 kronor jämte fri kost, husrum, vedbrand och lyse.

Därefter hade Fattigvårdsstyrelsen öfverlämnat ärendet till Stadsfullmäktige samt därvid, under vitsordande af att förestånderskan städse till styrelsens fulla belåtenhet skött sin ansvarsfulla tjänst, föreslagit, att hon från och med nästa år måtte erhålla ett personligt lönetillägg af 100 kronor per år.

På hemställan af Beredningsnämnden biföllo Herrar Fullmäktige Fattigvårdsstyrelsens ifrågavarande förslag.

§ 11.

Till Drätselkammaren remitterades:

- 1:o En ansökning af J.Nordberg om tillstånd att uppföra byggander å vretorna N:ris 331 och 332 af stadens donationsjord;
- 2:o En framställning från Karl Dahlén, att staden måtte inlösa hans fastighet N:o 474 och del af fastigheten N:o 475 i kvarteret Gladan;
- 3:o En framställning om anslag från Luleå arbetsstuga;
- 4:o En framställning från Luleå Läroverks Idrottsförening om fritt vatten och fritt lyse till förenignens skridskobana å skoltomten; samt
- 5:o En framställning om anslag från Folkbiblioteket härstädes.



§ 12.

Till Beredningsnämnden remitterades:

1:o En framställning från Fröken Elina Benckert, att staden måtte öfvertaga Luleå Elementarläroverk för flickor; samt

2:o En framställning från Nykterhetsvännernas i Luleå Centralkommitté om uttalande från Stadsfullmäktige rörande införande af kommunalt veto ifråga om detaljhandel och försäljning af vin och öl.

§ 13.

Till Byggnadsnämnden remitterades en framställning från Helena Sellin rörande bebyggande af fastigheten N:o 222 i kvarteret Forellen härstädes.

Som ofvan

På Stadsfullmäktiges vägnar:

Harald Wallin/ Ragnar Åhlander

Justeras

Harald Wallin

J.H.Nordlund

Gustaf Sandlund.”

## Hälsovårdsnämnden 30 november

”Den 30 November 1908.

Närv. Herrar Kjellman, Fagerlin, Grafström, Rosengren och Vickström.

### § 1.

Justerades protokollet för sammanträdet den 31 sistl oktober.

### § 2.

Som tillsyningsmannen anmält, att de genom Hamndirektionens försorg å hamnplanerna uppförda pissoirerna blifvit igenstängda för vintermånaderna, beslöt Helsovårdsnämnden, som ansåg af behovet påkalladt att se på pissoirer, som finnas i staden, hållas öppna året rundt, att hos Hamndirektionen göra framställning om att ifrågavarande pissoirer om möjligt öppenhållas äfven om vintern.

### § 3.

Genomgicks och godkändes följande förslag till utgifts- och inkomststat för helsovården för år 1909.

#### Utgifter

Löner till	
Föreståndaren för köttbesiktningsbyrån	500:-
Stadssjuksköterskan	674:-
Tillsyningsman vid helsovården	1200:-
Tillsyningsman vid sopplatsen	570:-
Förestånderskan vid epidemisjukhuset	250:-
Vaktmästaren vid epidemisjukhuset	500:-
Sjuksköterskan vid epidemisjukhuset	750:-
Sjuksköterskans biträde	500:-
Kostnader för köttbesiktningsbyrån	400:-
Kostnader för epidemisjukhuset	2000:-
D:o för anskaffande af mikroskop m.m. vid d:o	400:-
D:o för desinfektioner	400:-
Diverse omkostnader	530:-
	Kronor 8674:-

#### Inkomster

Bidrag af landstinget till stadssjuksköterskan	374:-
Brist att uttaxera	8300:-
	Kronor 8674:-

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm.”

## Protokoll december 1908

### Fattigvårdsstyrelsen 1 december

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Fattigvårdsstyrelsen i Luleå den 1 Dec. 1908.

Närvarande: Herrar Nordin, Thurfjell, Holmgren, Nordström, Lidgren, Palm och Engelmark.

#### § 1.

Justerades protokollet för Styrelsens sammanträde den 2 sistlidne november.

#### § 2.

Genom tillsyningsmannens försorg hade arbetaren Gideon Johansson inkallats inför Styrelsen på den grund att han, som flyttat ifrån sin familj, icke lämnat densamma erforderligt underhåll, så att hustrun under förra månaden nödgats erhålla 10 kr i fattigvård; men sedan upplyst blifvit, att Johansson af sin arbetsförtjänst hvarje månad lämnar familjen 15 kronor, föranledde anmälan ej till någon vidare åtgärd.

#### § 3.

Föredrogs och lades till handlingarne K.Bs i länet utslag den 5 nästlidne oktober, hvarigenom Fvstn i Jukkasjärvi socken ålagts att ersätta kostnaden för Johannes Petter Petterssons vård å härvarande fattiggård.

#### § 4.

Föredrogs K.Bs i länet den 5 sistlidne oktober gifna utslag, hvarigenom Fvstns talan om ersättning af Fvstn i Nederluleå socken för flickan Maria Erikssons vård å lupushemmet i Stockholm ogillats, och beslöt Styrelsen uppdraga åt Ordföranden och Sekreteraren att öfver utslaget anföra besvär hos Kungl. Kammarrätten.

#### § 5.

Uppdrog Styrelsen åt Ordföranden och Sekreteraren att afgifva ytterligare förklaringar i fattigvårdsmål ang. Emma Holmqvist Sedin, Oskar Berglund och Emma Häll Boströms oäkta barn samt påminnelser i mål ang. Axel Adrian Edin.

#### § 6.

Företrädde arbetaren Hjalmar Boström och anhöll om understöd för sin hustrus Emma Hälls oäkta barn, men ansåg sig Fvstn ej kunna bifalla hans begäran i vidare mån än att tillsyningsmannen i fall af behof egde att lämna den erforderliga kläder och skodon.

#### § 7.

Med anledn af en ansökan från Luleå lasarett om ersättning för vård därstädes af hustru Hanna Uhlén beslöt Styrelsen att godkänna krafvet, därest ej mannen Uhlén kan förmås att betala.

#### § 8.

Uppdrogs åt Ordföranden och sekreteraren att afgifva påminnelser i fattigvårdsmål angående Petter Åströms barn och F.O.Vikman.

#### § 9.

Beslöt Styrelsen att uppdraga åt Ordföranden och sekreteraren att afgifva förklaringar i fattigvårdsmål ang. typografen Sven Pettersson,, Sven Götvik Sax och J.E.Svedberg.

§ 10.

Föredrogs och lades till handlingarne K.Bdes i länet resolution den 10 sistlidne november på Fvstns anmälan mot Isak Larsson Stark för uppstudsighet och olydnad.

§ 11.

En framställning från Maria Granbom om understöd afslogs f.n., då hon ej företett behörigt sjukbetyg.

§ 12.

Beviljades åt Fru Karlssons gosse 10 kronor för denna månad, åt änkan Lund i Mjölkkudden ½ famn ved.

§ 13.

Med anledning af en skriftlig framställning om understöd från K.Viktorin i Malmberget beslöt Styrelsen att om han ej kan reda sig utan hjälp hänvisa honom till Fvstn i Gellivare.

§ 14.

Genom tillsyningsmannen hade Maria Malmgren anhållit om understöd för inköp af en strykugn åt sin dotter, men sedan Herr Holmgren förklarar sig vilja skänka henne en sådan, föranledde framställningen ej till vidare åtgärd.

§ 15.

En framställning från maskinisten Lindblom att Fvstn ville köpa en föga använd skomakaremaskin ansåg sig Styrelsen ej kunna bifalla, men skulle Lindblom, därest han är i behof af hjälp, erhålla ett tillfälligt understöd.

§ 16.

På förslag af tillsyningsmannen beslöt Styrelsen att tilldela L.O.Fahlborg i Kiruna årets premie ur Fattigvårdsstyrelsens premiefond. Åt Ordföranden och tillsyningsmannen uppdrogs att bestämma om premien skall utgå i kontanter eller i något lämpligt värdeföremål.

§ 17.

Företrädde skomakaren J.O.Wennberg och anhöll om uppskof med förelagdt inträde på fattiggården, då han lofvade att hädanefter försörja sin familj utan Fvstns mellankomst, och beslöt Styrelsen att låta härvid bero.

§ 18.

Beviljades åt ogifta Hulda Hedman ett tillfälligt understöd af 15 kronor.

§ 19.

Med anledning af väckt fråga om att Fvstn skulle söka anordna bispisning af fattiga skolbarn beslöts att t.v. endast göra förfrågan hos skolrådet, om för ändamålet skulle få disponeras skolkökets lokaler i nya folkskolan eller annat lämpligt rum samt att för öfrigt bordlägga frågan till nästa sammanträde.

§ 20.

Från Vaktmästaren vid fattiggården N.Boman hade inkommit en begäran om löneförhöjning fr.o.m. nästa år. Fvstn beslöt att öfverlämna denna framställning till Herrar Stadsfullmäktige samt därvid, under eriran att lönen till vaktmästare Boman f.n. utgår med 950 kronor jämte fri bostad,

vedbrand och lyse, samt att vaktmästaresysslan särskildt med hänsyn till de många mer eller mindre sinnesrubbede hjon, som å fattiggården äro intagna, kräfver orubblig vaksamhet och tålmod och ständig närvaro därstädes, hemställa, att vaktmästare Bomans kontanta lön från och med ingången af år 1909 måtte höjas till 1100 kronor.

§ 21.

Anmälades att L.E.Nilsson Enge under förra månaden erhållit 31 kronor, hvilken åtgärd godkändes, och beviljades honom för december 30 kronor i matvaror.

§ 22.

Företrädde G.A.Petterssons hustru och anhöll om understöd; Fvstn beviljade henne 10 kr.

§ 23.

Beviljades åt Patrik Nilsson 30 kronor i understöd samt 1 lass ved, åt Nils Johan Åströms hustru 13 kronor.

§ 24.

Beviljade Styrelsen Hanna Juhlin 12 kronor därest ej mannen, som vistas i Amerika, sänder henne erforderliga medel.

§ 25.

Beslöts att låta skicka Josefina Nilsson hem till Råneå.

§ 26.

Anmälde tillsyningsmannen att gossen John Höfling, som i somras genom Styrelsens bemedling erhållit en förmånlig plats, vid höstterminens början nödgats lämna denna för att sättas i skolan, men att han efter ett par månader åter fått sluta skolan och nu vore utan anställning, så att han måste omhändertagas af fattigvården. Styrelsen, som fann ett sådant tillvägagångssätt från vederbörande skolmyndighets sida olämpligt, ansåg sig böra bringa förhållandet till skolrådets kännedom.

§ 27.

Som den af Fvstn för flere år sedan tillsatta kommittén för utarbetande af förslag till ändrad organisation af fattigvården ännu ej fullgjord sitt uppdrag, beslöt Styrelsen hos kommittén göra en förfrågan, huru långt dess arbete fortskridit.

§ 28.

Genomgicks och godkändes följande förslag till utgifts- och inkomststat för år 1909.

Utgifter

Lön åt tillsyningsmannen	1500:-	
Lön åt förestånderskan	500:-	
Lön åt vaktmästaren	950:-	
Lön åt pigan	180:-	
Lön åt sekreteraren och kassören	800:-	3.930
Eventuel löneförhöjning åt vaktmästaren		150:-
Utspisning vid fattiggården för 50 hjon		10000:-
Lyse och ved (ind. ved till utdelning)		3600:-
Kläder och skodon åt fattiga		2350:-
Nödiga förbättringar och reparationer samt inköp af inventarier vid fattiggården		1000:-
Hyra för tillfällig fattiggård		680:-

Hospitalsavgifter för 2 hjon á 200 kr		1800:-
Legosängsavgifter vid lasarettet		800:-
Avgifter till sinnesslöanstalten (100), Margaretahemmet (300) och Lupus- hemmet (600)		1000:-
Barnavårdsnämnden		400:-
Medicin åt fattiga		2100:-
Begravningskostnader		350:-
Understöd åt behöfvande utom fattiggården		21000:-
Barns utackordering		3900:-
Brandförsäkrings- och telefonavgifter		280:-
Församlingsdiakonissan:		
Kostpengar, hyra m.m.	680:-	
Afgift till anstalten	300:-	
Anslag till utdelning	400:-	1380:-
Diverse mindre utgifter		700:-
Oförutsedda utgifter		1255:-
Brist från år 1908		9000:-
	Kronor	65.675:-

Inkomster

Ränta å donationsfonden m.m.		165:-
Bötesandelar		60:-
Ersättning från statsverket		850:-
Arbetsinkomst vid fattiggården		100:-
Diverse inkomster		500:-
Fordringar andra kommuner		4000:-
Brist att uttaxera		60000:-
	Kronor	65.675:-

In fidem:  
Adolf Holm

Justeradt:  
J. Nordin W. Thurfjell J.U. Nordström

”Protokoll hållet hos Brandstyrelsen den 1 December 1908.

Närvarande Hrr Ordförande, Wolff, Thorslund, Wikberg och Forsgrén samt vid protokollet undertecknad.

§ 1.

Föregående sammanträdesprotokoll lästes och justerades.

§ 2.

De inkomna anbuden brötos och befunnos vara:

1. G.A.Vikström	å råghalm
2. E.Rutberg m.fl	å björkved
3. E.Rutberg m.fl	å barrved
4. P.L.Svensson	å björk o barrved
5. Arvid Andersson	å söt mjölk
6. E.A.Öman	å söt mjölk
7. J.A.Hedman o Zackrisson	å råghalm
8. K.E.Karlsson	å svagdricka
9. H.G.Rutberg	å mjölk o potatis
10. Bryggeriet [?]	å svagdricka
11. Erika Burman	å viktualier o specer
12. Johan Olsson	å kläder
13. V.F.Lundmark	å ved
14. E.V.Isaksson	å skodon
15. K.Lindquist	å viktualier o specer
16. Rob.Lundmark	å viktualier o specer
17. John Boholm	å viktualier o specer

och uppdrogs åt brandchefen att jämförande sammanställa de anbud, som omfattade samma slag af artiklar, äfvensom att därefter föredraga anbuden för Herr Ordföranden och antaga de fördelaktigaste samt för billigaste pris upphandla de artiklar å hvilka inga anbud ingifvits.

§ 3.

Att förrätta den årliga inventeringen å all brandkårens materiel och persedlar utsågos Hrr Forsgren och Wikberg.

§ 4.

Föredrogs upprättadt förslag till utgiftsstat för Luleå kombinerade brand- och poliskår för år 1908 å 24 000 kronor och beslöt Brandstyrelsen att för sin del godkänna detta äfvensom att nämnda förslag jämte motivering skulle i vanlig ordning ingifvas.

§ 5.

Med anledning af brandchefen Zetterstedt gjorda uppsägning af brandchefstjänsten till den 1a februari 1909 beslöt Brandstyrelsen i enlighet med den för Styrelsen utfärdade instruktionen att förklara brandchefstjänsten i Luleå enligt nuvarande lönevillkor ledig äfvensom att annons härom skulle införas i post och inrikestidningen äfvensom i ortens tidningar.

§ 6.

Anmälde brandchefen att, enligt meddelande från Hamnkaptenen, pejlingen för en brygga vid Bergviken ännu ej vore afslutat, hvarför någon närmare utredning nu ej kunde lämnas.

§ 7.

Beslöts att med frågan om nybyggnad af en spruthusbyggnad inom brandstationen skulle tills vidare anstå.

Ex officio

C.G.W.Zetterstedt

Justeradt

Axel E Fagerlin.“



## Drätselkammaren 1 december

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 1 December 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Johansson, Carlgren, Lundmark och Isaksson.

### § 1.

Ett från änkan Sofia Löf inkommet förslag till egoutbyte beslöt Kammaren att remittera till Stadsingenjören för underhandling med sökanden, dels huruvida hon må vara villig att tillbyta sig någon annan staden tillhörig tomt än den föreslagna i kvarteret Enen, hvilken staden i en framtid själf möjligen torde behöfva, dels om hon är villig att kontant betala skilnaden i pris mellan den tomt hon enl det föreliggande förslaget skulle afstå och tomt No 2 i kv Enen.

### § 2.

Föredrogs från Luleå läroverkskollegium inkommet yttrande öfver det af Stadsbyggmästaren uppgjorda förslag till iordningsställande af gamla läroverksbyggnaden. Drätselkammaren beslöt att af Rektor Wallin begära yttrande i sak rörande det föreliggande förslaget, särskildt rörande den ordning, i hvilken reparationerna med hänsyn till den af honom tilltänkta dispositionen af utrymmet böra företagas.

### § 3.

Sedan Stadsingenjören och Stadsbyggmästaren inkommit med yttrande öfver en af Robert Rutberg gjord framställning om tillstånd att få ha den å hans vreta No 134-135 uppförda garfveribygnad kvarstående, till dess densamma genom eldsvåda eller annorledes kommer bort, beslöt Kammaren att öfverlämna densamma till Herrar Stadsfullmäktige samt därvid under erinran att framställningen innebar en ändring uti de af Stadsfullmäktige genom beslut den 18 april 1905 fastställda vilkor för uppgörelse i donationsjordsfrågan rörande ifrågavarande fastighet, hemställa om bifall till framställningen på så sätt, att sökanden beviljas rätt att ha kvar den ifrågavarande garfveribygnaden, till dess staden för utvidgning af karantänsstallets område eller för annat ändamål behöfver platsen eller till dess byggnaden genom eldsvåda eller annorledes kommer bort.

### § 4.

Från Drätselkammarens sekreterare Juris Kand. A.Holm hade inkommit en framställning om löneförhöjning från och med 1908 års början från 425 kronor till 800 kronor.

Kammaren beslöt att öfverlämna framställningen till Herrar Stadsfullmäktige samt därvid under vitsordande af sökandens uppgift om den ökade arbetsbördan samt att han på ett utmärkt sätt och till Kammarens synnerliga tillfredsställelse skött sina åligganden under de 9 år han innehaft tjänsten, förklara att Kammaren fann den begärda löneförhöjningen fullt skälig.

Då det emellertid syntes Kammaren oegentligt att bevilja löneförbättring för en redan tilländalupen tid, ansåg sig Kammaren ej kunna tillstyrka, att löneförhöjningen räknas sökanden till goda förr än från och med år 1909, hvaremot Kammaren med hänsyn till de särskildt många och vidlyftiga ärenden, som under år 1908 handlagts af Kammaren och vållat dess sekreterare ett osedvanligt drygt arbete, ville föreslå Stadsfullmäktige att för år 1908 bevilja sökanden en gratifikation af 200 kronor.

Därjämte hemställde Kammaren, att den ifrågasatta löneförbättringen måtte åt Holm ett personligt tillägg beviljas endast t.v. och intill dess en sekreterarebefattningen i Drätselkammaren berörande omorganisation kan komma till stånd.

§ 5.

Beslöt Drättselkammaren att ingå till Stadsfullmäktige med begäran om bemyndigande att få för nästkommande år upptaga ett kreditivlån eller öppna en löpande räkning å 100.000 kronor i den bank, där förmånligaste villkor kunna erhållas.

§ 6.

En begäran från Idrottsföreningen Kamraterna om afkortning helt eller delvis af hyran för festivitetsalen i stadshuset vid en af föreningen den 7 sistl. november afhållen bal blef af Kammaren afslagen.

§ 7.

Med anledning af ett Kammaren tillhandakommet protokollsutdrag från sammanträde med Styrelsen för Bank a.b. Norra Sverige af innehålla att enligt Styrelsens mening Kammaren ej varit berättigad att föreskrifva nya villkor för förhyrning af banklokalen i stadshuset enär ny hyresgäst träd i annans ställe därigenom att Hernösands Enskilda Bank uppgått i Bank a.b. Norra Sverige, beslöt Kammaren uppdraga åt sin sekreterare att närmare utreda denna fråga.

§ 8.

Föredrogs en räkning från Hamnkontoret å hamnafgifter för den för stadens räkning under sistliden sommar importerade koks och kol, men beslöt Kammaren att ej godkänna räkningen, då det aldrig varit vanligt, att staden betalar hamnafgifter för sådana varor.

§ 9.

Från Styrelsen för Norrbottens Sjömannaförening hade inkommit en begäran att få på föreningens årshögtidsdag den 15 december använda festivitetsvåningen i stadshuset utan afgift men mot erläggande af belysningskostnaden. Kammaren beslöt förklara, att från dess sida hinder ej mötte för den begärda upplåtelsen, men utan nedsättning af de afgifterna.

§ 10.

Föredrogs och lades till handlingarne en skrifvelse från Karl Dahlén med tillkännagifvande att han icke kan gå in på någon uppgörelse genom skiljemän af tvisten rörande ersättning för skada å hans fastighet No 474 härstädes.

§ 11.

På därom gjord framställning beslöt Kammaren att bevilja Kamreraren R.Rönström, Ingenjörerna C.E.Uddenberg, P.G.Bjuggren, Oskar Svensén och P.Björkman samt Bokhållaren E.Hage restitution af en del af deras kommunalutskylder för år 1907 på grund af Kungl. Kammarrättens utslag den 24 juli 1908, sedan upplyst blifvit, att de redan erhållit restitution af kronoutskylderna på grund af samma utslag.

§ 12.

En framställning från Helsovårdsnämnden om inredande af flere spiltor i stadens stall i kv. Kråkan remitterades till Stadsbyggmästaren för yttrande och kostnadsförslag.

§ 13.

En skrifvelse från Sekreteraren i Kungl. Vattenfallsstyrelsen med förfrågan, huruvida Luleå stad är spekulant å elektrisk kraft från Porjusfallet och Harsprånget, samt i så fall med begäran om approximativ uppgift å det antal hästkrafter, som önskas, beslöt Kammaren att öfverlämna

till en kommitté, bestående af Mekanikus Johansson, Elektricitetsverkets Föreståndare, Stadsingenjören och Stadsbyggmästaren, för utredning och yttrande.

#### § 14.

Föredrogos följande utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 5 sistl. november:

- 1o) ang. markupplåtelse för en ifrågasatt järnverkstadsanläggning vid Notviken;
- 2o) ang. afslag å C.F.Vikströms begäran att få uppföra en byggnad å egendomen Hagalund;
- 3o) ang. utbetalande af afgift till svenska stadsförbundet för innevarande år, 180 kronor;
- 4o) ang. anslag till en arbetsförmedlingsanstalt för Norrbottens län.

#### § 15.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren återremitterat förslaget om sådan ändring uti § 10 af det för stadens elektr.verk gällande reglemente, att all försäljning af glödlampor från verket liksom äfven tillhandahållandet af säkerhetsproppar skulle äfverlämnas till verkets entreprenörer, för förebringande af utredning huruvida – med bibehållande af elektr.verkets försäljning af lampor för själfkostnadspris och med rätt för allmänheten att äfven från annat håll förskaffa sig sitt behof af glödlampor – med en ändring af ifrågavarande § i nu angifven riktning några särskilda ordnings – eller kontrollföreskrifter behöfde meddelas, beslöt Kammaren anmoda elektr.verkets föreståndare att verkställa den begärda utredningen.

#### § 16.

Sedan Stadsfullmäktige genom beslut den 5 sistlidne november uppdragit åt Drätselkammaren eller den Kammaren i sitt ställe förordnade att hos Kungl. Kammarrätten anföra besvär öfver innevarande års Pröfningsnämnds för Norrbottens län beslut i fråga om Aktiebolaget Gellivare Malmfälts och Bergverksaktiebolagets Frejas inkomsttaxering, beslöt Drätselkammaren bemyndiga sin sekreterare Juris Kand. A.Holm att å stadens vägnar uppsätta och underskrifva besvären, och skulle utdrag af detta protokoll därvid tjäna honom såsom fullmakt.

#### § 17.

Sedan Stadsfullmäktige vid sammanträde den 5 nästlidne november beslutit att låta exproprieras den för Smedjegatans framdragande till Stationsgatan erforderliga del af fastigheten No 279 här i staden med därå uppförd åbyggnad samt uppdragit åt Drätselkammaren eller den Kammaren i sitt ställe förordnade att verkställa beslutet, uppdrog Kammaren åt sin sekreterare Juris Kand. A.Holm att själf eller genom den han i sitt ställe förordnar anhängiggöra och utföra stadens talan i nämnda expropriationsmål; och skulle utdrag af detta protokoll därvid tjäna såsom fullmakt.

#### § 18.

Till Stadsfogden remitterades för yttrande en af Alma Ekström hos Stadsfullmäktige gjord begäran om afkortning af hennes aflidne mans kommunalutskylder till staden för år 1907.

#### § 19.

En af Maria Christina Öhlund gjord begäran om tillstånd att å vretan No 356 å Mjölkudden få uppföra en ladugårdsbyggnad i enlighet med ingifna ritningar beslöt Kammaren att öfverlämna till Herrar Stadsfullmäktige med hemställan om bifall till hennes begäran.

#### § 20.

Uti en till Kammaren ingifven skrifvelse hade K.J.H.Karlsson anhållit om tillstånd att få i enlighet med ingifne ritningar uppföra ett boningshus och en uthusbyggnad å vretan No 384-

385 å Mjölkudden, och beslöt Kammaren öfverlämna framställningen till Herrar Stadsfullmäktige samt för egen del förorda bifall till densamma.

§ 21.

Arbetaren H.J.Lindbäck, hvilken under förra året förlorade sitt ena öga under arbete för stadens räkning och på stadens bekostnad erhållit ett emaljöga, hade uti ingifven skrifvelse anhållit, att som han af läkare blifvit ordinerad att anskaffa ett metallöga, staden måtte bekosta honom ett sådant för ett pris af högst 40 kronor samt resa fram och åter till Stockholm i och för ögats insättning med Kr 42:40.

Drätselkammaren beslöt att öfverlämna framställningen till Stadsfullmäktige samt därvid, under erinran att Lindbäck såsom ersättning för olycksfallet uppbär en årlig lifränta från staden af 60 kronor, för egen del tillstyrka hans begäran.

§ 22.

En skrifvelse från arbearen S.E.Svantesson med begäran om ersättning till följd af olycksfall i arbete remitterades till Stadsingenjören och Kammarens sekreterare för yttrande och utredning.

§ 23.

Vid behandling af ett utaf Stadsingenjören väckt förslag att för landsvägarnes grusning skulle anskaffas finhuggen makadam i stället för förut användt grus beslöt Kammaren bemyndiga Stadsingenjören att intill dess annat tillräckligt nödhjälpsarbete kan erhållas låta hugga makadam för angifna ändamål till ett pris af Kr 6:00 á 7:50 per kub. Meter, inclusive anskaffning af sten.

§ 24.

Af Stadsingenjören hade inforrats anbud å plogning och uppslagning på våren af stadens vägskite från Kalfhalsen till Neder Luleå gränsen för åren 1909-1911, och hade endast 2ne anbud inkommit, nämligen från J.O.Andersson lydande å 300 kr per år från L.O.Johansson å 325 kronor.

Kammaren beslöt att antaga Anderssons anbud, under vilkor att han ställer godkänd borgen för arbetets fullgörande.

Som ofvan  
In fidem

Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

[Luleå stads byggnadsnämnd hade möte den 2 december, men protokollet saknas]

”Protokoll hållet hos Brandstyrelsen den 2 December 1908.

Närvarande: Herr Ordföranden och vid protokollet undertecknad.

§ 1.

Sedan brandchefen uppgjort jämförande uppgift mellan de ingifna anbudena å förnödenheter för år 1909 antogs följande anbud:

Firman K.Lindquist – viktualier, specerier, bröd, potatis och hafre.

Arvid Andersson – söt mjölk.

K.E.Karlsson – svagdricka.

Johan Olsson – kläder.

E.V.Isaksson – skodon.

P.L.Svensson – barrved.

E.Rutberg – m.fl. – björkved.

J.A.Hedman & Zackrisson – råghalm.

Ex officio

C.G.W.Zetterstedt.

Justeradt

Axel E.Fagerlin.“

## Hamndirektionen 5 december

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 5 december 1908.

Närvarande: Herrar Westerberg, Forsgren, Burström, Schönfeldtd, Nygren och Wolff.

### § 1.

Till Sekreteraren öfverlämnades för indrifning en räkning å Kr 75:-, utgörande hyra för innevarande år af holmen Smultronören.

### § 2.

Anmälades af ordföranden, att Grosshandlaren W.Jäger anmält sig vilja för vintern hyra varuskjulet å hamnpiren, samt att ordföranden, jämlikt erhållit uppdrag vid sammanträdet den 14 november, beviljat Jägers anhållan på de vilkor som omförmäldes i här nedan intagna skrifvelse och som af Jäger till alla delar godkänts.

Luleå den 17 November 1908.

Herr Konsul W.Jäger  
Luleå.

Med anledning Eder skrifvelse af den 16 ds beder meddela att Hamndirektionen, enligt den 14 ds fattadt beslut, är villig att från den tid då sjöfarten på Luleå för innevarande säsong upphört, till den tid på våren 1909, då sjöfarten åter väntas öppnad, till Eder, för varuupplag, uthyra två tredjedelar af Hamnens varuskjul å hamnpiren, mot en hyra af Kronor Trehundra (300), som af Eder vid anfordran skall erläggas till Hamnkotoret. Den del af skjulet, som sålunda skulle till Eder uthyras, skulle räknas från norra ändan af skjulet. I öfrigt skulle följande vilkor gälla, nämligen:

Ni förbinder Eder att ej allenast på Eder bekostnad låta fullständigt reparera den skada, som redan åsamkats skjulet i det att golfvet i en del af skjulet till följd af för tung belastning, brustit och nu hvilar mot marken, än också att, därest ytterligare skada skulle under hyrestiden åsamkas skjulet af de varor, som Ni därstädes kan komma att magasineras, sådan skada genom Eder försorg, och på Eder bekostnad repareras och skjulet sålunda i sin helhet återställas till Hamndirektionen före sjöfartens öppnande 1909 i det skick detsamma befann sig vid den tid, då Edert gods först magasinerades därstädes innevarande höst. I skjulet får icke förekomma upplag af eldfarliga oljor eller andra dermed liknande eldfarliga eller explosiva ämnen.

Vidare skall stadens hamnbetjening hafva fritt tillträde till skjulet, äfven under hyrestiden, och den del af skjulet, som till Eder uthyrts. Hamndirektionen skall ega rätt att, därest skjulet till äfventyrs, och hvad Edra der upplagda varor beträffa, icke skulle vara utrymt vid första båts ankomst till Luleå våren 1909, låta på Eder bekostnad och utan att iakttaga, hvad allmän lag derom kan stadga, utrymma skjulet. Den bestämda hyresersättningen Kr 300:- skulle anses utgöra ersättning äfven för den tid, som skjulet af Eder använts som magasin före sjöfartens slut detta år.

Jag blefve tacksdam snarast möjligt få motse Ederts skriftliga godkännande å dessa vilkor, hvarefter saken kan anses klar.

Högaktningsfullt  
A.J.Westerberg  
Ordf. i Hamndirektionen.

Hamndirektionen beslöt gilla och godkänna ifrågavarande åtgärd af ordföranden.

### § 3.

Föredrogs utdrag af stadsfullmäktiges protokoll för den 5 sistlidne november, enligt hvilket stadsfullmäktige i enlighet med Hamndirektionens hemställan afslagit Ångfartygsaktiebolaget

Norra Sveriges begäran om nedsättning för innevarande år af hamnumgålderna för ångarne 'Njord' och 'Hermelin' till 1500 kronor.

§ 4.

Föredrogs utdrag af stadsfullmäktiges protokoll för den 5 sistlidne november, enligt hvilket stadsfullmäktige i enlighet med Hamndirektionens hemställda beviljat nedsättning för innevarande år af muddringsafgiften för ångarne 'Haparanda' och 'Ådalen' till 260 kronor för den förstnämnda och 130 kronor för den sistnämnda.

§ 5.

Sedan Hamndirektionen vid sammanträde den 10 sistlidne november uppdragit åt Mekanikern J.P.Johansson och Ingenjören P.Björkman att med biträde af Hamnmästaren företaga besiktning af mudderverket med pråmar och inventarier samt stenpråmen med tillbehör äfvensom alla andra till entreprenörerna i Tjufholmssundet utlånta inventarier och redskap samt förrätta värdering af konstaterade brister å verk och redskap m.m., så föredrogs instrument öfver ifrågavarande den 22 sistlidne november förrättade besiktning och värdering.

§ 6.

Uppdrogs åt ordföranden och sekreteraren att upprätta räkning å firman Gunnerson & Elzelingen å de belopp firman hade att erlægga dels i hyra för mudderverket och stenpråmen och dels i ersättning för förbrukad eller förkommen materiel enligt den utaf vederbörande besiktningsmän förrättade värdering.

§ 7.

Enär den hyra som för närvarande utginge för platsen invid Norrbottens bryggeri (fastighet No 21) ansågs för låg, beslöt Hamndirektionen uppsäga gällande aftal angående ifrågavarande plats att upphöra med utgången af detta år.

§ 8.

Beslöt Hamndirektionen hos Statens Järnvägars distriktsförvaltning härstädes göra framställning därom, att den banvakt som skötte bevakningen af hamnspåret skulle förständigas att hafva sin bostad inom staden och i närheten af hamnspåret.

§ 9.

På förekommen anledning beslöt Hamndirektionen till Snickaren B.A.Hällsten utbetala ytterligare 212 kronor å accordssumman för tillbyggnad af vaktstugan å Tjufholmen.

§ 10.

Beslöts att inköpa ett vertikalregistreringsskåp för förvaring af Hamndirektionens handlingar.

§ 11.

Beslöts att af Aktiebolaget Robert Asplund inköpa ytterligare ca 1400 kubikfot torrfuruplank till enahanda pris och på samma vilkor som varit öfverenskomna i fråga om den utaf bolaget redan levererade plank.

§ 12.

Genomgicks och godkändes följande förslag till inkomst och utgiftsstat för 1909.

## Inkomster

Arrende för magasinier	750	
Arrende för varuskjulet å hamnpiren	300	
Arrende för Lulviken och Dödmansören	90	
Arrenden för Kolmagasinsplats	50	
Arrende för Strandlägenhet	150	
Arrende för Smultronören	70	
Arrende för Vattenkiosk	12	1427
Hamn och barlastafgifter för fartyg	40.000	
Muddringsafgifter	72.000	112.000
Hamnafgifter för varor		11.000
Afgifter för vedupplag och båtplatser		700
Tolagsmedel		7.500
Färgpengar		8.000
Hamnspårstrafiken		2.600
Lyftkranen		300
Bogseringar etc		4.000
Arrende för mudderverket etc		7.100
Lån af Drätselkammaren för Tjufholmssundets uppmuddring		446.111
Diverse inkomster		300
	Kronor	601.038

## Utgifter

Aflöningar till Hamndirektionens biträden & betjente		7.350
Bidrag för lyshållning vid hamnen	2.500	
Bidrag till aflöning af polis	2.850	5.350
Extra hamnpolis (7 mån sommartid)		875
Bevakning och underhållning af hamnspåret		1400
Uppbördsprovision å afgifter för fartyg	1.500	
Uppbördsprovision å hamnafgifter för varor	2.200	3.700
Hyra för tullkammaren, källare m.m.	1.220	
Hyra för hamnkontor med möbler	200	1.470
Brandstodsafgifter, Sjöförsäkringspremier		2.500
Telefonafgifter		160
Utprickning af farleder, målning af bojor m.m.		350
Underhåll af Kajer		7.000
Omkostnad för fyr & signalinrättningar		1.700
Driftkostnad och aflöningar för Balder		4.000
Ångfärgans drift		8.000
Iordningsställande af hamnplaner och uppfartsvägar		12.000
Återstående entreprenadsumma för Tjufholmssundets uppmuddring		446.111
Arvoden till Kontrollören för Tjufholmssundets uppmuddring jämte extra kostnader		1.200
Renhållning		2.300
Afsättning till Tjufholmssundets reservfond 8% å 72.000 kr		5.760
Ränta och amortering till Drätselkammaren	50.000	
Ränta och amortering till Hamnspårslånet	26.857	
Ränta och amortering å öfriga skulder	8.558	85.415



Oförutsedda utgifter

4.397  
Kronor 601.038

Luleå den 5 December 1908.  
På Hamndirektionens vägnar  
A.J.Westerberg.

§ 13.

Utsågs Kammar-skriveren Nils Schönfeldt att granska kommissionärernas och hamnmästarens redovisningar öfver uppburna hamnumgälder under innevarande år.

Som ofvan  
Karl Hamrin

Justeradt  
A.J.Westerberg.”

## Drättselkammaren 7 december

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drättselkammaren i Luleå den 7 December 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Högström, Flemström, Carlgren, Burman och Isaksson.

### § 1.

Från Stadskassören och Kammarens Sekreterare, som haft i uppdrag att verkställa granskning af stadens utestående äldre utskylder, hade inkommit meddelande, att de beträffande utskylderna för åren 1897-1899 icke kunnat åstadkomma någon utredning, enär fullständiga längder ej varit för dem tillgängliga, hvadan de hemstälde, att alla ännu utestående utskylder för nämnda år måtte afskrifvas.

Som Magistraten förklarar, att Stadsfogden Hollstrand icke kunnat förmås att aflämna felande längder, beslöt Drättselkammaren på ej kommitterade anförda skäl hos Stadsfullmäktige hemställa om afskrifning af nämnda utskylder, utgörande

För år 1897	Kr. 3917:22
För år 1898	8059:78
För år 1899	24.883:43
Tillhopa	36.860:43

### § 2.

Beslöts att från och med år 1909 höja arrendet för den af utskänkningsbolaget förhyrda tomt i kvarteret Tjädern från 100 kr. till 400 kr.

### § 3.

Beslöt Kammaren uppdraga åt elektricitetsverkets Föreståndare att inkomma med utredning, huruvida ej den drygt aflönade befattningen som 1ste elektriker vid verket skulle kunna indragas och ersättas med en billigare arbetskraft.

Som ofvan  
In fidem

Adolf Holm.

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Drätselkammaren 9 december

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 9 December 1908.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Högström, Flemström och Carlgren.

### § 1.

Från Stadsfogden hade inkommit redogörelse öfver 1896 års utestående kommunalutskylder, och beslöt Drätselkammaren att hos Stadsfullmäktige begära afskrifning af enligt denna redogörelse ännu utestående belopp Kr. 370:72.

### § 2.

Sedan från särskildt tillsatta kommitterade inkommit fullständig redogörelse öfver 1900 års ännu utestående kommunalutskylder, beslöt Drätselkammaren med ledning af denna redogörelse:

att hos Stadsfullmäktige föreslå till afskrifning ett belopp af Kr. 29.020:18;

att hos Stadsfogden begära nya åtgärder för uttagande af ett belopp af Kr. 2454:55;

att stadsfogden Hollstrands längder upptagits såsom ännu utestående på handräckning, hos vederbörande begära undersökning, huruvida ej dessa utskylder i verkligheten på ett eller annat sätt redovisats.

### § 3.

Sedan från Stadsfogden inkomna förslag till afskrifning af kommunalutskylder för åren 1901-1905 blifvit af Stadskassören samt exekutionsbetjänterna Palm och Wetter genomgångna och granskade, beslöt Drätselkammaren att hos Stadsfullmäktige till afskrifning föreslå följande belopp, nämligen:

för år 1901	Kr 756:70
för år 1902	Kr 2528:02
för år 1903	Kr 3295:35
för år 1904	Kr 18.211:17
för år 1905	Kr 14.581:57
tillhopa	Kr 39.373:81

Däremot skulle beträffande ett belopp af Kr 6066:80 hos Stadsfogden begäras nya indrifningsåtgärder, eventuellt genom de restskyldiges försättande i konkurs.

### § 4.

Till Drätselkammaren hade Herrar Stadsfullmäktige för yttrande och förslag remitterat en af Fattigvårdsstyrelsen gjord framställning om anordnande af allmänna arbeten för de arbetslöse. Med anledning häraf beslöt Drätselkammaren meddela, att Kammaren redan vid sammanträde den 1 dennes beslutit att låta hugga fin makadam att användas i stället för grus på landsvägarne, att detta arbete, som genast igångsatts och uti hvilket ännu plats finnes för många arbetare, betalas med 6 kr á kr 7:50 per kub.meter och att enligt tillförlitliga beräkningar förtjänsten däraf för en arbetare med 6 timmars arbetsdag uppgår till 2 kr. á kr 2:50 per dag, samt att sedan detta arbete tagit slut huggning af grof makadam för gatorna kan vidtaga.

Några andra arbeten ansåg Kammaren ej lämpliga för f.n. igångsätta, då planerings- och gatuarbeten vintertid ställa sig allt för dyrbara och några andra arbeten ej stå Kammaren till buds.

§ 5.

På förslag af Stadskassören beslöt Kammaren att bevilja exekutionsbetjänerna Palm och Wetter en gratifikation af 20 kronor hvardera för biträde åt Stadskassören vid granskning af Stadsfogdens afskrifningsförslag för åren 1901-1905.

§ 6.

Beslöt Kammaren att från elektricitetsverkets förre föreståndare Ingenjör A.G.Larsson infordra berättelse rörande resultatet af de utaf honom ledda försöken att med användning af ett nytt underjordsledningssystem nedlägga de elektriska belysningsledningstrådarna i jorden, för hvilket arbete Stadsfullmäktige enligt beslut den 14 september 1906 anvisat ett anslag af 3500 kronor.

§ 7.

Vid behandling af en utaf Styrelsen för Luleå arbetsstuga hos Stadsfullmäktige gjord framställning om ett anslag för innevarande arbetsår till enahanda belopp som utgått under det nästföregående, eller 300 kronor beslöt Drätselkammaren att hemställa om bifall till framställningen.

§ 8.

En skrifvelse från förre arrendatorn af Moritzängen J.P.Högström med tillkännagifvande att han afhjälpt de brister, som vid syn i våras anmärkts å lägenheten, öfverlämnades till skogvaktaren Johansson för efterbesiktning å lägenheten, till hvilken af- och tillträdaren böra kallas.

§ 9.

Sedan Stadsfullmäktige till Drätselkammaren återremitterat väckt förslag om ändring uti § 10 af det för stadens elektr.verk gällande reglemente för förebringande af utredning, huruvida – med bibehållande af elektr.verkets försäljning af lampor till själfkostnadspris och med rätt för allmänheten att äfven från annat håll förskaffa sig sitt behof af glödlampor – med en ändring af ifrågavarande § i nu angifven riktning några särskilda ordnings- eller kontrollföreskrifter behöfde meddelas, hade elektricitetsverkets föreståndare inkommit med förnyadt utlåtande i ämnet och beslöt Kammaren för sin del att med instämmande i detta utlåtande föreslå följande förändrade lydelse af omförmälda § 10:

'Glödlampor, nernstlampbrännare och säkerhetsproppar tillhandahållas abonnenterna af elektr.verket till själfkostnadspris med rätt för abonnenterna att äfven från verkets entreprenörer förskaffa sig sitt behof af ofvannämnda artiklar. Glödlampor, nernstbrännare och säkerhetsproppar inköpta från andra än ofvannämnda få ej användas i anläggning, som är ansluten till elektr.verkets ledningsnät.'

§ 10.

Föredrogos följande utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 26 sistl. november:

- 1o) ang. rätt till semester för polispersonalen, exekutionsbetjänerna och stadsvaktmästaren;
- 2o) ang. anslag till iordningsställande af en skridskobana invid östra folkskolehuset.

§ 11.

En ansökan från J.Nordberg om tillstånd att å vretan Nris 331-333 å Mjölkudden få uppföra en vinterladugård och en uthusbyggnad remitterades till Stadsingenjören och Stadsbyggmästaren för yttrande.

§ 12.

En framställning från Luleå läroverks Idrottsförening om fritt vatten och fritt lysa till föreningens skridskobana å skolgården remitterades till Stadsingenjören för yttrandes afgifvande efter hörande af elektr.verkets föreståndare och efter utredning om föreningens inkomster och utgifter i öfrigt af banan.

§ 13.

På förslag af Stadsfiskalen beslöt Kammaren, att 2 uniformer och 2 kappor, som sistlidne vår anskaffats åt under sommarmånaderna vikarierande konstaplar, skulle få öfvertagas af brandkåren för ett pris af 100 kronor.

§ 14.

Afslogs en begäran af J.A.Carlström om tillstånd att få anlägga en skridskobana å järnvägstorget samt om anslag för densamma.

§ 15.

Från Stadsfullmäktige hade till Drätselkammaren för yttrande remitterats en framställning om anslag från Folkbiblioteket härstädes, men beslöt Kammaren att före frågans behandling från Folkbibliotekets Styrelse begära en tablå öfver dess ekonomiska ställning.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm

Justeras  
A.Ljungberg.”

## Hälsovårdsnämnden 14 december

”Den 14 December

Närvarande: Herrar Kjellman, Grafström, Rosengren och Vickström samt t.f. Borgmästaren Sandström.

### § 1.

Utsågos Herrar Kjellman och Vickström att justera förra sammanträdet's protokoll.

### § 2.

På grund af inkomna klagomål rörande ett bageri i Bergviken, som eges af bagare Fogman, hade Tillsyningsmannen hållit inspektion å bageriet, hvarvid han anmärkt bland annat, att Fogman plögade använda bageriet till tillfällig sofplats samt att han har hos sig anställd en minderårig arbetare, som ej ännu anskaffat läkarebetyg.

Med anledning häraf beslöt nämnden förbjuda Fogman att själf använda eller låta andra personer använda bageriet till sofplats, hvarjämte han skulle åläggas att genast anskaffa läkarebetyg för den hos honom anstälde minderåriga arbetare.

### § 3.

Sedan Herrar Stadsfullmäktige till Helsovårdsnämnden för yttrande remitterat en från Fattigvårdsstyrelsen inkommen framställning om anordnande af lämpliga arbeten för de arbetslöse, beslöt nämnden som ej hade några arbeten för egen räkning att utföra, att för egen del, med instämmande i Fattigvårdsstyrelsens uttalande om nödvändigheten af allmänna arbetens anordnande, uttala önskvärdheten ur sanitär synpunkt att de s.k. grubborna å stadens södra sida med snaraste igenfyllas.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm.”

## Fattigvårdsstyrelsen 19 december

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Fattigvårdsstyrelsen i Luleå den 19 December 1908.

Närvarande: Herrar Nordin, Holmgren, Lidgren, Nordström, Engelmark, Palm, Fröken Burman, Fru Fagerlin och Pastor Hansson.

### § 1.

Föredrogs en skrifvelse från sjukhuset St Görän med underrättelse att flickan Maria Eriksson torde kunna utskrifvas omkring den 15 nästa januari, men att, i betraktande af fallets beskaffenhet, det vore önskligt, om hon kunde återkomma för undersökning om ett halft år.

### § 2.

Föredrogs utdrag af skolrådets protokoll för den 14 dennes, af innehåll att skolrådet beslutit tillsätta en kommitté för anordnande af bispisning för fattiga skolbarn samt att Fvstn beredts tillfälle att utse två ledamöter i densamma. Styrelsen beslöt att företaga val af ledamöter, men med uttryckligt betonande af att Styrelsen ej därmed ikläder sig några utgifter för barnbispisningen, utan att det får bero på särskild framställning från kommissionen. Till ledamöter i kommittén utsågos exekutionsbetjanten Palm, Fröken Burman och tillsyningsmannen Palm.

### § 3.

Föredrogs och lades till handlingarne K.Bs i länet utslag den 30 sistlidne november, hvarigenom Fvstn i Jukkasjärvi socken ålagts att ersätta kostnaden för ogifta Elin Frykmans underhåll på härvarande fattiggård.

### § 4.

Afslogs en begäran om understöd från Ruben Sundqvist, likaså en begäran från Abel Andersson.

### § 5.

Åt smeden Öhmans änka i Mjölkudden beviljades 10 kronor af influtna gåfvomedel.

### § 6.

Handlanden F.Dürango hade uti ingifven skrifvelse förklarat sig vilja skänka kläder för 25 kronor för utdelning till julen, och uppdrogs [...fortsättning saknas].

### § 7.

Beslöts att liksom föregående jul tilldela i julgåfvor åt vaktmästaren och föreständerinnan 15 kronor vardera samt åt pigan 10 kronor.

### § 8.

Som numera känt blifvit, att f. målaren h. J.Larsson vistas i Stockholm och befinner sig i god ekonomisk ställning, beslöt Fvstn att som han sedan flere år tillbaka öfvergifvit sin hustru Matilda Larsson, hvilke själf är på grund af sjukdom oförmögen att försörja sig och under hela den tid mannen varit borta från staden åtnjutit ett understöd af 15 kronor i månaden, förelägga honom att inom tre veckor efter häraf erhållen del antingen kontant inbetala det understöd, som Styrelsen fått för hans hustrus underhåll utgifva, eller ock inställa sig på härvarande fattiggård för att där utföra det arbete, som kan honom af Styrelsen anvisas, allt vid äfventyr att laga åtgärder eljest komma att mot honom vidtagas.

§ 9.

Företrädde J.A.Carlström och anhöll om understöd, och beviljades honom en del matvaror genom diakonissan.

§ 10.

Beviljades följande tillfälliga understöd:

åt G.A.Petterssons hustru matvaror för 5 kr.

åt Johan Ström 25 kr.

åt J.O.Wennbergs hustru 12 kr.

åt Emma Wennberg 18 kr till hjälp åt sjuka sonen.

Åt Anders Lundström matvaror för 5 kr.

§ 11.

Företrädde Erik Olssons hustru och anhöll om understöd för ett hennes dotters barn, som hon hade i sin vård. Styrelsen beslöt att skriva till barnets fader en vaktmästare Stålberg på stadshotellet i Örnköldsvik med förståndigande för honom att sörja för sitt barn.

§ 12.

Afslogs en begäran af Helena Sundström om högre understöd.

§ 13.

Uppdrogs åt Ordföranden och tillsyningsmannen att fördela de gåfvor, som möjligen inflyta till julen.

Som ofvan  
In fidem  
Adolf Holm.”



## Stadsfullmäktige 30 december

”Protokoll, hållet hos Herrar Stadsfullmäktige i Luleå den 30 december 1908.

Närvarande: Herrar Ordföranden och vice Ordföranden samt Herrar Flemström, Thorslund, Wahlgren, Grafström, Lundmark, Ljungberg, Nordström, Melkerson, Westerberg, Thurffjell, Palmér, Burman, Brändström, Aurén, Block, Isaksson, Santesson, Håkansson, Linder och Lindqvist, hvaremot såsom frånvarande antecknades Herrar Schultz, Sven-Nilsson, Segerstedt, Carlgren och Sandlund, af hvilka Herrar Schultz, Segerstedt och Carlgren icke med kallelse anträffats samt Herr Sven-Nilsson i sin egenskap af t.f. Landskamrerare i länet varit förhindrad att delta i sammanträdet.

### § 1.

Utsågos Herrar Block och Wahlgren att jämte Herr Ordföranden torsdagen den 7 nästa januari kl. 5 e.m. justera dagens protokoll.

### § 2.

Antecknades, att ingen af Herrar Stadsfullmäktige hade något att erinra mot det öfver Stadsfullmäktiges sammanträde den 26 sistlidne november förda protokoll.

### § 3.

Uti till Drätselkammaren ingifven skrifvelse hade Mekanikus J.P.Johansson anhållit att för uppförande af en sommarbostad med nödiga uthus få på trettio års tid arrendera den del af vretan n:o 294a å Mjölkudden, som å en ansökningen bifogad, af Stadsingenjören E.Kinnman upprättad karta vore utmärkt med grön färg och i areal innehölle 1.251 kvadratmeter.

Överlämnande framställningen till Herrar Stadsfullmäktige hade Drätselkammaren tillstyrkt bifall till densamma, under förutsättning att sökanden funnes villig att för området betala ett årligt arrende af 30 kronor.

Med anledning af innehållet uti en från J.A.Forssgren och Otto Linder inkommen skrifvelse i ärendet beslöto Herrar Fullmäktige att återremittera ansökningen till Drätselkammaren för närmare utredning.

### § 4.

Föreståndarinnan för härvarande elementarläroverket för flickor Fröken Elina Benckert hade inkommit med framställning, att staden ville öfvertaga läroverket.

På hemställan af Beredningsnämnden beslöto Herrar Fullmäktige att för frågans närmare utredning tillsätta en kommitté af fem personer samt utsågo till ledamöter i kommittén Herrar Biskopen O.Bergqvist, Borgmästaren A.E.Fagerlin, Lektorn P.Segerstedt och Handlanden W.Thurffjell samt Fröken Siri Holm, af hvilka den förstnämnde erhöill i uppdrag att sammankalla kommittén.

### § 5.

Föredrogs en skrifvelse från Nykterhetsvännernas i Luleå Centralkommitté med begäran om Stadsfullmäktiges uttalande rörande införandet i Luleå af s.k. lokalt veto beträffande tillstånd till detaljhandel med brännvin samt till försäljning af vin och öl.

Då ärendet icke ansågs vara af beskaffenhet, att Stadsfullmäktige jämlikt gällande författningar därmed ägde taga befatning, beslöto Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, med 16 röster mot 6, att framställningen icke skulle till någon Stadsfullmäktiges åtgärd föranleda.

#### § 6.

Med anledning af en från Montören F.W.Hedström inkommen framställning om afkortning af en del af 1907 års kommunalutskylder hade Drätselkammaren, då sökanden med intyg styrkt, att hans inkomster år 1906 utgjorde allenast 1.253 kronor 86 öre i stället för upptaxerade 1.870 kronor, förordat bifall till ansökningen sålunda, att Hedströms kommunalutskylder skulle bestämmas efter en inkomsttaxering af 1.250 kronor.

Mot detta förslag hade taxeringsnämndens Herr Ordförande, som lämnats tillfälle att yttra sig i saken, förklarat sig icke hafva något att erinra, då ett misstag syntes hafva blifvit begånget vid Hedströms ifrågavarande taxering.

På grund af hvad sålunda förekommit, biföllo Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, Drätselkammarens förslag i ärendet.

#### § 7.

Till Drätselkammaren hade från dess sekreterare Juris Kandidaten A.Holm inkommit en framställning om löneförhöjning från och med 1908 års början från 425 kronor till 800 kronor.

Vid detta ärendes behandling hade Drätselkammaren beslutat att öfverlämna framställningen till Herrar Stadsfullmäktige samt att därvid, under vitsordande af sökandens i ansökningen hafda uppgift om den numera ökade arbetsbördan samt att han på ett utmärkt sätt och till Kammarens synnerliga belåtenhet skött sina åligganden under de 9 år, han innehafvt tjänsten, förklara, att Kammaren fann den begärda löneförhöjningen fullt skälig.

Då det emellertid syntes Kammaren ogentligt att bevilja löneförbättring för en redan tilländalupen tid, hade Kammaren ej ansett sig kunna tillstyrka, att löneförhöjningen räknades sökanden till godo för längre tid än från och med år 1909, hvaremot Kammaren med hänsyn till de särskildt många och vidlyfta ärenden, som under år 1908 handlagts af Kammaren och vållat dess sekreterare ett osedvanligt drygt arbete, föreslagit Stadsfullmäktige att för år 1908 måtte beviljas sökanden en gratifikation af 200 kronor.

Därjämte hade Kammaren föreslagit, att den ifrågasatta löneförbättringen måtte beviljas endast tillsvidare och intill dess en sekreterarebefattningen i Drätselkammaren berörande omorganisation kunde komma till stånd.

I enlighet med hvad Beredningsnämnden hemställt, biföllo Herrar Fullmäktige, hvad Drätselkammaren i detta ärende föreslagit.

#### § 8.

I öfverenstämmelse med hvad Beredningsnämnden hemställt samt Drätselkammaren föreslagit biföllo Herrar Fullmäktige en af K.J.H.Karlsson hos Drätselkammaren gjord framställning om tillstånd att få i öfverenstämmelse med ingifna ritningar uppföra ett boningshus och en uthusbyggnad å vretan n:o 384-385 å Mjölkudden.

#### § 9.

Sedan Drätselkammaren förordat bifall till en af Maria Christina Öhlund hos Kammaren gjord framställning om tillstånd att å vretan n:o 356 å Mjölkudden få uppföra en ladugårdsbyggnad i enlighet med åberopad ritning biföllo Herrar Fullmäktige, på hemställan af Beredningsnämnden, ansökningen.

#### § 10.

På framställning af Drätselkammaren och i enlighet med Beredningsnämndens hemställan bemyndigades Kammaren att för nästkommande år upptaga ett kreditivlån eller öppna en löpande räkning å 100.000 kronor i den bank, där förmånligaste villkor kunde erhållas.

## § 11.

Vid fattande af beslut den 13 juli detta år om utvidgning af inseglingssänan genom Tjuvholmssundet i öfverensstämmelse med den af Kungl. Maj:t genom nådigt bref den 24 april 1908 fastställda plan hade Stadsfullmäktige meddelat Drätselkammaren uppdrag att tillhandahålla de för arbetet erforderliga medlen.

På grund däraf hade Drätselkammaren inkommit med framställning, att Herrar Stadsfullmäktige ville fatta beslut att hos Kungl. Maj:t göra underdånig ansökning om tillstånd att upptaga ett amorterings- eller obligationslån å 600.000 kronor, hvilket belopp, enligt hvad Hamndirektionen till Drätselkammaren meddelat, skulle behövas för arbetets genomförande.

Vid föredragning af ärendet beslöto Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att underdånig framställning skulle göras om tillstånd för Luleå stad att för ändamålet upptaga ett amorterings- eller obligationslån å 600.000 kronor att återbetalas under 40 år.

## § 12.

I anledning af en från Fattigvårdsstyrelsen till Stadsfullmäktige inkommen framställning rörande behovet af anordnandet af nödhjulsarbeten, dit arbetslösa behöfvande kunde hänvisas, hade Stadsfullmäktige bland annat meddelat Hamndirektionen, Planteringsnämnden och Stadsingenjören uppdrag att inkomma till Stadsfullmäktige med gemensamt yttrande och förslag till de s.k. grubbarnas å stadens södra sida snara fyllande och om möjligt planterande. Detta yttrande förelåg nu och anfördes däruti i hufvudsak följande:

Beträffande området inom kvarteret Ankan, att detta område, som låge utom hamnplanen, redan vore utfyllt; att enligt det förslag till södra hamnplanens ordnande, som inom kort komme att föreläggas Herrar Stadsfullmäktige, västra delen af området reserverats till tomt för blifvande tullhus; samt att under sådana förhållanden någon planering af området eller del däraf eller områdets förseende med plantering icke för närvarande vore att tillråda.

Beträffande Åmansgrubban, att ifrågavarande område enligt ofvan omförmälda förslag till södra hamnplanens ordnande visserligen vore afsedt att införlifvas med hamnplanen, men att, då området för närvarande icke tillhörde hamnområdet, någon åtgärd till områdets utfyllande för närvarande icke kunde af Hamndirektionen vidtagas eller bekostas; att för öfrigt Hamndirektionen vore i saknad af medel till arbetets utförande; att arbetets utförande på Drätselkammarens förskjutande bekostnad icke heller vore att förorda, enär i sådant fall Drätselkammaren i framtiden, då området införlifvades med hamnplanen, sannolikt icke kunde påräkna att af hamnen erhålla ersättning för de utlagda kostnaderna för arbetet; att utläggningen af det järnvägsspår, som vore nödvändigt för utfyllningsarbetet, under nuvarande förhållanden komme att betinga nära tio gånger så stor kostnad, som om spåret utlades sommartid; samt att jämväl arbetet i öfrigt, om detsamma nu utfördes, sannolikt komme att ställa sig 50 procent dyrare, än om arbetet utfördes sommartid, och betinga en kostnad föga understigande 50.000 kronor.

På de sålunda anförda skälen afstyrktes därför de föreslagna arbetena med utfyllning och plantering af Åmansgrubban och området inom kvarteret Ankan.

Äfven från Drätselkammaren hade inkommit yttrande i ärendet, och meddelade Kammaren däruti, att Kammaren redan den 1 innevarande december beslutat låta hugga fin makadam att användas i stället för grus å landsvägarne; att detta arbete som genast igångsattes och vid hvilket ännu plats funnes för många arbetare, betalades med kronor 6 å 7:50 per kubikmeter; att enligt tillförlitliga beräkningar förtjänsten däraf för en arbetare med 6 timmars arbetsdag uppginge till kronor 2 å kronor 2:50 per dag; samt att, sedan detta arbetet tagit slut, huggning af grof makadam för gatorna kunde vidtaga.

Några andra arbeten ansåg Kammaren ej lämpliga att f.n. igångsätta, då planerings- och gatuarbeten, hvilka vore de enda arbeten, som stodo Kammaren till buds, vintertid ställde sig allt för dyrbara.

Äfven från Hälsovårdsnämnden hade yttrande i saken inkommit, hvori Nämnden tillstyrkt igenfyllandet och planterandet af de ofvan omförmälda s.k. grubborna.

På grund af hvad sålunda förekommit hade Beredningsnämnden hemställt, att Herrar Stadsfullmäktige måtte dels meddela Fattigvårdsstyrelsen, att arbete funnes att tillgå vid den af staden anordnade makadamslagningen och dels besluta att hos vederbörande göra framställning, huruvida icke arbetet med uppförande af den beslutade seminariebyggnaden kunde börjas redan denna vinter.

Vid detta ärendes föredragning hos Stadsfullmäktige föredrogs till en början en från Herr Santesson inkommen skrivelse, däri denna föreslagit:

att det för närvarande fastställda priset å landsväg- eller grusmakadam skulle höjas med kr 1:25 per kubikmeter samt den nu utgående betalningen för gatu- eller grofmakadam med 1 kr per kubikmeter;

att utredning genom Drätselkammaren skulle verkställas, dels huruvida och i hvad mån en beredningshuggning å stadens skogar för erhållande af husbehofsved skulle kunna verkställas och vara staden till gagn, dels äfven om för samma ändamål inköp af skog från den s.k. koloniseringen vid Alträsk kunde vara för staden fördelaktig; samt att Drätselkammaren skulle anmodas att, därest de förut föreslagna åtgärderna icke af Kammaren skulle anses tillrädliga, till Stadsfullmäktige inkomma med förslag till anordnande af andra extra arbeten till bekämpande af den rådande arbetslösheten och den däraf följande skriande nöden bland stadens arbetande befolkning.

Tillika föreslogs af annan stadsfullmäktigeledamot vid sammanträdet:

att staden skulle anordna krossning af s.k. landsvägsmakadam med användandet af lokomobil och stenkross;

att staden skulle låta verkställa schaktning af Repslagaregatan mellan färjbryggan och tullbacken samt Kungsgatan mellan Lulsundsgatan och landsvägen; samt

att krossning af vanlig makadam skulle anordnas i närheten af det blifvande seminariet eller i berget där midtemot med syftemål att till gångbart pris tillhandahålla blifvande entreprenör för seminariebyggnaden hans behof af makadam.

I anledning af hvad sålunda förekommit beslöto Herrar Fullmäktige dels att bifalla Beredningsnämndens förslag rörande igångsättandet af arbetet med den blifvande seminariebyggnaden och dels att för frågans vidare behandling tillsätta en nödhjälpskommitté uti hvilken Drätselkammaren skulle insätta en ledamot, Fattigvårdsstyrelsen en ledamot, Stadsfullmäktige två ledamöter samt Luleå Arbetarekommuns arbetslöshetskommitté en ledamot.

Till ledamöter i denna nödhjälpskommitté, som bemyndigades, att, som den så ansåge nödigt, höja priset å makadamslagning för stadens behof, dock ej utöfver hvad Herr Santesson här ofven föreslagit, valdes af Herrar Stadsfullmäktige Herr W.Thurfjell och E.Kinnman med Herr G.Sandlund såsom suppleant.

Åt Herr Thurfjell uppdrogs att sammankalla kommittén.

### § 13.

Antecknades, att Herr Brändström med Herrar Stadsfullmäktiges medgifvande aflägsnat sig under behandlingen af det i föregående paragraf omförmälda ärende.

### § 14.

I anledning af den af Herr Sven-Nilsson väckta motion om förändring i tiderna för uppbörden af kommunalutskylder till staden, öfver hvilken motion Drätselkammaren redan tidigare

afgifvit utlåtande, hade nu yttranden inkommit jämväl från Magistraten samt från Stadsfogden och Stadskassören.

På grund af hvad i dessa yttranden förekommit hade Beredningsnämnden hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte besluta, att kommunalutskylderna till Luleå stad hädanefter skulle betalas med en tredjedel i mars månad, en tredjedel i juni månad och en tredjedel i september månad, med rättighet likväl för skattskyldig, som taxerats för inkomst under 1.500 kronor, att erlægga sin utskylder till staden med en tredjedel vid uppborädsstämman i juni månad och två tredjedelar vid uppborädsstämman i september månad, äfvensom at å restlängd hvarje gång endast skulle uppföras sådana oguldna utskylder, som enligt förestående voro till betalning förfallna.

Vid ärendets föredragning biföllo Herrar Fullmäktige med 11 röster mot 10 detta Beredningsnämndens förslag.

#### § 15.

Efter hemställan af Beredningsnämnden och på förslag af Drätselkammaren beslöto Herrar Fullmäktige att ur räkenskapen afskrifva af 1896 års ännu utestående utskylder kr. 370:72.

#### § 16.

Enär vidare utredning icke kunnat förebringas rörande ännu utestående utskylder för åren 1897-1899 hade Drätselkammaren föreslagit, att dessa utskylder måtte få afskrifvas, utgörande:

För år 1897	Kr. 3.917:22
För år 1898	Kr. 8.059:78
För år 1899	Kr. 24.883:43
Tillhopa	Kr 36.860:43

Därjämte hade Drätselkammaren föreslagit, att resterade utskylder för år 1895 kr. 248:34 måtte få afskrifvas.

Herrar Fullmäktige biföllo dessa afskrifningsförslag med undantag för de utskylder, som berörde år 1897, beträffande hvilka Drätselkammaren skulle lämnas tillfälle afgifva närmare utredning.

#### § 17.

Efter det från Stadsfogden inkomna förslag till afskrifning af kommunalutskylder för åren 1901-1905 blifvit genomgångna och granskade af Stadskassören samt Exekutionsbetjänarna Palm och Wetter, hade Drätselkammaren af dessa utskylder till afskrifning föreslagit följande belopp, nämligen:

För år 1901	Kr. 756:70
För år 1902	Kr. 2.528:02
För år 1903	Kr. 3.295:35
För år 1904	Kr. 18.211:17
För år 1905	Kr. 14.581:57
Tillhopa	Kr. 39.372:81

Emellertid beslöto Herrar Stadsfullmäktige, att ifrågavarande utskyldsbelopp ej för närvarande skulle afskrifvas utan endast i räkenskapen föras inom linien.

#### § 18.

På grund af innehållet i den redogörelse, som afgifvits af de för granskning af 1900 års ännu utestående kommunalutskylder tillsatta kommitterade, hade Drätselkammaren föreslagit, att af dessa utskylder skulle afskrifvas kr. 29.020:18.

I öfverensstämmelse med det under föregående paragraf antecknade beslut, beslöto Herrar Stadsfullmäktige att jämväl dessa utskylder skulle i räkenskapen föras inom linien.

#### § 19.

Då härefter skulle företagas föreskrifna kommunala val biföllo Herrar Fullmäktige till en början en af Beredningsnämnden i sammanhang med upprättandet af förslag till dessa val gjord hemställan därom, att tillsvidare årligen skulle till revisorerna af stadens räkenskaper öfverlämnas ett belopp af 250 kronor till bestridande af med revisionen förenade kostnader.

Därpå antecknades, att Drätselkamarledamoten Herr D.Högström på grund af mera än fyraårig tjänstgöring i denna befattning afsagt sig uppdraget att intill 1909 års utgång tillhöra Drätselkammaren samt att Herrar A.J.Westerberg och J.G.Lindgren af enahanda anledning beträffande deras respektive uppdrag förmält sig icke vilja mottaga återval den förre till ledamot i Hamndirektionen och den senare till uppdraget att öfva tillsyn öfver förmynderskapen i staden.

Härefter valdes:

till ledamöter i Drätselkammaren: för åren 1909-1911 Herrar A.Baudin och H.Burman, för åren 1909-1910 Herr K.H.Santesson och för år 1909 Herr J.P.Johansson;

till förste suppleant i Drätselkammaren för åren 1909-1911 Herr J.F.Grafström;

till ledamöter i Hamndirektionen för år 1909: Herrar G.Burström, J.Nygren, J.A.Forssgren, O.Linder och Algot Lind;

till suppleanter i Hamndirektionen för samma tid: Herrar N.Schönfeldt, förste suppleant, K.A.Lind, andre suppleant och H.Burman, tredje suppleant;

till ledamöter i Brandstyrelsen för åren 1909-1912: Herrar J.A.Thorslund och J.A.Forssgren;

till suppleanter i Brandstyrelsen för år 1909: Herr H.Örtenblad, förste suppleant, och D.Rundblad, andre suppleant;

till ledamöter i Brandstodskommittén för städernas Allmänna brandstodsbolag för år 1909: Herrar C.A.Flemström och N.J.Nordström;

till suppleanter i Brandstodskommittén för städernas Allmänna brandstodsbolag för samma tid: Herrar J.Wikberg, förste suppleant, och J.Carlsson, andre suppleant;

till ombud vid mantalsskrifningsförrättningarna år 1909: Herrar J.U.Nordström, J.Lindgren, C.A.Palm och Hammarström;

till revisor af läroverksbyggnadsfondens räkenskaper: Herr Erik Liander;

till dennes suppleant: Herr S.Forssgren;

till revisorer af utskänkningsbolagets räkenskaper för detta försäljningsår: Herrar H.Wallin och Erik Liander;

till revisorer af staden räkenskaper för innevarande år: Herrar H.Flodmark, P.Segerstedt och E.Hage;

till dessa suppleanter: Herrar K.Liljeqvist, förste suppleant, D.Rundblad, andre suppleant, och E.Lindblad, tredje suppleant;

att under år 1909-1912 öfva tillsyn öfver förmynderskapen i staden: Herrar A.Eneqvist och R.Jacobson.

#### § 20.

I enlighet med hvad Drätselkammaren uti afgifvet yttrande öfver en af styrelsen för Luleå arbetsstuga hos Stadsfullmäktige gjord framställning om ett anslag för innevarande arbetsår till samma belopp,, som utgått under det nästföregående, eller 300 kronor, föreslagit samt beredningsnämnden hemställt, biföllo Herrar Fullmäktige ansökningen; dock skulle redovisning öfver anslagets användande Stadsfullmäktige tillhandahållas.

## § 21.

Hos Fattigvårdsstyrelsen hade vaktmästaren vid fattiggården Nikanor Boman gjort framställning om erhållande om löneförhöjning från och med nästa år.

Med öfverlämnande till Stadsfullmäktige af denna framställning hade Fattigvårdsstyrelsen, under erinran att lönen till vaktmästaren Boman för närvarande utginge med 950 kronor jämte fri bostad, vedbrand och lyse samt att vaktmästaresysslan, särskildt med hänsyn till de många mer eller mindre sinnesrubbade hjon, som i fattiggården vore intagna, kräfdde orubblig vaksamhet och tålmod samt en ständig närvaro å fattiggården, föreslagit, att vaktmästaren Bomans kontanta lön från och med ingången af år 1909 måtte höjas till 1.100 kronor.

Med antecknande af att Boman den 16 januari detta år beviljats en löneförhöjning af 100 kronor och under framhållande af det ogentliga uti, att samma person samma år tvänne gånger beviljades löneförhöjning, hade Beredningsnämnden, som icke kunde anse annat, än att den å Boman föreslagna aflöningen af 1.100 kronor vore skälig, likväl hemställt, att löneförhöjningen ifråga, 150 kronor, skulle beviljas Boman såsom personligt lönetillägg från och med ingången af nästkommande år.

Denna Beredningsnämndens hemställan bifölls af Herrar Fullmäktige.

## § 22.

Föredrogs samt granskades inkommet generalförslag till inkomst- och utgiftsstat för Luleå stad år 1909 med därtill hörande specialstater.

Vid behandling hos Beredningsnämnden af Drätselkammarens stat hade antecknats, att i den å utgiftssidan omförmälda posten 'upptagna tillfälliga växlar och lån 525.000 kronor' inbegreps 365.000 kronor för af Stadsfullmäktige beslutade utgifter, till hvilkas täckande Kungl. Maj:ts tillstånd att upptaga lån ej erhållits, hvarå nu af Drätselkammaren i staten föreslogs en amortering af 25.000 kronor. Vidare hade Beredningsnämnden beträffande denna stat hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte bevilja dem af polispersonalen och exekutionsbetjänarna, som innevarande år åtnjöte dyrtidstillägg, enahanda dyrtidstillägg för år 1909, och att därest detta förslag af Herrar Fullmäktige bifölles, bland utgifterna skulle upptagas 1.600 kronor till bestridande af ifrågavarande dyrtidstillägg, under det att utgiftsposten 'oförutsedda utgifter' minskades med enahanda belopp till 9.400 kronor.

Beträffande Brandstyrelsens stat och den däri upptagna förhöjda aflöning till brandmanskapet, så när frågan om förhöjning i aflöningen till denna kår vid behandling af sistlidet års stat remitterats till Organisationskommittén, hade Beredningsnämnden hemställt, att i denna stat upptagna posten 'brandmanskapet' måtte, jämväl försåvidt däri inbegripits förhöjd aflöning åt manskapet, få under år 1909 utgå med i staten föreslagna belopp 8.285.

Vidkommande Vattenledningsstyrelsens stat och till densamma hörande förslag rörande nybyggnadsarbeten hade Beredningsnämnden föreslagit, att den angifna kostnaden för dessa arbeten 2.600 kronor skulle upptagas bland utgifterna i nämnda stat, men däremot utgiftsposten 'ränta och amortering till Drätselkammaren' minskas med motsvarande belopp till 19.600.

Då sålunda endast sistnämnda belopp kommer att i generalförslaget ingå såsom inkomst för Vattenledningsstyrelsen, hade Beredningsnämnden hemställt, att jämväl utgiftsposten 'beräknade afkortningar' i generalförslaget måtte minskas med samma belopp 2.600 kronor till 14.119:97 kronor.

Slutligen hade Beredningsnämnden hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte i öfrigt godkänna förslaget och till täckande af den däri upptagna brist kronor 246.899:42 fastställa en uttaxering af kronor 5:24 för full bevillningskrona, i hvilket fall, då för kyrka och skola först förut uttaxerats kronor 2:51 för full bevillningskrona, nästa års utskylder i sin helhet komme att belöpa sig till kronor 7:75.

Hvad Beredningsnämnden sålunda hemställt bifölls af Herrar Stadsfullmäktige och beslöts därjämte på grund af upptäckt summeringsfel i Vattenledningsstyrelsens stat, att bland utgifterna i nämnda stat skulle för oförutsedda utgifter upptagas ett belopp af 600 kronor.

§ 23.

Stadens skolråd hade på grund af den rådande nöden i staden, som isynnerhet framträdte bland barnen hos arbetarebefolkningen, tillsatt en kommitté med uppdrag att taga frågan om vidtagande af åtgärder för bespisning af behöfvande och undernärda barn om hand.

Denna kommitté, som ansett att för ändamålet borde anordnas en bespisningsanstalt för omkring 130 skolbarn i skolköket i Östra Folkskolan, hade, då till kommitténs förfogande härför för närvarande ej funnes mera än 500 kronor, men omkostnaderna för anstalten med den omfattning, kommittén tänkt sig, beräknades uppgå till omkring 2450 kronor, hos Stadsfullmäktige gjort framställning, att Stadsfullmäktige för ändamålet ifråga måtte ställa ett anslag af 2000 kronor till kommitténs förfogande.

Då det emellertid ej vore otänkbart, att den enskilda offervilligheten härvidlag kunde komma att träda hjälpare emellan beslöto Herrar Fullmäktige, efter hemställan af Beredningsnämnden, att i första hand för angifna syftet mot redovisningsskyldighet ställa till kommittén förfogande ett belopp af 1000 kronor.

§ 24.

Beslöto Herrar Fullmäktige att lägga till handlingarne Kungl Kammarrättens, Stadsfullmäktiges Ordförande delgifna utslag den 11 November 1908 rörande Henning Erasmies rätta mantalsskrifningsort för år 1908.

§ 25.

Till Drätselkammaren remitterades:

- 1:o/ En ansökning från Riström om ändring i villkoren för förlikning i donationsjordsprocessen rörande tomten n:2 i kvarteret Fåret här i staden;
- 2:o/ En ansökning från E.A.Jonsson om afkortning af honom påförda utskylder;
- 3:o/ En ansökning från Stadsingenjören om anstånd med uppgörelsen i donationsjordsprocessen beträffande åtskillig Luleå Fastighetsaktiebolag tillhörig mark, rörande hvilken Stadsingenjören hade att lämna utredning; samt
- 4:o/ En ansökning från Robertsviks Ångsåg rörande ägoutbyte med staden.

§ 26.

Till Byggnadsnämnden och Drätselkammaren remitterades en ansökning om ägoutbyte med staden från Herr Georg Isaksson.

§ 27.

Till Vattenledningsstyrelsen remitterades en ansökning från styrelsen Luleå Badhusaktiebolag om erhållande af fritt vatten från stadens vattenledning till bolagets varmbadhus.

Som ofvan.

På Stadsfullmäktiges vägnar:

Harald Wallin/

Ragnar Åhlander

Justeras

Harald Wallin

F.Block

O.A.Wahlgren.”